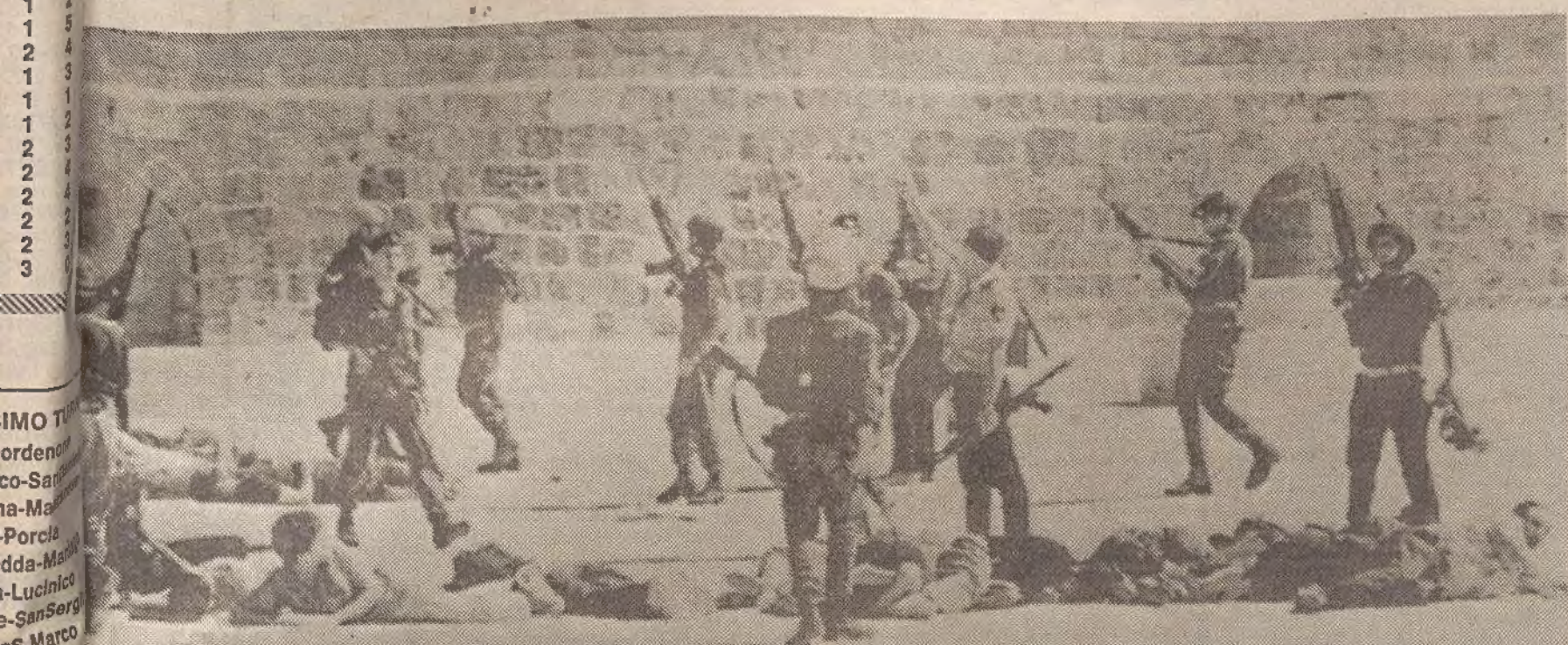


RIVOLTA NEI LUOGHI SACRI: 19 PALESTINESI UCCISI, 140 FERITI

## Strage a Gerusalemme

Massa di arabi attacca a sassate gli ebrei al Muro del Pianto



Poliziotti israeliani anti-sommossa e militari arrestano un gruppo di palestinesi dopo i gravi disordini scoppiati nei pressi della moschea Al Aqsa di Gerusalemme.

**MENTRE SADDAM TIENE CONSULTO DI GUERRA**  
**L'Iraq: «Gli ostaggi liberi se non ci sarà l'attacco»**

BAGHDAD — I colpi di scena orchestrati da Saddam Hussein non finiscono mai. Ieri il ministro degli Esteri iracheno Aziz ha lanciato un altro ricatto: tutti gli ostaggi saranno liberati se gli Stati Uniti si impegnano formalmente a non attaccare l'Iraq. Nella stessa giornata, Saddam Hussein ha presieduto un consiglio di guerra con i suoi capi militari. La tensione nel Golfo è ieri aumentata dopo che un mercantile iracheno è stato bloccato dalle cannonate della nave di quattro marine e una petroliera è stata sequestrata dai marines britannici. Due elicotteri e un ricognitore americani sono ieri precipitati: otto i dispersi e due le vittime. Gli elicotteri sono caduti in mare, l'aereo nell'Arabia settentrionale.

Servizi a pagina 3

### IL VERTICE FRA MITTERRAND E ANDREOTTI

#### Preoccupazione italo-francese

#### Il dramma del Medio Oriente ha dominato il summit

PARIGI — Forte emozione, grande preoccupazione. La notizia dei tragici incidenti di Gerusalemme ha fatto calare sul vertice italo-francese di Parigi un clima che non lascia spiragli all'ottimismo. Mitterrand e Andreotti non hanno nascosto il timore che quanto accaduto a Gerusalemme possa essere preso a pretesto da Saddam Hussein, sempre più isolato economicamente e politicamente, per una qualche iniziativa militare, nel tentativo di trasformare il suo scontro con la comunità internazionale in una guerra condotta dagli arabi contro Israele.

La tragedia di Gerusalemme «non è un fatto contingente e nemmeno apre un secondo fronte», ha detto Mitterrand, per il quale però «una cosa è chiara: bisogna che il problema palestinese esca dall'impasse, che la situazione si sblocchi». E se la comunità internazionale fa rispettare il diritto per quanto riguarda l'Iraq, ha aggiunto, «non può fare la stessa cosa altrove», perché «un diritto è un diritto». «Nessuna sim-

Servizio a pagina 3

### I gravi scontri causati da voci di provocazioni degli israeliti

GERUSALEMME — E' stata una strage. E c'è chi l'ha voluta per riaprire tutti i problemi del Medio Oriente focalizzati da oltre due mesi sulle vicende del Golfo Persico. L'infittita, la rivolta palestinese in atto da quasi tre anni, ha avuto la sua giornata più tragica nel cuore dei luoghi santi a Gerusalemme. Il bilancio dell'ultima ora è di 19 morti (nel corso della giornata le cifre erano rimbaltate più in alto) e 140 feriti. Sono stati arrestati 120 palestinesi tra cui anche Faisal Hussein, uno dei massimi esponenti del movimento. Tutto è cominciato, e questo proverebbe la pianificazione dei disordini, quando è circolata la voce incontrollata che estremisti ebrei intendevano recarsi sul Monte del Tempio dove sorgono le moschee di Omar e Aqsa per porre la prima pietra di un tempio ebraico. Una folla di tremila arabi, armati di pietre, ha prima assalito e dato alle fiamme un posto di polizia poi si è riversata contro gli ebrei che, al Muro del Pianto, erano in preghiera in occasione della festa delle Capanne che ricorda l'esodo biblico dall'Egitto. Sono volate migliaia di pietre, le guardie di frontiera e la polizia hanno dapprima usato i gas lacrimogeni, poi hanno crepitato le armi da fuoco. Le autorità di polizia hanno dichiarato che molti agenti si sono trovati in grave pericolo di vita. Il bilancio è estremamente sanguinoso per i palestinesi, mentre da parte ebraica si sono avuti feriti e contusi. L'Onu ha chiesto la convocazione urgente del Consiglio di sicurezza dell'Onu.

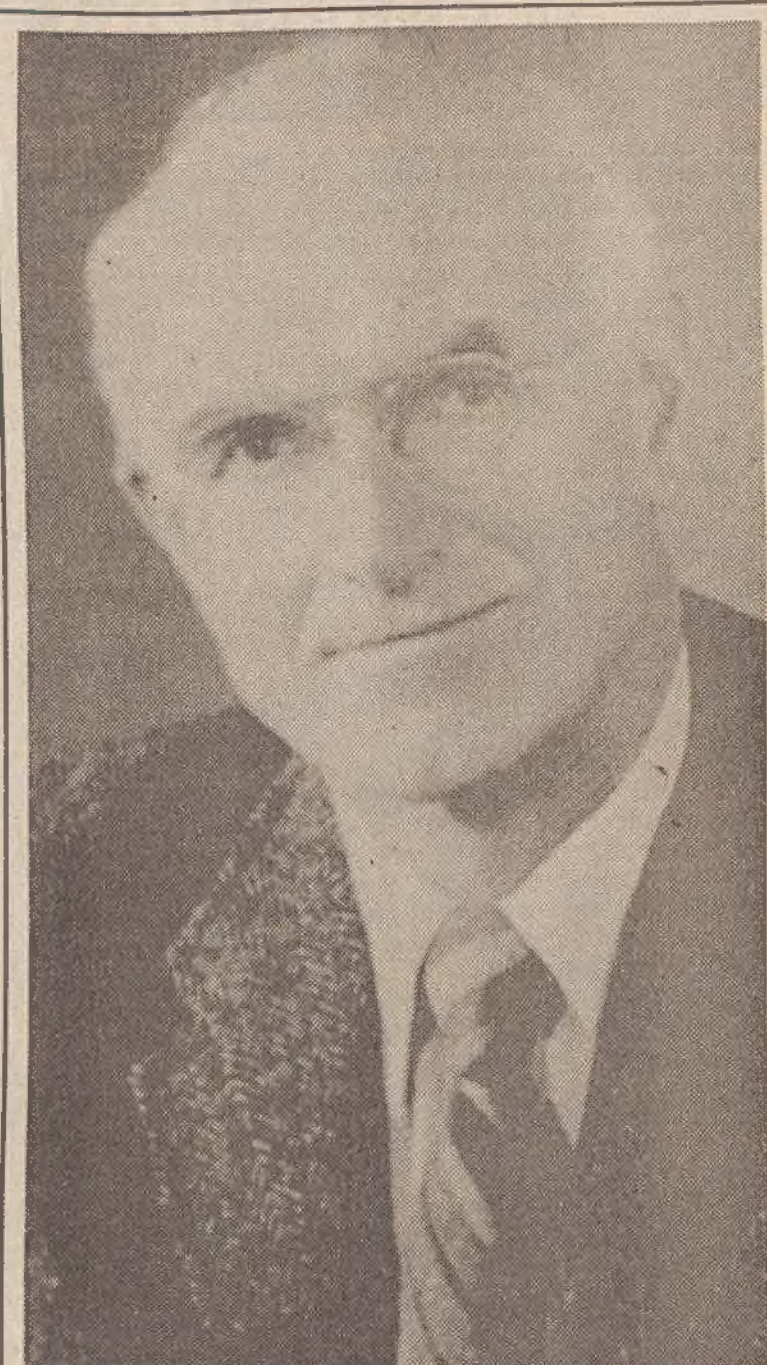
Servizi a pagina 3

### INTIFADA E GOLFO

#### Due focolai accesi sull'orlo di un solo, grande incendio

Commento di Ennio Di Nolfo

Negli scorsi decenni, Israele ebbe più volte «la fortuna» che altre crisi mediorientali allontanassero e allentassero le tensioni del conflitto palestinese. Basti pensare, tra i casi più recenti, alla crisi libanese e alla guerra del Golfo che, sino all'infittita, spostarono il fulcro dei problemi regionali lontano dalla Palestina. La stessa crisi aperta dall'occupazione irachena del Kuwait sembrava appartenere a questa categoria di eventi providenziali, che dispensavano Gerusalemme dalla necessità di compiere scelte giudicate fino a poco prima urgenti e inevitabili. Infatti, nonostante le periodiche minacce di Saddam Hussein, i primi tre mesi di crisi sono stati vissuti in Israele quasi con tranquillità, come se il Paese fosse ora protetto dalla cortina eterogenea di forze che preme attorno all'Iraq, e dalla spaccatura del fronte arabo. Ciò diveniva ancora più evidente dinanzi al fatto che l'infittita restava come bloccata dalle tensioni interne ai gruppi palestinesi. C'era dunque un'illusione di fittizio isolamento dalla crisi regionale, che la ripresa dell'infittita ha spezzato, creando forse un diversivo, forse la scintilla dalla quale possono scaturire conseguenze più generali. Certo gli estremisti israeliani, i «fedeli del Monte del Tempio», la cui iniziativa ha dato origine agli scontri, non sono stati mossi dal desiderio di gettare acqua sul fuoco. Non è escluso che essi avessero intravisto, in fondo alla grande alleanza tra gli Stati Uniti



### Nobel sdoppiato

STOCOLMA — Due ricercatori statunitensi sono stati designati a dividersi il Nobel 1990 per la medicina in seguito alla loro attività svolta nei trapianti di organi e di cellule. Sono Donnal Thomas e Joseph Murray (nella foto).

Servizio a pagina 8

### USA ANCORA SENZA BILANCIO

#### Bush con le spalle al muro nella sfida col Congresso

WASHINGTON — E' ormai giunto alla stretta finale il braccio di ferro tra Bush e il Congresso degli Stati Uniti sull'approvazione del bilancio. Dopo la bocciatura parlamentare del suo pacchetto finanziario, il Presidente oggi si trova davanti a un bivio: o accetta di firmare i due compromessi proposti dalla Camera dei rappresentanti o la paralisi dei servizi pubblici, con i tanti temuti licenziamenti in massa, sarà inevitabile. Una decisione nell'uno o nell'altro senso non può più essere rimandata. L'impressione è che Bush alla fine sarà costretto a cedere. Ma i problemi del Presidente non finiscono qui: anche all'interno del suo partito, il repubblicano, si è creata una preoccupante spaccatura a causa dell'ormai scontato ricorso a una manovra fiscale, provvedimento che porta alla sconfessione della promessa elettorale di Bush «niente nuove tasse».

De Carlo a pagina 8

### Sme, buon esordio della sterlina: positiva la risposta dei mercati

LONDRA — Buono, come previsto, l'esordio della sterlina del sistema monetario europeo. La valuta inglese ha confermato il trend ascendente già manifestatosi venerdì scorso. Ieri la sterlina ha guadagnato terreno sulle principali valute: l'inizio delle contrattazioni era stato molto brillante, poi il timore di interventi «calmieratori» della Banca d'Inghilterra ha raffreddato gli entusiasmi. La buona forma della sterlina ha avuto positivi riscontri sui mercati azionari internazionali. L'operato disinvolto del governo inglese continua comunque a suscitare polemiche reazioni in sede Cee.

Servizi a pagina 10

### Nominati i «vice» dei Tg della Rai

#### I «giochi» per la segreteria Fnsi

ROMA — Tre vicedirettori ciascuno al Tg2 e al Tg3, quattro al Tg1: i direttori delle testate Rai hanno comunicato ieri i nomi dei loro vice. Il nome che ha suscitato polemiche è quello di Giuliana Del Bufalo, segretaria nazionale Fnsi, il sindacato dei giornalisti. I «giochi» per la successione si sono già aperti. La categoria si trova di fronte a due appuntamenti importanti: il rinnovo del contratto '91-'93 e l'elezione degli organi di amministrazione dell'Inpgi, l'Istituto di previdenza. La componente di minoranza, intanto, ha chiesto un congresso straordinario e ha ribadito l'opportunità che il nuovo vertice nasca «dopo un chiarimento che definisca regole e principi».

Servizi a pagina 6

### SCONCERTANTE EPISODIO L'ALTRA SERA

## Trieste: neonata abbandonata davanti al portone delle suore

### PADRE BLOCCATO NELL'AVELLINESE

#### Tenta di impiccare il figlioletto

#### Per vendicarsi della madre del piccolo (4 anni)

AVELLINO — Per vendicarsi della moglie che non voleva riallacciare il legame interrotto da qualche mese, un giovane di 29 anni si è accanito con inaudita ferocia sui più piccoli dei suoi quattro figli (Eugenio di quattro anni) cercando di impiccarlo. Il tempestivo intervento dei carabinieri ha impedito che si consumasse l'allucinante progetto. E' accaduto a San Martino Valle Paganella, una provincia beneventana. Geconfini con la provincia beneventana, Gerardo De Martino, un nullafacente pregiudicato aveva già posto una corda attorno al collo del piccolo cercando di collegarla al ramo di un albero. La reazione dei vicini di casa che hanno cominciato a urlare non hanno fatto desistere l'uomo dal suo insano proposito; trascinato il figlio all'interno

dell'abitazione il De Martino ha tentato di impiccare Eugenio collegando la corda all'inferrata di una finestra della cucina. E' a questo punto che hanno fatto irruzione i carabinieri che, dopo aver sfondato la porta, hanno bloccato il De Martino. Il piccolo Eugenio, terrorizzato e in lacrime, è corso incontro a uno dei militari dell'Arma cercando protezione. Sul suo corpo i segni di precedenti, brutali violenze: bruciature sul viso, ferite al collo e alle mani. Ora il bambino, ancora in stato di shock e convalescente per le ferite procurategli dal padre, è tornato con i tre fratellini. Tutti e quattro sono ora con i nonni, a cui il giudice li aveva già precedentemente affidati.

Servizio a pagina 5

### La madre, ricercata dalla polizia, ha suonato al citofono dell'istituto per segnalare il fatto. La bimba, che sta bene, ora si trova al 'Burlo'

TRIESTE — Una bimbetta appena nata è stata abbandonata dalla madre domenica sera davanti al cancello dell'Istituto delle suore «Stella Maris», in via Besenghi. Era avvolta in una tovaglia e in un lenzuolo ancora sporco di sangue del parto. L'ha raccolta la religiosa Luciana Delle Vedove che l'ha trasportata all'ospedale

Cattaruzza in Cronaca

### IL CENTRAVANTI CARNEVALE E IL PORTIERE PERUZZI POSITIVI AI CONTROLLI

## 'Doping' alla Roma: scandalo nel calcio

ROMA — A luglio, alla conferenza stampa in chiusura dei campionati del mondo di calcio, l'ormai ventennale presidente della Fifa Havelange, davanti a centinaia di giornalisti, orgogliosamente affermava che il doping era scomparso dal mondo del calcio. Guardava con sprezzante superiorità alle altre discipline, soprattutto all'atletica, ancora inquinata da questo drammatico problema. E invece ecco, a pochi mesi di distanza, la clamorosa smentita, e proprio nel paese in cui c'è il più bel calcio del mondo, anzi proprio nella città in cui Havelange allora parlò chiudendo la sfarzosa

kermesse calcistica. A Roma infatti è scoppiato ieri (e lo riferiamo ampiamente a pagina 14) il caso di Carnevale e Peruzzi, centravanti e portiere della Roma, risultati positivi al test antidoping effettuato dopo la partita Roma-Bari del 23 settembre scorso. Anche la controanalisi, effettuata ieri ha confermato che i due atleti in quell'occasione avevano assunto una sostanza proibita, la «fenetamina». Due anni fa Silvano Fontolan, stopper del Verona, fu giudicato positivo per aver ingerito alcune gocce di Micron prima dell'incontro di andata per i

quarti di finale di Coppa Uefa con il Werder Brema. Gli costò un anno di squalifica da parte dell'organismo europeo. Bisogna invece risalire al 1964 per ricordare il più clamoroso caso di doping, quello presunto dell'ultimo Bologna scudettato. Furono coinvolti Perani, Tumburus, Fogli, Pavinato e Pasquelli. Il controllo avvenne il 2 febbraio, dopo Bologna-Torino. La sentenza, poi annullata in appello, portò i bolognesi alla sconfitta a tavolino, a un punto di penalizzazione in classifica. Bernardini fu squalificato per un anno e mezzo, il medico sociale fu sospeso e i giocatori furono giu-

dicati «non punibili». Il successivo 16 maggio la Caf assolse il Bologna con formula dubitativa. In Portogallo ancora l'anno scorso ben due giocatori furono pescati in colpa. In febbraio toccò al centrocampista della nazionale e del Benfica, Hernani, in settembre capitò a Philippe Anziani, ex attaccante della nazionale. E' dal 1982, in Spagna, che l'antidoping è arrivato anche ai campionati del mondo, ma già nel 1974 in Germania fu colto nel sacco l'italiano Jean Joseph e nel 1978 toccò a Willy Johnston, vecchio leone della

nazionale scozzese, ad anticipare il ritorno dopo che nelle sue urine si scoprirono tracce di anfetamine. Ultimo in ordine di tempo il doping in rosa: lo scorso dicembre risultò positivo nientemeno che il portiere della nazionale femminile italiana, Eva Russo. Ed oggi eccoci ai due giocatori giallorossi, il ventenne portiere Peruzzi e il nuovo arrivato Carnevale, reduce dalle delusioni mondiali e malamente scaricato dal Napoli. Una brutta bomba sul più bel campionario del mondo.

[g. n.]

**ARTICO**  
**Il Kgb**  
**abborda**  
**una nave**  
**dei verdi**

Oggi e domani

Il Kgb ha abbordato una nave di «Greenpeace» in navigazione nell'Artico e ha fatto troncarsi i messaggi radio con la sede londinese dell'organizzazione ambientalista. Il blitz è stato compiuto da quindici agenti dotati di armi semi-automatiche. La nave si trova nel Mare di Barents per denunciare gli esperimenti nucleari sovietici nella regione di Novaya Zemlya. A pagina 8.

**PIU' VINO, MENO FUMO.** Gli adolescenti italiani fumano meno dei loro coetanei di qualsiasi altra nazione della Comunità europea; i nostri ragazzi, però, non disdegnano gli alcolici e fra questi prediligono il vino. Fra i circa 10 mila ragazzi europei del campione preso in considerazione, uno su quattro ha già fumato, mentre in Italia la percentuale scende a uno su cinque. A pagina 6.

**FALSO LEONARDO.** Dopo il caso delle false teste di Michelangelo, il mondo dell'arte deve fare i conti con un nuovo scandalo. Cesare Tubino, un pittore torinese morto qualche giorno fa all'età di 91 anni, ha rivelato nel testamento di essere lui l'autore del dipinto «Madonna del gatto», attribuito da illustri critici d'arte a Leonardo da Vinci. A pagina 4.

Lloyd Adriatico

Assicura l'ottimismo

| I VOSTRI APPUNTAMENTI CON LE PAGINE SPECIALI |                                    |
|----------------------------------------------|------------------------------------|
| LUNEDI'                                      | Insero sportivo                    |
| MARTEDI'                                     | Motori                             |
| GIOVEDI'                                     | Turismo & salute                   |
| VENERDI'                                     | Scienza & ecologia                 |
| SABATO                                       | Libri & dischi                     |
| DOMENICA                                     | Economia & Agricoltura & Risparmio |
| OGNI GIORNO                                  | Tempo di relax                     |



San Francesco ammansa dunque il lupo. Alla marcia di Assisi il patrono d'Italia avrebbe avuto il suo daffare poiché non tutti erano agnelli, anzi alcuni ne portavano solo le pelli. Dal momento che nessuno, sano di mente, vuole la guerra, a fare professione di pace ci si guadagna sempre in simpatia e soprattutto in voti. C'è allora la sensazione che di fronte alla gravità della crisi internazionale si stia per dar fondo a un piano di manipolazione dell'opinione pubblica che rischia di sabotare l'argine alla prepotenza. E' superfluo dilungarsi sui concetti di deterrenza e di dissuasione così poco digeriti dai semplici ma che sono poi quelli che hanno liberato l'Europa da un lungo incubo, ma bisogna pur comprendere che, in questo momento, straparare, dalla mano che la brandisce, la spada di Damocle sul capo di Saddam Hussein non si rende un gran servizio alla causa della pace. Più il despota dell'Iraq sentirà la pressione delle opinioni occidentali contro le minacce al suo regno satrapico e sanguinario, più la sua volontà dominatrice ed espansionistica ne uscirà rafforzata. Il conto che potrebbe essere saldato oggi dovrà allora essere presentato domani all'incasso con il pagamento di ben più alti costi umani.

E' impossibile non rendersi conto che nel delicato e difficile confronto che si è aperto nel ventre molle del mondo la pressione militare contro il dittatore arabo non contiene le spinte e le cattive intenzioni che, altrimenti, rischierebbe di portare alla metastasi la vena giuliana attraverso la quale scorre tanta parte del benessere, del progresso e della sicurezza anche nostri.

Forse il paragone tentato fra Hitler e Saddam non ha rigorose obiettività storiche, ma immaginiamo per un momento le marce della pace per evitare che nel '39 si rispondesse all'aggressione nazista alla Polonia. Quale Europa avremmo oggi? E' accertato ormai che contro Hitler bisognava muoversi subito. Ci saremmo risparmiati il peggio. Chamberlain rappresentò il capolavoro del pacifista in buona fede. I molti Chamberlain di oggi si lasciano purtroppo guidare da altri che, nella loro esperienza politica, hanno collezionato solo errori. E perseverano.

## IL SEGRETARIO PSI A NEW YORK

## Craxi dice: 'Dopo di me sempre peggio in Italia'

Servizio di Ettore Sanzo

ROMA — Dopo di me è andata sempre peggio, ammonisce Craxi. E con queste osservazioni, se qualcuno avesse ancora dubbi, conferma implicitamente di avere ormai lanciato la campagna elettorale. Anche se tiene a precisare che non è lui a volere provocare una crisi di governo («Ha già di fronte grandi difficoltà, ed io non voglio aggravargliela»), resta il fatto che evidentemente punta a tenersi pronto se a sfasciarlo sarà qualcun altro. E ritiene che sia meglio cominciare a differenziare l'immagine del Psi rispetto al contesto un po' confuso, un po' improvvisato dell'attività governativa. Ma se la prende anche con il Pci: «Impiega troppo tempo a cambiare nome, Marx ed Engels avrebbero fatto prima».

Il segretario socialista si trova da ieri a New York dove per la prima volta si è riunita l'Internazionale socialista, e non ha voluto mancare l'occasione per ripetere la sua analisi sulla situazione politica italiana, che non gli appare certo soddisfacente. Né per quanto riguarda la maggioranza di governo, né per quanto riguarda l'evoluzione comunista. «Il governo naviga a vista», ripete. Se l'analisi è la stessa già fatta a Brescia, il tono tuttavia sembra diverso se non altro perché il segretario socialista si è preoccupato di respingere l'accusa di volere a tutti i costi una crisi per arrivare alle elezioni anticipate: «Il governo supera le difficoltà che ha davanti, può farcela».

Una frenata sulla quale influisce la ferma reazione di Forlani che anche ieri, da Praga si è detto contrario alla interruzione della legislatura: «Non solo non voglio elezioni anticipate, ma spero proprio di evitarle».

E ieri Craxi se l'è cavata con una battuta: «E' la solita commedia all'italiana, manca più di un anno ed è già cominciata». Resta la sua preoccupazione rispetto alla capacità del governo di uscire dalle difficoltà. Sono soprattutto di due tipi: l'ondata della criminalità ed il dissesto finanziario. «I centri di spesa sono incontrollabili, ma l'andazzo non viene fermato; anzi l'ultima manovra economica dimostra che il governo si trova sulla difensiva». La critica di Craxi alla politica economica del governo in realtà si estende a tutti gli ultimi governi a guida Dc (Goria, De Mita, Andreotti): «Con gli ultimi tre

governi si è perso del tempo, non si è approfittato del periodo delle vacche grasse per mettere a posto i conti, i quali si sono ulteriormente deteriorati».

Le sue previsioni sono nere: «Se sale l'inflazione e aumentano i tassi potremmo sbattere la testa contro il muro». Il segretario socialista giudica «una trovata» l'idea di vendere i beni dello Stato: «A chi dovremmo vendere le aziende pubbliche che non vanno bene? Chi se le compra? Tutte le volte che se n'è parlato è stato per far fare un affare a qualcuno». Un accenno nel quale è facile scorgere un riferimento alle recenti vicende dell'Enimont, ma anche a quelle della Comit. Craxi aggiunge che le tre banche pubbliche «non sono proprio in vendita, e se qualcuno propone di venderle, prima vendiamole lui». Ma tanto per essere ancora più chiaro precisa che in Italia ci sono «i soliti quattro che dirigono l'orchestra» economico-finanziaria-industriale. Ed aggiunge: «Perché pensare di dare ai soliti quattro anche le banche, visto che hanno già tutto?». Si riferisce a Gardini? «Non lo so — risponde — mi sembra però che tra i quattro ci sia qualcuno che si è caricato di forti debiti».

Ma c'è un altro argomento sul quale Craxi, proprio in occasione dell'Internazionale socialista, vuole chiarire la propria posizione, ed è il Pci. Craxi insiste ancora, affermando che la sola cosa di fronte alla quale la rifondazione comunista si arresta «è la scelta della denominazione socialista», e di fronte a questa fonte «il cavallo non beve». Eppure è il nome originario del movimento operaio italiano, ed è il nome di tutti i partiti europei aderenti all'Internazionale socialista.

Con chiaro riferimento ad Occhetto continua dicendo che suscita solo «perplexità un dirigente politico che dichiara che rimarrà comunista per tutta la vita, ma non desidera più chiamarsi comunista, che si considera socialista migliore di altri, ma non vuole chiamarsi socialista, preferendo chiamarsi semplicemente democratico». Una parola — aggiunge ironicamente — «spesso accoppiata a strane diatribe del bagaglio stalinista o frontista», come: «Inquinati democratici, genitori democratici, scienza democratica» e perfino «apostasia democratica». Insomma, la situazione interna al Pci la vede «brutta e grave». I comunisti, in cerca di una cosa, per Craxi si sono «persi».

## RACCOLTE 25 MILA FIRME

## «La legge Gozzini deve cambiare»

La petizione chiede di escludere dai benefici i soggetti condannati per gravi reati. L'iniziativa è stata promossa da un comitato sorto a Milano dopo che, nel novembre del 1989 Antonio Mastromatteo, un giovane di 22 anni, venne ammazzato nel corso di una rapina da tre detenuti in regime di semilibertà.

MILANO — Sono 25 mila le persone che hanno firmato la petizione per escludere dai benefici della legge Gozzini i soggetti condannati per gravi reati, promossa da un comitato sorto a Milano dopo che, nel novembre dell'anno scorso, un giovane fu ucciso durante una rapina da tre detenuti in semilibertà.

Lo ha reso noto ieri in una conferenza stampa il presidente del comitato Francesco Locatelli, preannunciando che nei prossimi giorni una delegazione della quale farà parte anche Raffaele Mastromatteo, il padre del giovane ucciso, chiederà di essere ricevuta dalla Camera dei deputati per presentare la petizione.

Il comitato, nato tra i colleghi di Mastromatteo alla Cariplo, ha raccolto le firme da luglio in tutte le regioni, nelle parrocchie, nei centri sociali e ha registrato molte adesioni tra gli appartenenti alle forze dell'ordine.

Mastromatteo, che ha avuto un momento di commozione quando ha ricordato il figlio Antonio di 22 anni ucciso da un rapinatore che era uscito dal carcere con un permesso di 48 ore, ha auspicato che il Parlamento modifichi la legge Gozzini.

«Per la petizione — ha detto Mastromatteo — il comitato si è mosso da solo. Ma ci sono importanti forze sociali pronte a muoversi con noi per promuovere un referendum abrogativo della legge se le nostre richieste non fossero accolte».

«La legge Gozzini va modificata per adeguarla alla realtà». Lo ha dichiarato al giornalista il presidente della Corte costituzionale Francesco Saja, ai margini della prima riunione paneuropea dei presidenti delle Corti costituzionali, conclusasi ieri a Villa Contarini di Piazzola del Brenta.

Saja — il cui mandato scadrà il 22 ottobre prossimo — ha aggiunto: «Anche se la legge Gozzini ha un suo fondamento perché la giustizia è sensibile alla riduzione del condannato, nondimeno essa deve essere più aderente a ciò che ci circonda».

In questo senso — ha aggiunto la Corte costituzionale avrà modo, entro breve tempo, di riesaminare alcuni contenuti, come già è successo per la norma del patteggiamento del

## GIUSTIZIA Gli avvocati protestano

ROMA — Nuovo d'accusa per la situazione in cui versa la giustizia: la formula l'Associazione italiana degli avvocati in un documento approvato nei termini del dodicesimo congresso nazionale dell'Aiga.

«La gravissima situazione in cui versa la giustizia italiana — vi si legge — è un'inefficienza voluta, un'inefficienza voluta di rendere questo essenziale».

«In questa drammatica situazione — è ancora una volta — l'avvocatura e la magistratura, che pur diversità dei ruoli, hanno il dovere di svolgere una essenziale attività di pubblica amministrazione, di proposta, di stimolo».

«Questo compito che ne che avvocatura e magistratura debbono svolgere nell'interesse della società civile — al di là delle tensioni — finisce con l'essere ostacolato da conflitti relativi alla condotta di singoli magistrati o avvocati».

«Le contestazioni relative a comportamenti di singoli giudici o singoli avvocati — prosegue il documento — debbono essere esercitate nelle sedi istituzionali competenti, verificando l'osservanza dei rispettivi doveri deontologici dovutamente ispirati ai valori di giustizia, e tradursi in attacchi personali e generici che schiano di creare pericolosa caduta di credibilità del mondo della giustizia di fronte alla comunità nazionale».

## COMPLICE IL VIAGGIO DEI DUE ESPONENTI DEMOCRISTIANI A PRAGA

## Meno distanza tra Forlani e De Mita

Nessun patto, ma neppure nuove polemiche - Smentiti anche 'contrast' del segretario Dc con Gava

Servizio di Giuseppe Sanzotta

ROMA — Forlani e De Mita stavolta non si sono lasciati segnare a distanza. Fanfani aveva suggerito un incontro per riportare la tranquillità nel partito. E l'occasione l'ha fornita il viaggio dei due esponenti Dc a Praga per una riunione dei giovani democristiani. Ma non sembra che questo abbia portato per ora a grandi risultati. Se non c'è stato nessun patto di Praga, Forlani e De Mita non hanno nemmeno spinto il piede sull'acceleratore delle polemiche. «De Mita e io siamo d'accordo più di quando non si creda», dice Forlani reduce dal convegno di Sirmione.

A De Mita non piace la divisione nel partito proprio nel momento in cui le idee democristiane si dimostrano vincenti. «E' questa — afferma — la sola ragione del mio cruccio e della mia rabbia in questo periodo». Ma il problema dell'unità, dice a Forlani, «non è un problema di disciplina». Il segretario è pronto, lo ha detto più volte in queste ultime settimane, a convocare il congresso che deve svolgersi alla scadenza naturale. Per far questo c'è tutto il tempo. «Abbiamo davanti a noi 4-5 mesi di tempo». De Mita non è convinto. «Ho l'impressione che sul congresso bleffano tutti. Per farlo a febbraio bisognava convocarlo due mesi fa».

Di congresso si è parlato nel convegno della corrente del segretario che ha lanciato un segnale di disponibilità al dialogo che «l'area zec» valuterà a fine settimana nella riunione di Chianciano.

Ma da Sirmione emergono anche alcune interpretazioni sulla diversa sensibilità degli uomini del «grande centro» nel rapporto con i demitiani. «Divergenze? Non capisco da dove venga fuori questa valutazione» dice il ministro Giovanni Prandini che si sforza di ripetere che tra Gava e Forlani non c'è alcun contrasto. «Gli interventi li avete ascoltati» ripete. Prandini, da sempre amico del segretario, appare certo che il suo appello per la ricandidatura di Forlani è stato

accolto: «Gava ha voluto presentare Forlani e quale indicazione migliore per sottolineare il suo appoggio al segretario?». Pino Leccoli, che non si sa bene se sia più amico del segretario o del ministro dell'Interno, parla di unità granitica del gruppo. Si tratta di interventi mirati a negare divergenze tra le «anime» di azione popolare e per avvertire De Mita che non può fare affidamento sulle divisioni degli altri.

A Sirmione i toni sono stati diversi, ma con più o meno convinzione sia Gava che Forlani hanno lanciato un segnale all'area zec per ricercare, a partire dal prossimo consiglio nazionale, una strada comune. Sono giorni di lavoro per i «pontieri», per quanti cioè muovendosi dall'interno delle rispettive correnti cercano di mantenere vivo il confronto. Scotti (azione popolare) si è fatto vede-

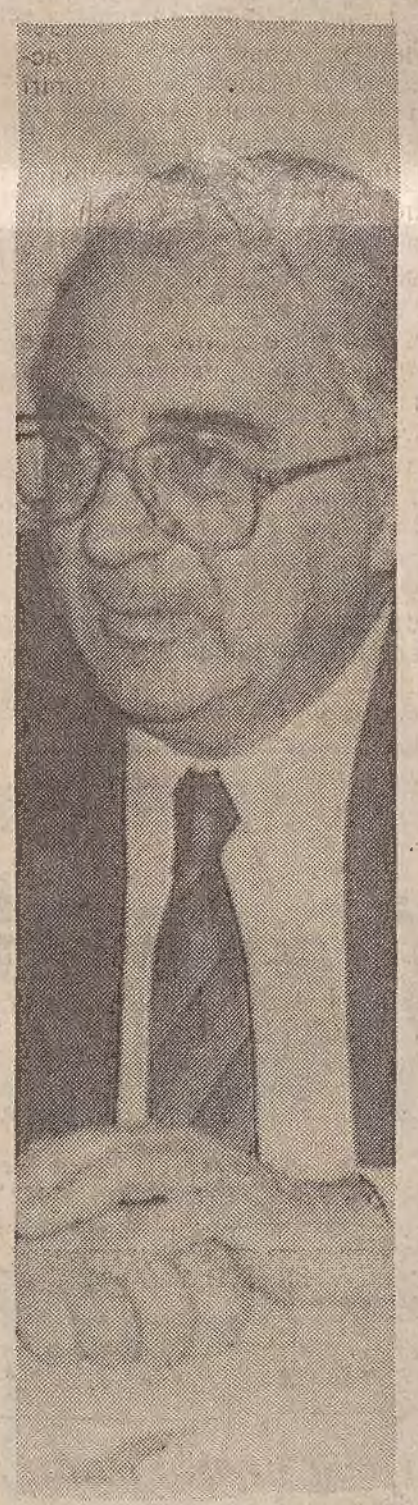
## ASSEMBLEA COMUNISTA A TRIESTE Ufficiale l'intesa Cossutta-Ingrao

Sulla «rifondazione» ribadito il no a Occhetto

Intervista di Mauro Manzin

TRIESTE — Adesso l'alleanza è stata ufficializzata. Armando Cossutta (mozione tre) e Pietro Ingrao (mozione due) viaggiano coalizzati lungo la strada che conduce al XX congresso del Pci in programma a gennaio. Il loro viaggio è costituito dal 35 per cento del partito che «in un'iniziativa forte e combattiva» si coalizzerà «attorno a una mozione unitaria delle minoranze». L'annuncio lo ha dato lo stesso Armando Cossutta (nella foto), leader dello zoccolo duro e del «no» alla Cosa di Occhetto, concludendo a Trieste un'assemblea di militanti comunisti. Reo di aver spostato a destra il Pci, Achille Occhetto viene bocciato senza possibilità di riparazione. Cossutta chiede con voce ferma una rifondazione del Pci sicuro che molti compagni della mozione uno sono pronti a seguirlo, «dopo aver constatato il fallimento della strategia del segretario nazionale». Lo scontro, dunque, si preannuncia aspro e le tante Cassandra che preconizzavano una scissione all'interno del Partito comunista non sembrano parlare a sproposito. Quel che resta da decidere è chi sarà l'eretico. Se Occhetto punta l'indice contro Ingrao e Cossutta, sono questi ultimi due che, a loro volta, fanno la voce grossa e con toni da inquisizione tuonano contro le deviazioni del segretario dall'ortodossia comunista.

Senatore Cossutta, quanti «miglioristi» si aggrappano alle mani tese dell'Unità socialista di Craxi? «Ce ne saranno sicuramente. Craxi fa la sua parte, sa quello che vuole e decide di conseguenza. Per quanto riguarda il Pci ritengo giusto l'obiettivo di costruire un rapporto unitario con i socialisti e altre forze di sinistra. Ma tale



rapporto unitario sarà tanto più possibile e tanto più valido se vi giungeremo da posizioni autonome e chiare, non subalterne, e cioè da comunisti».

Bocciata senza attenuanti, dunque, per la teoria dell'autosuperamento messa in atto da Occhetto per rifondare l'unità della sinistra?

«Sì, considero un errore il dare vita a un partito non comunista. Il tentativo di sbloccare la situazione

politica attraverso la nascita di un altro partito si sta rivelando del tutto fallimentare. Un processo costitutivo in pratica non c'è stato, non si sono avute adesioni esterne che valga la pena di menzionare, si è viceversa, aggravata la divisione interna e ci troviamo, a un anno da quando è stata formulata quella proposta, con un Pci profondamente lacerato e quindi indebolito. In tutto ciò vi è una grave responsabilità del compagno Occhetto».

All'interno del Pci si viaggia verso la scissione? «Nessuno vuole la scissione, tantomeno una persona come me che è vissuta in questo partito non solo con la convinzione ma con il mito dell'unità. Ma non sono io a tirare in ballo un problema di questa natura. Per ora l'unico che ha posto una questione di separazione è il segretario Occhetto che intende dare vita a un altro partito».

Come risponde alle teorie del segretario nazionale? «Il Pci deve essere rifondato, rinnovato nel profondo, senza dimenticare che l'esigenza della presenza di un partito comunista in Italia non è un'esigenza soggettiva, ma della società. C'è un bisogno oggettivo di una presenza autentica, matrice e perciò comunista. Non si è comunisti per il nome che si porta, ma per quello che si fa».

Come si colloca lo «zoccolo duro» in funzione del prossimo congresso? «Molto dipende dalla proposta che mercoledi (domani n.d.r.) Occhetto formalizzerà in direzione. Non ne conosco i contenuti e non posso fare previsioni. Se il segretario riconoscerà che non ci si può privare dell'attributo «comunista», allora ci sembra perfettamente inutile arrovelarsi su nuovi nomi o nuovi simboli; entrambi esistono già e sono validissimi».

## DOPO L'OTTENUTA SEMILIBERTÀ

## Ancora nelle celle di Rebibbia i due ex br Morucci e Faranda

ROMA — Neppure ieri i due ex brigatisti Valerio Morucci e Adriana Faranda hanno lasciato il carcere di Rebibbia per recarsi a lavorare presso l'opera don Calabria, nel quartiere romano di Primavalle, secondo quanto previsto dall'ordinanza del giudice di sorveglianza che recentemente ha concesso ai due la semilibertà. Contro il provvedimento ha però fatto ricorso la procura generale di Roma.

Sempre più avaro di notizie sul giorno in cui Morucci e Faranda si presenteranno a lavoro il personale del centro assistenziale religioso; una segreteria si è limitata a dire che per il momento «tutto è bloccato». Anche don Gabriele, responsabile del centro dove i due lavoreranno in qualità di addetti al computer, non ha voluto fare dichiarazioni. Ha soltanto detto di aver appreso che i due ex brigatisti rossi stanno vivendo con «preoccupazione» la vigilia della parziale uscita dal carcere.

I due si sarebbero detti impensieriti perché il clamore suscitato dalla notizia della loro semilibertà può creare problemi all'opera don Calabria, magari mettendoli nella condizione di non poter più concedere loro la possibilità di lavorare. Preoccupazione però fugata dallo stesso responsabile romano del centro,

il quale ieri ha dichiarato che il posto di lavoro per i due è sempre assicurato, per il regime di semilibertà.

Secondo quanto si è appreso negli ambienti del Tribunale, il magistrato di sorveglianza ha già esaminato il programma degli ex br una volta in libertà approntato, vi qualche modifica e si accinge ad affidarlo alla direzione del carcere dove, appena lo riavrà in possesso (e si suppone di oggi o domani), potrà consegnare Morucci e Faranda di iniziare a lavorare praticamente tutta la giornata.

Tutt'altra direzione seguirà il ricorso presentato dal sostituto procuratore presso la procura generale dott. Ferrara che ha impugnato davanti alla Cassazione il provvedimento di concessione della semilibertà.

Ferrara si è rivolto alla suprema corte stando l'opportunità della decisione del tribunale di sorveglianza, alla luce «non della buona condotta tenuta dai due condannati quanto invece per la «avità dei commessi. Della questione si occuperanno i giudici della Cassazione nei prossimi giorni per stabilire se il provvedimento deve essere confermato o annullato.

## IL PICCOLO

fondato nel 1981

Direttore responsabile: RICCARDO BERTI

DIREZIONE, REDAZIONE e AMMINISTRAZIONE: 34123 Trieste, via Guido Reni 1 - Telefono 77851 (dieci linee in selezione passante).

ABBONAMENTI: CC Postale 254342 - ITALIA, con prescrizione e consegna decurtata posta: annuo L. 277.000; semestrale L. 150.000; trimestrale L. 80.000; mensile L. 31.000 (con Piccolo del lunedì). L. 324.000; L. 170.000 (fascicoli L. 210.000). PUBBLICITÀ: L. 230.000 (fascicoli L. 110.000). Uguale ITALIA più spese postali - Copia arretrata L. 24.000. Abbonamento postale Gruppo 170.

POLIPRESS, agenzia di notizie e servizi della Poligrafici Editoriale  
DIREZIONE e REDAZIONE: Lungotevere 4, a Brescia, 01198 ROMA, Tel. 06/959541 - fax 06/471015/6741016.  
ECONOMIA e FINANZA: via Cordusio, 4 - 20123 MILANO, Tel. 02/72021007/72021013 - fax 02/72021014. PAGINE SPECIALI e INSERTI: via Enrico Mattei, 106 - 40138 BOLOGNA, Tel. 051/536425 - fax 051/532374. UFFICI ESTERI: WASHINGTON 916 National Press Bldg. Washington D.C. 20045 Usa. Tel. 001-202-3470245; NEW YORK Press Department United Nations Bldg. (room 5306) New York 10017 Usa. Tel. 001-212-7585900 - fax 001-212-3711089; BONN Freshhaus 1, Zimmer 303 5300 Bonn 1 Germania Ovest. Tel. 0049-228-210889; LONDRA Pall Mall Executive Centers 46/47 (room 12) London SW 1 GB. Tel. 0044-1-6393728; PARIGI 29 Rue Tronchet Paris 75008 Francia. Tel. e fax 0033-1-42654500; BRUXELLES Boulevard Clovis, 39 1050 Bruxelles Belgio. Tel. 0032-2-2307585 e fax 0032-2-2307591.

PUBBLICITÀ: S.P.E., piazza Unità d'Italia 7, tel. 040/366565, fax 040/366046. Prezzi modulo: Commerciale L. 165.000 (festivi, posizione e data prestabilita L. 195.000) - Redad. L. 175.000 (festivi L. 210.000) - Pubb. lettrici L. 230.000 (festivi L. 275.000) - Finanziari e legali 8200 al mm altezza (festivi L. 7400) - Neurologia L. 3900-7800 per parola (Anniv. Ringraz. L. 3500-7000 - Partecip. L. 5100-10.200 per parola).

La tiratura dell'8 ottobre 1990 è stata di 66.550 copie.



Certificato n. 1529 del 14.12.1989

© 1989 O.T.E. S.p.A.

## IL SINODO DEI VESCOVI

## Una disputa sull'essenzialità del sacerdote

Servizio di G. F. Svidercoschi

ROMA — A volte apertamente, scopertamente, ma più spesso in maniera indiretta, tra le pieghe degli interventi che si susseguono al Sinodo, si stanno delineando due vere e proprie correnti teologiche. Si parla del prete, dell'identità sacerdotale, ma poi si confrontano due visioni di Chiesa. Che non ricalcano i vecchi schieramenti contrapposti dei «conservatori» e dei «progressisti», ma implicano ugualmente due diversi modi di concepire la missione del cattolicesimo nel mondo: l'uno più spirituale (col rischio, però, del clericalismo), l'altro più missionario (col rischio di annebbiare lo «specifico» cristiano).

E' stato mons. Laghi, autorevole esponente della Curia romana, a sintetizzare i termini del confronto: tra la linea «cristologica» (per la quale il prete, attraverso la consacrazione, è segno e strumento del ministero di Cristo) e la linea «ecclesiological» (per la quale il prete si definisce anzitutto in base ai vincoli che lo legano alla sua Chiesa particolare).

Alla prima tendenza s'è rifatto il cardinale Danneels. «Dopo il Concilio Vaticano II l'identità del sacerdote è vista sotto l'angolo ecologico: è il servizio della comunità. Di qui l'offuscamento della realtà interiore e mistica del sacerdote...». Dunque, ha sostenuto il porporato belga, ci vuole un prete più spirituale. Anche se poi, riferendosi ai Testimoni di Geova, è arrivato a dire che i preti cattolici dovrebbero seguire l'esempio delle sette nelle tecniche di evangelizzazione diretta: «Il fatto di andare porta a porta non dovrebbe restare monopolio laico».

La seconda tendenza è stata rappresentata dall'italiano Cé e dallo svizzero Corecco. Il patriarca di Venezia ha sottolineato la perdurante validità del seminario maggiore, in risposta anche all'attuale situazione post-cristiana: provocata, questa, dalla «graduale de-caratterizzazione» del cristianesimo che sospinge i credenti verso una diaspora dottrinale, spirituale; la quale, a sua volta, «produce il fenomeno della "soggettivizzazione" della fede e della morale e, quindi, la divaricazione tra il "cristianesimo dei cristiani" e quello dei "magistero e dei pastori"». Ecco perciò l'esigenza di mantenere i

seminari e, meglio, di avere seminari che privilegino la missione di un presbitero più «istituzionale», ossia legata alla Chiesa particolare, anziché più «carismatica».

Ancora più forte l'intervento di mons. Corecco, che è vicino a C.L. Ha contestato duramente l'impostazione documento-base. E soprattutto ne ha contestato la tesi principale, cioè che la spiritualità specifica del sacerdote cattolico non è «primato» della preghiera sull'apostolato, ma che non è un monaco impegnato «anche» nell'attività apostolica. Ma non tutta l'assemblea sembra voler impegnarsi in discussioni teologiche. Come hanno spiegato due sudafrikanesi, Coleman: l'uno insistendo sull'opera di «guarigione» che avranno compiere i seminari su giovani che l'apparato viene capta oppure è male interpretata dalla nostra cultura; l'altro idea è spesso estranea alla cultura africana ed è un incoraggiamento (ad entrare nei seminari) a persone psicologicamente immature e limitate».

CONFLITTO



DOPO ALCUNI MESI DI TREGUA RIESPLODE CON UNA VIOLENZA MAI VERIFICATASI L'INTIFADA

# Bagno di sangue a Gerusalemme

La repressione degli agenti di polizia e dell'esercito ha causato una ventina di morti e oltre cento feriti

Secondo una prima e frammentaria ricostruzione

gli incidenti sono iniziati quando si è sparsa

la voce tra i fedeli musulmani che un gruppo di ebrei

voleva penetrare nella Spianata delle moschee

GERUSALEMME — Dopo alcuni mesi in cui sembrava sopita, l'intifada — la rivolta dei palestinesi contro l'occupazione militare israeliana — è riesplorsa ieri nei luoghi santi di Gerusalemme con una violenza mai verificatasi prima, scatenando una repressione durissima da parte delle forze israeliane, che hanno compiuto quella che non appare esser altro che un'operazione di polizia. Secondo i portavoce degli ospedali i morti sono più di venti e i feriti oltre un centinaio, ma il bilancio sembra destinato ad aggravarsi. Disordini sono segnalati anche a Nazareth. Ancora nelle prime ore del pomeriggio Gerusalemme Est dava l'impressione di una città in stato insurrezionale. Migliaia di uomini della polizia e delle forze armate israeliane pattugliano le strade e i vicoli della città vecchia, mentre in varie parti della città continuano ad aversi assembramenti di arabi e scontri isolati tra ebrei e palestinesi, alcuni dei quali cristiani. Gli ultimi bollettini radio della zona «calde» della città alle quali è inteso l'ingresso — affermano che alcune delle vittime sarebbero state causate da civili ebrei, desiderosi di vendicarsi di un'aggressione subita al Muro del Pianto. Almeno due case arabe sono state incendiate. Ad accendere gli animi degli arabi di Gerusalemme c'era stata una dichiarazione del primo ministro Yitzhak Shamir, che aveva preannunciato la costruzione di un nuovo quartiere ebraico sul Monte degli Ulivi, in piena zona palestinese. A ciò si era aggiunta una marcia dei fedeli del Monte del Tempio — un piccolo gruppo di nazionalisti e integralisti ebraici — che avevano chiesto alle autorità il permesso, senza ottenerlo, di effettuare una processione di preghiera fino alla cosiddetta Spianata delle moschee, sovrastante il Muro del Pianto, dove avrebbero voluto procedere alla posa simbolica della prima pietra del terzo tempio di Gerusalemme, dopo quelli distrutti da Nabucodonosor nel 587 a.C. e dall'imperatore Tito nel 70 d.C. Ieri mattina si era sparsa la voce, apparentemente incontrollata, che i fedeli del Monte del Tempio avevano aggirato la polizia e si stavano dirigendo verso le moschee. Dal minareti è venuto l'appello ai musulmani — se ne erano nel frattempo radunati 15-20 mila — di difendere i luoghi santi. E' bastato per scatenare i disordini, con centinaia di pietre scagliate sui fedeli ebrei che numerosi pregavano presso il Muro del Pianto. La reazione degli agenti è stata violentissima e, oltre la (spianata) si è spinta anche nei vicoli della città vecchia, ancora in stato di assedio.

In tutti i territori palestinesi sotto l'occupazione israeliana le forze di sicurezza hanno disposto misure di emergenza per prevenire disordini e manifestazioni di protesta. Malgrado ciò, nella stessa Gerusalemme, a Betlemme, a Nazareth e in altre località della Galilea si sono verificati altri episodi di violenza, ai quali le autorità hanno reagito con decisione. L'emittente «radio Al Quds» — affiliata all'Organizzazione radicale palestinese che fa capo ad Ahmed Jibril — nelle sue trasmissioni fuori di Israele ha lanciato numerosi appelli alla popolazione dei territori e della Galilea affinché intraprenda la «Jihad» — la guerra santa musulmana — contro tutti gli abitanti dello stato ebraico e vendichi i martiri della «Spianata delle moschee» uccidendo altrettanti ebrei.

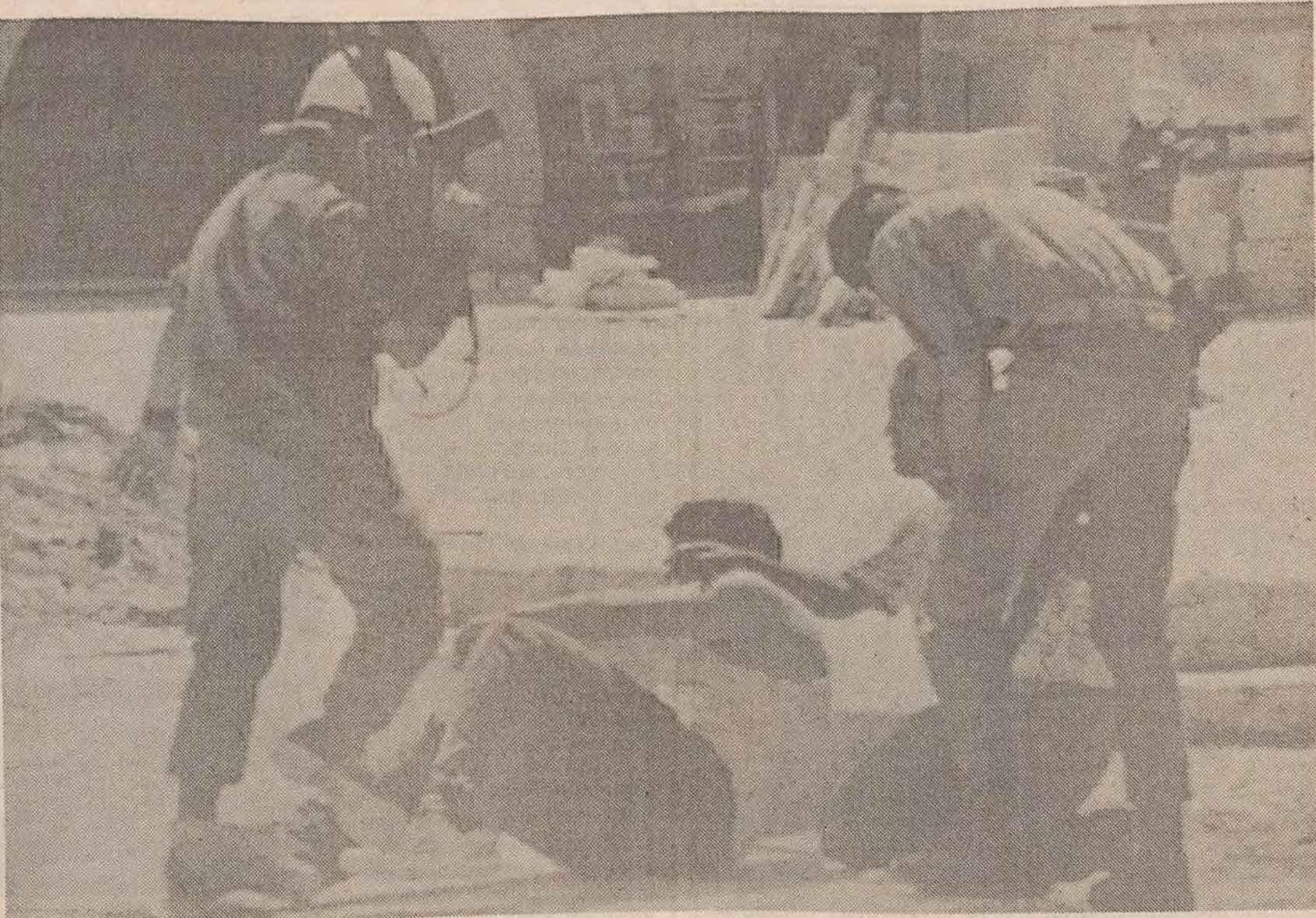
Un portavoce dell'ospedale Mokassid di Gerusalemme Est ha detto che durante gli scontri gas lacrimogeni sono stati lanciati anche nei locali del nosocomio, nella cui camera mortuaria ora sono state issate bandiere palestinesi. Frattanto a Gerusalemme Ovest, ignari dell'accaduto, 50 mila turisti israeliani, alcuni anche dall'estero Italia compresa, hanno festeggiato la ricorrenza ebraica del «Succot», la festa dei tabernacoli, sfilando e danzando per le strade. Il ministro israeliano della polizia Roni Milo ha affermato che le gravi sommosse di ieri erano state premeditate e che i manifestanti palestinesi hanno agito sulla base di istruzioni giunte da fuori allo scopo di distogliere l'attenzione dell'opinione pubblica internazionale dalla crisi nel Golfo Persico per servire gli interessi dei promotori dei disordini. La responsabilità di quanto è successo, ha aggiunto con un evidente riferimento all'Olp, ricade sugli organizzatori del manifestanti e sui loro leader all'estero.

Milo ha detto che le sommosse sono cominciate quando migliaia di ebrei in preghiera davanti alla spianata del Muro del Pianto sono stati «bombardati» con migliaia di pietre e di altri oggetti che hanno ferito una ventina di persone, col conseguente intervento delle forze dell'ordine. A suo dire gli agenti hanno sparato solo quando si sono trovati in pericolo di morte. Ha detto che la premeditazione è dimostrata dal fatto che nella Spianata delle moschee sono state trovate enormi quantità di pietre e di oggetti combustibili. Ha rilevato inoltre che i disordini sono cominciati poco dopo l'arrivo alla moschea di Al Aqsa di Faisal Hussein, il più noto esponente filo Olp nei territori occupati, che è stato arrestato.

Dall'altra parte, invece, l'organizzazione per la liberazione della Palestina (Olp) ha denunciato vigorosamente il massacro dei palestinesi da parte delle forze di occupazione israeliane. Nel corso di una conferenza stampa a Tunisi, Bassam Abu Charif, consigliere del leader dell'Olp Yasser Arafat, ha tracciato un bilancio degli scontri secondo il quale sarebbero oltre 20 i palestinesi uccisi, 1.000 i feriti e diverse centinaia quelli arrestati. «L'Olp chiede alla Comunità internazionale e al Consiglio di sicurezza dell'Onu — ha detto Abu Charif — di prendere d'urgenza misure concrete per mettere fine al massacro dei palestinesi». Da Damasco, dove hanno sede, anche altre tre organizzazioni palestinesi, il Fronte popolare e il Fronte democratico per la liberazione della Palestina e il Fronte islamico, hanno denunciato la violenza degli scontri e hanno definito «genocidio selvaggio premeditato» l'intervento delle forze israeliane a Gerusalemme.

Le provocazioni del Presidente iracheno Saddam Hussein e i suoi tentativi di creare un'equazione inscindibile tra la crisi e il conflitto israelo-palestinese erano stati finora vanificati — secondo esperti di questioni medio-orientali — dall'atteggiamento prudente di Israele che, sia per non pregiudicare la coesione della forza multinazionale guidata dagli Stati Uniti, sia per valutazioni di carattere interno ha più volte ripetuto, al più alti livelli, che non intende entrare, se non costretto, in una guerra nel Golfo. Gli eventi di ieri, ai di là della loro successione che dovrà essere stabilita da un'inchiesta, potrebbero rendere più precaria la posizione di semiprotezione dello Stato ebraico osservatori — al limite contro la sua stessa volontà, verso un conflitto con l'Iraq e forse contro i meno moderati tra gli Stati arabi che fino a ora fanno parte della coalizione contro il regime di Baghdad. Pur avendo avuto parole di rammarico per la strage di Gerusalemme, anche gli

israeliani più moderati concordano che gli incidenti sono cominciati in forma organizzata, alimentati da elementi estremisti arabi che hanno reagito con la violenza a una provocazione, tutto sommato modesta, da parte di un gruppuscolo estremista ebraico. Soltanto che la reazione delle forze di sicurezza è stata abnorme e, forse, neppure concertata con le autorità centrali. Il prezzo che — al di là delle vite umane perdute — Israele potrebbe pagare per questi morti palestinesi potrebbe comportare un interesse che è eufemistico definire da usura. Potrebbe significare nulla di meno che il ritrovamento della solidarietà panaraba, nella condanna del «nemico sionista», anche tra i Paesi meno vicini all'Iraq e, di conseguenza, una riduzione del margine di manovra anche militare degli Stati Uniti e degli altri partner occidentali. Tutto ciò, a Saddam, non potrà dispiacere. Il massacro di Gerusalemme è stato commentato anche dal Presidente Mitterrand, dal presidente del Consiglio Andreotti e dal ministro degli Esteri De Michelis, al termine del vertice bilaterale Italo-francese. «I morti dell'intifada — ha osservato Andreotti — sono stati molti in questi anni, ma nell'informazione si è passati dalla prima pagina alle altre interne. Oggi purtroppo gli avvenimenti di Gerusalemme fanno notizia. Per noi sono la conferma che nessuno può illudersi che la situazione si risolve automaticamente nel tempo. Naturalmente non c'è simultaneità (sarebbe illusoria e non porterebbe ad alcun risultato) — ha aggiunto Andreotti — riferendosi alla questione del Golfo —, le provocazioni e le conclusioni possono essere disastrose in questo momento. Noi speriamo che non ci siano conseguenze che facciano saltare quel quadro generale che noi avevamo individuato, per una soluzione pacifica».



Due soldati arrestano palestinesi fuori della moschea di Al Aqsa a Gerusalemme, al termine del più violenti incidenti che abbiano insanguinato Israele dal 1967.

SI PROSPETTA IL PERICOLO DELLA SOLIDARIETA' PANARABA

## Israele rischia l'isolamento

GERUSALEMME — Passata in secondo piano, quasi obliata dall'invasione irachena del Kuwait, l'intifada — la rivolta palestinese contro l'occupazione israeliana di Gerusalemme Est, della Cisgiordania e della striscia di Gaza — ha toccato ieri il suo culmine a Gerusalemme, città sacra ai fedeli delle tre maggiori religioni monoteiste, cristiana, islamica ed ebraica, imponendosi di nuovo all'attenzione dell'opinione pubblica mondiale e, paradossalmente, traendo forza e attualità proprio dalla crisi che l'aveva «marginalizzata». La strage di palestinesi a Gerusalemme — oltre 20 morti e centinaia i feriti — proprio per l'attuale congiuntura nel Golfo non mancherà — secondo gli osservatori — di avere effetti ancora più pesanti dell'episodio in sé, il più grave mai verificatosi dall'inizio dell'intifada tre anni fa.

Le provocazioni del Presidente iracheno Saddam Hussein e i suoi tentativi di creare un'equazione inscindibile tra la crisi e il conflitto israelo-palestinese erano stati finora vanificati — secondo esperti di questioni medio-orientali — dall'atteggiamento prudente di Israele che, sia per non pregiudicare la coesione della forza multinazionale guidata dagli Stati Uniti, sia per valutazioni di carattere interno ha più volte ripetuto, al più alti livelli, che non intende entrare, se non costretto, in una guerra nel Golfo.

Gli eventi di ieri, ai di là della loro successione che dovrà essere stabilita da un'inchiesta, potrebbero rendere più precaria la posizione di semiprotezione dello Stato ebraico osservatori — al limite contro la sua stessa volontà, verso un conflitto con l'Iraq e forse contro i meno moderati tra gli Stati arabi che fino a ora fanno parte della coalizione contro il regime di Baghdad. Pur avendo avuto parole di rammarico per la strage di Gerusalemme, anche gli israeliani più moderati concordano che gli incidenti sono cominciati in forma organizzata, alimentati da elementi estremisti arabi che hanno reagito con la violenza a una provocazione, tutto sommato modesta, da parte di un gruppuscolo estremista ebraico. Soltanto che la reazione delle forze di sicurezza è stata abnorme e, forse, neppure concertata con le autorità centrali. Il prezzo che — al di là delle vite umane perdute — Israele potrebbe pagare per questi morti palestinesi potrebbe comportare un interesse che è eufemistico definire da usura. Potrebbe significare nulla di meno che il ritrovamento della solidarietà panaraba, nella condanna del «nemico sionista», anche tra i Paesi meno vicini all'Iraq e, di conseguenza, una riduzione del margine di manovra anche militare degli Stati Uniti e degli altri partner occidentali. Tutto ciò, a Saddam, non potrà dispiacere. Il massacro di Gerusalemme è stato commentato anche dal Presidente Mitterrand, dal presidente del Consiglio Andreotti e dal ministro degli Esteri De Michelis, al termine del vertice bilaterale Italo-francese. «I morti dell'intifada — ha osservato Andreotti — sono stati molti in questi anni, ma nell'informazione si è passati dalla prima pagina alle altre interne. Oggi purtroppo gli avvenimenti di Gerusalemme fanno notizia. Per noi sono la conferma che nessuno può illudersi che la situazione si risolve automaticamente nel tempo. Naturalmente non c'è simultaneità (sarebbe illusoria e non porterebbe ad alcun risultato) — ha aggiunto Andreotti — riferendosi alla questione del Golfo —, le provocazioni e le conclusioni possono essere disastrose in questo momento. Noi speriamo che non ci siano conseguenze che facciano saltare quel quadro generale che noi avevamo individuato, per una soluzione pacifica».

GOLFO / IMMEDIATA E SCONTATA LA REPLICA DI BAGHDAD

# «Ecco perché non ci ritiriamo dal Kuwait»

GOLFO / ANDREOTTI DA MITTERRAND  
Rilanciata la conferenza di pace  
L'Onu si sta battendo per la calma nel Medio Oriente

Dal corrispondente  
Giovanni Serafini

PARIGI — Soltanto una imminente iniziativa diplomatica potrà risolvere i problemi del Medio Oriente: la convocazione di una conferenza internazionale che è l'unica risposta possibile davanti al nuovo aggravarsi del conflitto israelo-palestinese, ha dichiarato François Mitterrand nel corso della conferenza stampa conclusiva del vertice franco-italiano, svoltosi ieri a Parigi. Giulio Andreotti, che sedeva a fianco del Presidente francese, ha espresso l'auspicio che i sanguinosi fatti di Gerusalemme non infrangano le speranze di offrire una giusta e pacifica soluzione ai problemi del Medio Oriente, proprio adesso che si constata la ritrovata unità dell'Onu davanti alla crisi nel Golfo.

Sul piano globale, che riguarda sia il Golfo che il problema palestinese, resta valida la proposta per una Conferenza internazionale di pace per il Medio Oriente: Andreotti ha ricordato i punti di contatto esistenti tra il discorso del Presidente francese all'Onu (24 settembre scorso) e quello successivo del Presidente americano Bush. I temi roventi dell'attualità hanno tolto il carattere di routine al vertice («l'undicesimo della serie»), cui hanno preso parte i ministri degli Esteri, della Difesa e dell'Economia dei due Paesi. Da una parte la crisi nel Golfo, dall'altra i gra-

vissimi incidenti di Gerusalemme, con il loro bilancio di una ventina di morti presidente — è stato chiesto a Mitterrand — lei ritiene che gli incidenti sulla Spianata delle moschee costituiscano un episodio contingente, e al contrario che essi possano aprire un secondo fronte nel conflitto del Golfo? Il Presidente francese ha risposto: «Né una cosa né l'altra. Non voglio mescolare fra loro le due questioni». Ma subito dopo ha aggiunto che, pur non esistendo fra i due temi un rapporto di «simultaneità», essi rischiano tuttavia di apparire «legati fra loro». «L'Onu si trova ormai davanti a problemi che minacciano di diventare connesi: non si può proclamare e cercare il rispetto del diritto qui, e dimenticarsene là. Il diritto è il diritto: è quando l'Onu esprime una risoluzione, deve essere in grado di far rispettare il diritto, qui come là».

Il nostro presidente del Consiglio ha detto a sua volta: «Purtroppo sono stati molti i morti dell'intifada: sono stati tanti che a un certo punto non hanno fatto più notizia. Oggi, per la gravità di quanto è accaduto, si ritorna a parlarne. Vorrei essere il più chiaro possibile a questo riguardo: la crisi nel Golfo non contrappone Israele e Stati arabi; il confronto in atto nel Golfo è la manifestazione della solidarietà che la comunità internazionale ha per obiettivo il ripristino della legalità internazionale: per questo obiettivo l'Onu si sta battendo in modo unanime. Ripeto: non si deve fare confusione tra il conflitto israelo-palestinese e la situazione nel Golfo; provocazioni e confusioni sarebbero disastrose in questo campo».

D'accordo dunque, Mitterrand e Andreotti, sul fatto che la ricerca di questa «soluzione pacifica» non debba limitarsi al «problema Iraq», ma debba estendersi a tutti i problemi dell'area, compreso quello palestinese. D'accordo, ancora, sul principio che all'applicazione ferma dell'embargo contro Baghdad debba accompagnarsi ogni tentativo di cercare vie di uscita. Mitterrand ha confermato ieri sera di aver ricevuto un messaggio da parte di Yasser Arafat, ma non ne ha svelato il contenuto: «Non ho ancora avuto il tempo di approfondire il testo», ha commentato.

Il vertice franco-italiano ha toccato ovviamente molti altri argomenti: le prospettive dell'unione politica e monetaria dell'Europa, la nascita della Germania unificata, il rafforzamento della Ueo, la proposta di una Conferenza mediterranea, il pericolo dell'invasione giapponese nel mercato automobilistico europeo, e via dicendo; ma tutti sono stati «sommersi» dall'attualità sul Medio Oriente, che Francia e Italia vivono con particolare apprensione.

Dal corrispondente  
Giampaolo Pioli  
NEW YORK — «Se mister Bush si impegnerà pubblicamente a non attaccare l'Iraq, tutti i cittadini stranieri e tutti coloro che stanno qui e che se ne vogliono andare, lo potranno fare liberamente...».

Tariq Aziz, il ministro degli Esteri iracheno ieri ha usato ancora una volta la televisione internazionale per lanciare un nuovo monito. Intervistato in diretta dal suo ufficio di Baghdad dai giornalisti della CNN, il braccio destro di Saddam Hussein, considerato il volto pulito del governo del dittatore ha mantenuto un tono durissimo precisando che i soldati di Baghdad non si ritireranno dal Kuwait nonostante le risoluzioni dell'Onu, così come gli israeliani non si sono ritirati dai territori occupati nel 1967. «La questione del Golfo e del Medio Oriente ha detto Aziz — è da considerarsi un capitolo unico che va discusso insieme e senza precondizioni. Saddam Hussein fin dal 12 agosto ha detto di essere disposto a farlo...».

Parlando con l'aria di chi è convinto che le sanzioni economiche e l'embargo non impediranno all'Iraq di continuare per la sua strada, «siamo sopravvissuti per 5000 anni, ce la faremo anche questa volta...», Aziz ha cominciato a distinguere tra buoni e cattivi affermando che presto 1500 cittadini sovietici torneranno a casa perché hanno terminato i loro contratti e che l'Iraq non ha nulla contro Mosca visto che i russi non hanno partecipato alla forza multinazionale nel Golfo anche se hanno votato le risoluzioni dell'Onu.

Comparso sugli schermi televisivi internazionali

Tariq Aziz, ministro degli Esteri iracheno, ha

parlato con tono durissimo. «L'embargo? Esistiamo

da 5 mila anni, ce la faremo anche questa volta...»

risposto che il presidente iracheno non si sta nascondendo, ma se gli americani vogliono che appaia in pubblico per poter così assassinare come hanno detto di voler fare, allora la cosa è diversa e ogni leader ha il diritto di proteggersi contro il crimine... Aziz ha smentito infine che la chiusura dell'aeroporto di Kuwait City è un freno per la partenza degli ostaggi, ma l'ha giustificata per «motivi tecnici». Quella di ieri è stata una giornata nera per gli Usa.

Non sono solo scomparsi due elicotteri con otto uomini a bordo sono andati dispersi nel golfo di Oman, al largo della Penisola d'Arabia, poco prima dell'alba di ieri mentre svolgevano normale volo di addestramento notturno. Lo comunica un portavoce della marina americana, dicendo che ogni contatto radio e via radio si è interrotto alle 5.13 ora locale (le 2.13 in Italia). Il portavoce ha detto che non si ha nessuna indicazione che faccia pensare a un'eventuale collisione in volo. Ogni elicottero, un UH-1, aveva a bordo due piloti e

due membri dell'equipaggio. Ambedue erano in dotazione delle porta-elicotteri Okinawa, nel golfo come parte delle forze americane impegnate nella cosiddetta «Operazione scudo del deserto». A parte gli otto dispersi a bordo dei due elicotteri, da quando i militari americani sono giunti nel Golfo, si sono avuti cinque morti per incidenti di varia natura: due piloti sono periti nella caduta del loro aereo, un F-16, il 30 settembre, un fante e un marinaio sono morti per incidenti di macchina e un marinaio è rimasto ucciso da una scarica di elettricità in una disastrosa avventura a bordo di una nave.

Gli aerei da combattimento inglesi nel golfo vengono intanto spostati più vicino alla linea del fronte con l'Iraq. Lo ha annunciato il ministro della Difesa britannico, Cacciaobardieri Jaguar sono stati trasferiti dall'Oman ai Bahrain in modo da renderli un deterrente più efficace. Gli aerei «Tornado GR1», inizialmente di base nel Bahrain da settembre, nei prossimi giorni saranno spostati nell'Arabia Saudita nord-occidentale.

In un documento di lavoro fatto circolare dai paesi arabi che dovrebbe essere approvato dal Consiglio di sicurezza sotto forma di risoluzione si chiede che venga costituito dal segretario generale un gruppo di osservazione Onu nei territori occupati il quale riferisca costantemente al Palazzo di vetro. A questa ipotesi gli americani si sono sempre opposti ponendo il loro veto, ma adesso di fronte al «nuovo ordine mondiale» e all'«Intesa Usa-Urss sulla pace, le cose potrebbero essere destinate a cambiare. Non solo per Saddam Hussein, anche per Israele.

## GOLFO / INCIDENTE Dispersi due elicotteri americani Otto uomini mancano all'appello - Caccia verso l'Iraq

DHARHAN — Due elicotteri della marina americana con otto uomini a bordo sono andati dispersi nel golfo di Oman, al largo della Penisola d'Arabia, poco prima dell'alba di ieri mentre svolgevano normale volo di addestramento notturno. Lo comunica un portavoce della marina americana, dicendo che ogni contatto radio e via radio si è interrotto alle 5.13 ora locale (le 2.13 in Italia). Il portavoce ha detto che non si ha nessuna indicazione che faccia pensare a un'eventuale collisione in volo. Ogni elicottero, un UH-1, aveva a bordo due piloti e

due membri dell'equipaggio. Ambedue erano in dotazione delle porta-elicotteri Okinawa, nel golfo come parte delle forze americane impegnate nella cosiddetta «Operazione scudo del deserto». A parte gli otto dispersi a bordo dei due elicotteri, da quando i militari americani sono giunti nel Golfo, si sono avuti cinque morti per incidenti di varia natura: due piloti sono periti nella caduta del loro aereo, un F-16, il 30 settembre, un fante e un marinaio sono morti per incidenti di macchina e un marinaio è rimasto ucciso da una scarica di elettricità in una disastrosa avventura a bordo di una nave.

Gli aerei da combattimento inglesi nel golfo vengono intanto spostati più vicino alla linea del fronte con l'Iraq. Lo ha annunciato il ministro della Difesa britannico, Cacciaobardieri Jaguar sono stati trasferiti dall'Oman ai Bahrain in modo da renderli un deterrente più efficace. Gli aerei «Tornado GR1», inizialmente di base nel Bahrain da settembre, nei prossimi giorni saranno spostati nell'Arabia Saudita nord-occidentale.

In un documento di lavoro fatto circolare dai paesi arabi che dovrebbe essere approvato dal Consiglio di sicurezza sotto forma di risoluzione si chiede che venga costituito dal segretario generale un gruppo di osservazione Onu nei territori occupati il quale riferisca costantemente al Palazzo di vetro. A questa ipotesi gli americani si sono sempre opposti ponendo il loro veto, ma adesso di fronte al «nuovo ordine mondiale» e all'«Intesa Usa-Urss sulla pace, le cose potrebbero essere destinate a cambiare. Non solo per Saddam Hussein, anche per Israele.

GOLFO  
In partenza  
5 italiani

NICOSIA — Due italiani — il direttore in Iraq della «Technipetrol», Mario Mezzanotte, e sua moglie, Anna — hanno ottenuto dalle autorità irachene i «visti d'uscita» verso la Giordania, hanno riferito oggi fonti solitamente informate. Le fonti, contattate per telefono, hanno aggiunto di ritenere che i due coniugi stiano «partendo in aereo» da Baghdad. Altri tre italiani, tecnici della Ballestra spa, stanno per rientrare in Italia da Baghdad, via Amman, con un aereo speciale messo a disposizione dalla stessa società. Lo ha annunciato la «Ballestra» in un comunicato in cui afferma che «il giorno 4 ottobre ha ricevuto dal ministero dell'Industria iracheno la conferma che la richiesta di visto per tre dei suoi tecnici è stata accolta». Nel comunicato si precisa che la motivazione del rilascio di questi visti richiesti direttamente al viceministro dell'Industria, risiede «negli ottimi rapporti di collaborazione esistenti tra la «Ballestra» e il suo cliente iracheno, la State enterprise per vegetable oil (Sevo), che sussistono da oltre 25 anni e che la società si augura possa continuare anche nel futuro».



IPOTESI DEGLI INQUIRENTI SUL RAPIMENTO DEL PICCOLO AUGUSTO DE MEGNI

# Troppo sardi per esser veri

Dall'inviato  
Maurizio Naldini

PERUGIA — Lui ergastolano, lei condannata a 25 anni, sposati da cinque nel carcere di Perugia, trascorrevano i frequenti permessi in un residence a poche centinaia di metri dalla villa di Dino De Megni. Qui ricevevano, stando ai carabinieri, amici provenienti dal Nord con abiti alla moda e auto potenti. La luna di miele fuor dalle sbarre è andata avanti fino al giugno scorso, quando la coppia di sposi, approfittando di un permesso più lungo degli altri, si è inoltrata per chissà dove. Sarebbe, soltanto, uno dei numerosi episodi legati alla nuova cultura carceraria, se lei non si chiamasse Loredana Petroncini e lui Giuliano Angelini. Ovvero, l'organizzatore e la carceriera del tragico sequestro di Cristina Mazzotti, la diciottenne di Milano morta nel '75 durante la detenzione, e il cui corpo fu ritrovato in una discarica a Galliate dopo il pagamento del riscatto.

**Le tracce lasciate dai rapitori sembrano volutamente indirizzare verso la pista «isolana».**  
**Due carcerieri di Cristina Mazzotti fuggiti di prigione potrebbero essere implicati nel caso**

perfetto? C'è da augurarsi di no. C'è da sperare che Angelini e Petroncini siano partiti, come si è creduto nei giorni della loro fuga, verso le spiagge del Sud America a godersi il riscatto pagato a suo tempo dalla famiglia Mazzotti. Ma la loro presenza, ripetuta per mesi sul luogo del delitto, e soprattutto la fuga, due mesi prima del colpo, non poteva passare inosservata a chi indaga sul rapimento De Megni.

questo a Bastia Umbra e ritrovata nel Pisano in zona abitata da sardi, la corda usata per legare il padre del piccolo ostaggio, tutto sembra spingere le indagini in un'unica direzione. E tuttavia, i banditi usano nell'agguato quattro pistole, arma tutt'altro che consueta nella Sardegna, e mai usata dai sardi in precedenti sequestri.

anche con altri malviventi, di ogni genere e di ogni regione. Di certo, fino ad oggi, c'è un gran numero di telefonate di sciocchezze e una sola chiamata, di ieri mattina, che è al vaglio degli investigatori perché «un po' diversa dalle altre». Ufficialmente si nega che possa trattarsi del primo atteso «contatto». Si aspettano delle conferme, si aspetta la prova che all'altra parte del telefono ci siano davvero in possesso del piccolo ostaggio.

alcuni momenti («caro Augusto» — ha detto fra l'altro Dino De Megni — immagina questa parentesi come una giornata lunga e piovosa in cui devi fare molti compiti, ma che presto finirà) ha infatti spinto migliaia di persone a «collaborare» alla liberazione del bambino rapito. Ma com'era prevedibile, ha scatenato anche gli appetiti di coloro che sperano da questa vicenda di trarre ignobili vantaggi.

## OPERAZIONE ANTIDROGA IN CALABRIA Coca da Medellin alla 'ndrangheta

Otto gli arrestati, traditi dalle tracce di un pregiudicato

COSENZA — Otto persone (tra cui una cittadina calabrese) sono state arrestate nel corso di una operazione che ha consentito di scoprire un vasto traffico di sostanze stupefacenti, soprattutto cocaina, tra la Colombia e la Calabria, con il diretto coinvolgimento della 'ndrangheta. L'indagine ha permesso di accertare quali canali fossero utilizzati per far giungere la sostanza stupefacente dal Paese sudamericano all'Italia e, quindi, come gli acquirenti pagassero la cocaina prima di piazzarla soprattutto sul mercato romano.

argentina, titolare di una agenzia turistica, arrestato a Torvajonica; Massimo Colaiacone (30), arrestato a Roma; Michele Carliello (33), di Paola, proprietario di un panificio; Massimo Angelini (35) e la moglie Lole Mattei (43), arrestati a Roma. Un provvedimento restrittivo è stato notificato, nel carcere di Francoforte, a Sergio Conti (27), di Sutri (Viterbo). Per tutti l'accusa è di associazione per delinquere finalizzata al traffico di sostanze stupefacenti.

Le indagini ebbero, tre mesi fa, una prima conferma con l'arresto in Germania di Conti, sorpreso con 1400 grammi di cocaina nascosti nei sandali. In base a elementi acquisiti a seguito dell'arresto di Conti e non rivelati dagli inquirenti, la procura di Paola avviò

## LIVATINO Si dimette il sindaco «parente» del killer

CALTANISSETTA — La procedura per l'estradizione in Italia di Paolo Amico e Domenico Pace, entrambi di 23 anni, è stata accelerata al massimo. Arrestati venerdì a Bormene, 40 mila abitanti fra Colonia e Dusseldorf, sono accusati di essere due dei quattro sicari che il 21 settembre a tre chilometri da Agrigento uccisero il giudice Rosario Livatino di 38 anni. Amico e Pace, ritenuti dagli investigatori il «braccio armato» di alcuni clan mafiosi di Monteciarlo, sono stati riconosciuti sabato scorso negli uffici della polizia tedesca dal rappresentante di commercio che assistette all'agguato.

Le indagini per l'identificazione degli altri due sicari e del «basista» del «commando» proseguono anche all'estero. I sospetti sono concentrati su altri giovani dell'Agrigentino che in passato, con Pace e Amico, avrebbero ucciso altre persone e i loro nomi nominati sarebbero contenuti nel primo rapporto presentato da carabinieri e polizia alla magistratura. Ma nei confronti di costoro non sono stati emessi provvedimenti restrittivi. Il procuratore della repubblica di Caltanissetta, Salvatore Celesia, titolare dell'inchiesta, ieri ha detto: «Allo stato non vi sono sufficienti elementi indiziari a carico di nessun'altra persona».

Intanto il sindaco di Palma di Monteciarlo, il democristiano Paolo Scarnà, si è dimesso: alla base della decisione, le notizie riportate da un quotidiano nazionale sulla sua parentela con uno dei presunti sicari del giudice Rosario Livatino. Paolo Scarnà è infatti fratello del padre di Paolo Amico. Il dimissionario, a capo di una giunta Dc-Psdi, motiva il proprio gesto con la necessità di permettere al consiglio comunale di valutare i suoi trascorsi politici.

A Catania, invece, agenti della squadra mobile hanno trovato in due autorimesse del rione «Cibali» basi per «gruppi di fuoco» della mafia. Una delle autorimesse è stata aperta con le chiavi trovate il 30 agosto scorso nel covo blindato in cui vennero arrestati Giovanni Piacente di 29 anni e Angelo Privitera di 27, indicati come i responsabili dell'agguato del 22 agosto scorso a Catania nel quale furono uccisi Santo Laudani e Sergio Petralia e fu ferito Giovanni Coppola. Nelle due autorimesse sono stati trovati tre pistole calibro nove bifilari, un fucile con le canne mozze, due giubbotti antiproiettile e munizioni.

[Aldo Balestra]

## GIOVANE BLOCCATO DAI CARABINIERI NELL'AVELLINESE

# Voleva uccidere il figlioletto

Il padre aveva già messo una corda intorno al collo del piccolo per impiccarlo

## ISTRUTTORIA INVALIDATA Torino, «salta» il processo ai 13 presunti pedofili

TORINO — Il processo ai tredici pedofili torinesi non si farà, almeno per il momento e con il vecchio rito. In questo modo l'istruttoria (condotta da Donatella Massai, p.m. Andrea Bascheri) è invalidata. I tredici imputati detenuti (di questi Rossi Carpino e Frullano, entrambi avvocati, avevano ottenuto gli arresti domiciliari) ritorneranno in libertà.

AVELLINO — Quattro anni, ma ha visto la morte con gli occhi. Quando i carabinieri hanno sfondato la porta della sua abitazione in un paesino dell'Avellinese, il piccolo Eugenio è corso incontro a uno di loro, in cerca di protezione. In lacrime, con il corpo segnato da precedenti, brutali violenze: bruciature sul volto, ferite al collo e alle mani. Incredibilmente, l'autore di tutto ciò era il padre del piccolo Eugenio: Gerardo De Martino, un nullatenente pregiudicato, di 29 anni, respinto dalla madre di Eugenio con la quale intendeva riprendere la relazione interrotta da qualche mese, e dalla quale erano nati quattro bambini (Eugenio è il più piccolo). Lo snaturato padre, all'ennesimo rifiuto di Olga Marino, ha pensato di vendicarsi su Eugenio. Nel giardino di casa ha tentato l'impiccagione del figlioletto. Gli ha posto una corda al collo, cercando di collegarla al ramo di un albero. C'è stata, però, decisiva, la reazione dei vicini di casa che hanno cominciato a urlare. Il bambi-

## Una relazione interrotta all'origine della vicenda

no, terrorizzato, piangeva. Ma il padre non si è mosso a compassione, trascinando Eugenio all'interno della sua abitazione. Qui Gerardo De Martino ha pensato di consumare l'incesto gesto, collegando l'estremità della corda all'infertilità di una finestra della cucina.

Il «boia» aveva approntato quasi tutto quando i carabinieri della stazione di San Martino Valle Caudina (un comune ai confini con la provincia beneventana) hanno fatto irruzione in casa. I militi non han-



## Incatenati contro l'Acna

ROMA — Gli abitanti della Val Bormida sono di nuovo sul piede di guerra contro l'Acna di Cengio. Incatenati ai cancelli del ministero dell'Ambiente a Roma, hanno ribadito per prima cosa il loro «no» all'inceneritore Re-Sol in articolate: controlli degli scarichi dell'impianto chimico dell'Enimont (a tutto ottobre, dicono i manifestanti, nonostante le promesse non è stato fatto ancora nulla) e messa in sicurezza del sito. Fino a ora, infatti, denunciano i cittadini della Val Bormida, sono stati costruiti solo i muri di contenimento del percolato, ma di bonifica integrale del sito neanche a parlarne. Tra le diverse rivendicazioni, c'è anche quella che riguarda l'uso irriguo delle acque del fiume Bormida.

## DAL PRIMO COSTRUTTORE EUROPEO DI VEICOLI COMMERCIALI\*

# RENAULT EXPRESS, RENAULT TRAFIC. DUE SOLIDI INVESTIMENTI.

**IL PRIMATO.** Sul lavoro scegliete gli specialisti. L'esperienza di Renault, col suo primato di vendite europeo, è una concreta garanzia per chi investe su Express e Trafic.

Renault Express: 10 versioni, furgone e break da 1108cc Benzina e 1595cc Diesel, vano di carico lineare totalmente sfruttabile, esclusiva apertura sul tetto per carichi sviluppati in altezza, e retrotreno a 4 barre di torsione che garantisce la massima stabilità anche a pieno carico. A partire da L. 13.013.840.

Renault Trafic: 1995cc Benzina, 2068 e 2499cc Diesel; trazione, propulsione e 4x4, 19 versioni con numerosissime possibilità di allestimento per rispondere puntualmente alle diverse necessità. Confortevole come una berlina, robusto e maneggevole, ai vertici nel rapporto tra spazio utile e dimensioni. A partire da L. 22.523.130.

Nella gamma dei commerciali Renault anche le agili e brillanti Renault 5 Van e Renault 19 Van.



\* Prima marca in Europa Occidentale nel segmento dei piccoli veicoli commerciali con peso totale inferiore a 5 tonnellate. Le proposte sono valide, salvo approvazione della FinRenault, sui veicoli disponibili nelle Concessionarie e non sono cumulabili con altre in corso.

Renault sceglie lubrificanti elf. Gli indirizzi Renault sono sulle Pagine Gialle.

**I VANTAGGI.** Da FinRenault, la finanziaria del gruppo, proposte concrete per chi decide di investire sui commerciali Renault. Oltre alle speciali condizioni di leasing due esclusive soluzioni di finanziamento valide fino al 30 novembre.

**RENAULT EXPRESS:  
8 MILIONI  
IN UN ANNO  
SENZA INTERESSI**

Da restituire in 12 rate mensili, spese dossier L. 170.000.

**RENAULT TRAFIC:  
14 MILIONI  
IN UN ANNO  
SENZA INTERESSI**

Da restituire in 12 rate mensili, spese dossier L. 300.000.

Oppure per entrambi la possibilità di un **FINANZIAMENTO FINO A 48 RATE MENSILI AL TASSO DEL 7% FISSO ANNUO.**

Ad esempio per Renault Express Furgone 1108cc, 4m, che costa chiavi in mano L. 13.013.840, versando una quota contante di sole L. 2.921.840 (pari ad Iva e messa su strada) l'importo restante viene dilazionato in 48 rate mensili di L. 272.000 (spese dossier L. 140.000 comprese nelle rate).

**RENAULT  
MUOVERSI, OGGI.**

LE NOMINE DEI «VICE» AI TELEGIORNALI RAI

# Sulla Del Bufalo è subito polemica

Il segretario nazionale del sindacato dei giornalisti forse già domani presenterà le dimissioni

Servizio di  
Carlo Parmeggiani

ROMA — Tre vicedirettori al Tg2 e al Tg3, addirittura quattro al Tg1. Davvero di tutto e di più in via Teulada 66, dove ieri i direttori dei telegiornali hanno finalmente sciolto le riserve sui nomi dei loro vicari. Il primo a tagliare il traguardo è stato il direttore del Tg2, Alberto La Volpe, che in mattinata ha convocato il comitato di redazione e ha comunicato i nomi dei nuovi «secondi». Sulla ambita poltrona andranno il segretario della Federazione nazionale della stampa (il sindacato dei giornalisti italiani) Giuliana Del Bufalo, di area socialista, Filippo Anastasi, attualmente in forza al Tg1, di area liberale, e l'andreattiano Franco Alfano, attuale capo redattore della cronaca.

Al rappresentante della redazione il direttore ha anticipato anche la novità più rilevante del nuovo piano editoriale, che ieri sera è stato discusso dall'assemblea dei giornalisti. L'attuale Tg della notte verrà trasformato in uno spazio informativo e di approfondimento della durata di tre quarti d'ora, in pratica un «settimanale quotidiano» che si sostituirà ai vari speciali e dossier. Questi ultimi passeranno a loro volta nelle mani di Giampaolo Sodano, cioè sotto la tutela della rete. Gli attuali vicedirettori, Enrico Mentana ed Enrico Messina, socialista il primo, della sinistra del secondo, seguiranno strade diverse: Mentana debutterà giovedì come autore di un nuovo programma giornalistico della rete due («Altri particolari in... cronaca»); Messina passerà in-

vece con la stessa qualifica al Tg1. Chiuso il difficilissimo «puzzle» al Tg2, anche Bruno Vespa ha avuto semaforo verde e nel tardo pomeriggio ha annunciato ufficialmente il nome della nuova formazione. Per non scontentare nessuno, al Tg1 i vice saranno addirittura quadruplicati. Entrano Enrico Messina, appunto, poi Luca Giurato, socialdemocratico (in estate aveva ceduto a Livio Zanetti il comando del Tg1) e Giuseppe Mazzei, repubblicano. Resta al suo posto Ottavio Di Lorenzo, liberale, graditissimo alla redazione e che non è quindi di stato possibile rimuoverlo. La permanenza di Di Lorenzo è stata spiegata al Cdr con l'esigenza di mantenere un uomo di macchina al timone del Tg dal momento che Giurato svolgerà funzioni di inviato speciale e di «analista» per grandi avvenimenti di politica estera.

Al contrario del collega La Volpe, Vespa non si è invece sbottato sul piano editoriale che presenterà giovedì 18 all'assemblea dei giornalisti. Al Tg3 i giochi sono parzialmente già fatti. Resta Italo Moretti, arriva Ennio Chiodi, sinistra dc, ma soltanto martedì prossimo, durante l'assemblea, il direttore Curzi scioglierà le riserve sul terzo candidato che, secondo le regole non scritte della lottizzazione interna, dovrebbe essere di area repubblicana. Il testa a testa è fra Lucio Cecchini e Giulio Picciotti.

La nomina di Giuliana Del Bufalo — peraltro da tempo nell'aria — riapre i giochi per la successione alla segreteria della Fnsi in un momento delicatissimo. All'inizio dell'anno prossimo cominceranno infatti le trattative per il nuovo

contratto. Mercoledì e giovedì si riunirà la giunta esecutiva della federazione. All'ordine del giorno figura l'esame della bozza messa a punto dalla commissione contratto, ma non è escluso che alla riunione la Del Bufalo si presenti già dimissionaria. Al suo posto dovrebbe subentrare Giorgio Santerini, leader della potente associazione lombarda dei giornalisti e attuale vicesegretario. Ma l'interessato, interpellato ieri a Milano, ha negato che esista già una soluzione «precotta».

La minoranza interna di «Autonomia e solidarietà» non ha nessuna intenzione di limitarsi ad assistere a quella che Giuseppe Giulietti, segretario dell'Usigrai, il sindacato dei giornalisti della Rai, definisce una «volgar staffetta». «Credo che di fronte a queste nomine il sindacato dovrebbe andare ad uno sciopero nazionale di tipo gallesse — dice Giulietti — ma certo è imbarazzante chiederlo ora alla Fnsi, ad un segretario che è entrato nel gioco della peggiore lottizzazione». Giulietti e tutta la minoranza del sindacato chiedono da giorni a gran voce la convocazione di un'assemblea straordinaria entro la metà di dicembre per stabilire nuovi criteri di gestione della Fnsi. A favore di questa ipotesi si sono pronunciati i cdr della Mondadori, della Rizzoli, l'assemblea di Repubblica e le associazioni stampa della Sardegna, della Toscana e dell'Emilia-Romagna. La maggioranza ha replicato con Paolo Serventi Longhi, braccio destro della Del Bufalo: «In questo modo le trattative per il contratto verrebbero bloccate per alcuni mesi».

«ALTRI PARTICOLARI IN... CRONACA»

## Il «giallo» di Simonetta in tv

Servizio di

Elena G. Polidori

ROMA — Chi era veramente Simonetta Cesaroni, la giovane impiegata uccisa con 29 coltellate il 7 agosto scorso in via Carlo Poma? Molti la conoscono solo come «la ragazza in costume da bagno bianco», come la ritrae quella foto che, da due mesi, appare sui giornali. Ora per la prima volta, la madre di Simonetta Cesaroni, sua sorella Paola, il suo fidanzato Antonello e il portiere Pietrino Vanacore hanno accettato di apparire davanti alle telecamere per ricostruire un giallo che è ancora un mistero e per ricordare la figura e la personalità di Simonetta trattata, nel corso della vicenda, come la casella iniziale di un gioco investigativo.

Sarà Enrico Mentana ad intervistarli nel corso dello speciale di «Altri particolari... in cronaca», in onda giovedì prossimo alle 20.30. La serie vera e propria del nuovo programma della seconda rete — sette appuntamenti settimanali su altrettanti casi che hanno recentemente coinvolto l'opinione pubblica — prenderà invece il via giovedì 8 novembre.

Lo «speciale» sull'omicidio Cesaroni si discosta da quella che sarà la formula usuale del programma che propone 55 minuti di fiction, preceduti e seguiti da un'ora e mezzo di dibattito in studio, di informazione sul caso e di ricostruzione di quella che è stata la vita di Simonetta. Fatti veri e collegamenti in diretta con i protagonisti. Fatti veri quelli della fiction — scelti tra una trentina di casi recenti — che gli autori dei soggetti hanno liberamente ricostruito. «L'idea di fondo del programma — dice Stefano Munafò — capostipite di Raidue — è di stimolare un ripensa-

mento collettivo su alcuni aspetti della violenza che caratterizza la vita quotidiana, in particolare nelle grandi città». Nelle sette puntate si affronteranno i temi dell'abbandono dei neonati, del suicidio collettivo, dei ragazzi violenti, della mafia e della violenza sessuale.

Ma lo speciale sul giallo di via Poma avrà appunto caratteristiche del tutto diverse: «Questa anteprima — dice Enrico Mentana — nasce dalla possibilità che ci è stata data di realizzare una serie di interviste in diretta con i veri protagonisti del caso che da soli giustificano un programma speciale tutto giornalistico». Il compito che Enrico Mentana e i suoi si sono prefissati è quello di «leggere fatti e vicende andando oltre le ricostruzioni», cercando di guardare più «al fattore umano» che alla «crudeltà della cronaca», senza «ricostruire processi paralleli».

Nell'intervista, il portiere Pietrino Vanacore dice «che dal giorno dell'omicidio la vita è sembrata un incubo», mentre il fidanzato di Simonetta prova «disgusto per come i giornali si stanno occupando del caso». Anche Paola, la sorella della vittima, si scaglia contro la stampa «che è sembrata più attenta al mio abbigliamento intimo che alle novità sulle indagini».

Intanto ieri è stata formalmente consegnata al sostituto procuratore della Repubblica di Roma Pietro Catalani, la perizia autopsica sul corpo di Simonetta Cesaroni. Gli esperti di medicina legale hanno in pratica confermato quanto già era trapelato nei giorni scorsi: Simonetta è morta a causa dei colpi di punteruolo (29 in tutto) inferti dall'assassino. E' stato escluso quindi che la vittima prima possa essere stata stordita con un pugno alla nuca.

«MILANOCOLLEZIONI»

## Aderente e trasparente

I colori di Mila Schoen - Rosita Missoni punta sulla natura

Dall'inviato

Eva Desiderio

MILANO — Qualche stilista ha trasformato la propria cartella stampa in un cilindro, da prestigiatore. Chi avesse aperto a luglio quella di Mariuccia Mandelli, per tutti Krizia, invece di un abito e basta avrebbe visto spuntare dello spumante. Dello stesso cilindro ieri è uscito niente meno che un intero villaggio turistico nelle Antille quasi si volesse offrire un'alternativa altrettanto lussuosa e costosa a chi non compra vestiti. Un paradiso per pochi questo dell'isola di Barbuda dove i novelli Robinson Crusoe preferiscono le buone letture alla televisione e non rischiano di essere disturbati dal chiasso dei bambini, perché questi sotto i 12 anni non sono ammessi alle gioie del Kappa Club.

Forse queste sono commissioni azzardate ma come si dice, l'appetito vien mangiando e la voglia di sfruttare al meglio il proprio nome è troppo grande quando a Milano arrivano migliaia di compratori e tutta la stampa che conta, compresa quella internazionale, coccolatissima. Paradisi lontani a parte, la sfilata di Krizia che ieri ha mandato in passerella abiti a fiori anni Quaranta e top così nudi da sembrare calze da corpo, è stata la prima della terza giornata di Milancollezioni, una giornata tutta dominata dalla creatività delle stiliste donne che vestono le donne.

Per Mila Schoen nell'estate 1991 tutto è colore e nulla è malinconico: blu con corallo, avorio con cielo e blu, bianco e nero per la sera con drappaggi che ricordano le conchiglie, verdi alga e azzurri accesi. La nuova sarianiana, proposta da questa signora del prêt-à-porter che festeggia trent'anni di moda, perde le maniche, diventa vestito, ricorda un gilet e si colora con le fantasie lussureggianti della giungla.

Ispirazione natura anche per Rosita Missoni che esalta le

forme naturali del corpo femminile con abiti corti a tunica, calzamaglia, cardigan a rete leggerissima. Nella sua maglieria la fantasia trionfa coi ricordi dell'Africa, delle ceramiche di Gaudi, dei campi fioriti che inondano tulle stretch e abiti a grande ruota in un mix di arancio mandarino, blu fiordaliso e viola uva.

«Sono qui perché sono amico dei Missoni e perché mi diverto molto», dice Enzo

Biagi seduto tranquillamente in quinta fila dietro una nuvola di giapponesi applaudenti.

E' tutta un ironico revival la moda che Anna Molinari propone per Blumarine che ha aperto una colorata e avveniristica boutique in via della Spiga. Ecco lo stile Jacky Kennedy con la giacchina di seta fucsia che ha al collo e ai polsi tante code di gallo a fantasia Pucci, ma si porta con la tulina aderente nera

che arriva in cima alle cosce, ecco la maglietta color acqua marina con le stampe delle cartoline di Capri, ecco la fatallone rock in chiffon nero che porta bracciali d'argento da sollevamento pesi. Da Ferragamo l'altra sera c'era tutta la bella Milano per festeggiare il volume sul celebre calcolzo edito da Franco Maria Ricci. Ieri alla sfilata, sotto gli occhi di mamma Wanda, manager capace quanto dolcissima, sua figlia Giovanna (ancora una volta una stilista donna) ha proposto minipull, minipolo, minigonne, minifelpa, tutte bunte su bianco rigato di gros sempre candido. Le celebri scarpine con la zeppa lanciate da papà prima della guerra ritornano sulle tute, sui fuseau attillatissimi e sui gioielli smaltati stile impero.

L'abito sottoveste in daino rifinito da frange o in aderente jersey di Viscosa è l'idea vincente del fiorentino Ermanno Daelli, unico stilista uomo a sfilare ieri. Daelli controlla con discrezione e raffinatezza la sua collezione, nonostante la parka di serpente rosa, i calzoncini minuscoli, le camicie body, l'uso del metallo prezioso per i bottoni che personalizzano le spalline, in seguito alla libertà con le giacche fluide ma anche con le aderenze più esasperate, mescolando grigi pallidi a rosa fragola, il panna col celeste e col marrone e spruzzando la sera di oro.

Mondanità? Poca, malassortita e poco emozionante, come del resto si addice a una grande rassegna commerciale come è ormai diventata Milancollezioni. Milva è una delle più assidue frequentatrici delle prime file. I più cattivi sussurrono che la fulva cantante si sia rifatta la bocca per renderla ancora più carnosa. Scanzonatissima e spennatata Mara Venier in jeans e giacca rossa, con una linea perfetta che le permette a pranzo di riempirsi il piatto di soli dolci.



Un modello di Mila Schoen per l'estate 1991, presentato a «Milancollezioni».

AIDS / CONFERENZA INTERNAZIONALE

## Alla ricerca del vaccino

Per ora la papaverina funziona meglio dell'azidotimidina

Dall'inviato

Umberto Marchesini

SAN MARINO — La terza conferenza internazionale «Vaccini e Aids», che ha radunato al teatro Turismo una cinquantina di scienziati, in maggioranza americani, è iniziata ieri mattina con le agghiaccianti cifre comunicate dal virologo Maurice Hillerman, direttore dei laboratori di ricerca di West Point: «Ogni anno, nel mondo, muoiono otto milioni di bambini per malattie che potrebbero agevolmente essere controllate. Tre milioni di questi bambini si potrebbero salvare con i vaccini che già esistono». Poi, però, ha dato una speranza: «Il lavoro degli scienziati, in questa fase, punta a un risultato ambizioso, quale potrebbe essere quello di un vaccino presocche «universale», utile cioè per tutte le malattie di origine virale o batterica». Ma per l'Aids Hillerman non crede in un exploit a breve termine: «Non ritengo possibile la scoperta di un farmaco veramente efficace contro l'Aids prima dell'anno duemila (per quella data l'Organizzazione Mondiale della Sanità prevede 25-30 milioni — 10 saranno di bambini — di persone affette dal virus, ndr).

Sempre ieri mattina, un'altra comunicazione. Il professor Adolfo Turano, direttore dell'Istituto di microbiologia dell'università di Brescia, che nel 1984 ha scoperto che la papaverina (usata pure per stimolare l'erezione) rallenta la replicazione del virus dell'Aids, ha annunciato: «Stiamo per partire con un trial di sperimentazione molto ampio. Tenteremo di abbattere l'azidotimidina (Azt) e papaverina». Ci sono già risultati? «Il professor Dante Bassetti di Verona è riuscito a mantenere in vita, per quattro anni, alcuni ammalati di Aids conclamata, tramite la somministrazione di sola papaverina». Allora è meglio la papaverina dell'Azt? Turano non si sbilancia: «I paragoni sono sempre antipatici. Io consiglio di provare. Tra l'altro, la papaverina costa poche lire, invece, l'Azt oltre 300.000 lire per un flacone di 40 capsule da 250 mg.»

(u. m.)

AIDS / PARLA UN SIEROPOSITIVO

## «Ho una vita normale, mi sposo»

Infetto per colpa di un donatore e non per rapporti sessuali

Dall'inviato

Umberto Marchesini

SAN MARINO — Dietro gli occhiali da miope balena un lampo di commozione: «Quando mi sono accorto che ci volevo bene e il nostro rapporto si sarebbe approfondito, ho deciso che dovevo rivelare la mia sieropositività. Ma l'ho fatto con il batticuore, con il timore di vedermi mettere alla porta. Invece lei, alla fatidica frase «sono sieropositivo al virus dell'Aids», arrivata dopo due ore di miei faticosi bla bla, ha reagito con un sorriso. E mi ha dato un bacio: «Non mi interessa. Ti voglio bene».

Vincenzo Russo Serdoz, 47 anni, romano di nascita, ma dal 1955 a Ravenna con i genitori adottivi, è felice. Ricorda: «Il giorno dopo sono tornato alla carica perché mi ero fatto l'idea che lei non avesse riflettuto su quello che avevo detto. E ho insistito: «Guarda che sono sieropositivo. Sai cosa significa?». E lei, di nuovo e con decisione: «Ebbene? Io ti amo. Il resto non conta».

Adesso a Vincenzo, informatore scientifico per una ditta farmaceutica, spuntano quasi le lacrime: «Dunque, posso dire di essere, nonostante tutto, un uomo fortunato. Che ha un suo lavoro. Una vita normale e una donna che gli vuole bene. E che, fra qualche mese, lo sposerà». Un breve silenzio, poi: «L'unico vero cruccio è che, pur facendo l'amore, ovviamente sempre con il profilattico per non contagiarsi, non potremo mai progettare di avere un figlio nostro».

Ma Vincenzo — emofilaco e direttore di «Ex», organo di informazione dell'associazione emofilaci di Ravenna — che ieri è venuto nel piccolo stato del Titano ad ascoltare i dotti conferenzieri del terzo convegno internazionale «Vaccini e Aids», riesce ugualmente a parlare con naturalezza dei suoi sette anni di vita con l'Aids. «A cominciare da quella fine gennaio 1985 quando ho saputo che, a causa delle medicine per l'emofilia (gli emoderivati, allora non ancora sterilizzati) ero diventato sieropositivo. E lo ero almeno dal 1984», racconta Vincenzo. «Però me l'aspettavo: con il mio mestiere leggo riviste scientifiche e sapevo del pericolo che gli emofilaci come me correvano in quegli anni. E non ne ho fatto una tragedia. Ho incassato bene il colpo». Vincenzo è un uomo di 40 anni, con una battuta: «Mi ca di sdrammatizzare con una battuta». Ma di sdrammatizzare con una battuta non sono arrabbiato solo perché mi amo con il virus non per una notte d'amore con una bella donna, ma per colpa di chissà quale donatore infetto di cui sangue era servito a preparare gli emoderivati. L'interrompo: da quel momento come è cambiata la sua vita? Vincenzo: «Sì, è cambiata, ma solo in un certo senso. Devo fare frequen-

controlli clinici e, soprattutto, stare attento agli altri, alla gente che incontro ogni giorno. Perché una loro banale malattia, come il raffreddore e l'influenza, può essere pericolosa per me che ho le difese immunitarie più deboli. Tutto il resto è rimasto uguale. Non ho mai avuto complessi a parlare della mia sieropositività. L'ho fatto anche sui giornali e in televisione. E le persone che ho incontrato e incontro quotidianamente non mi hanno emarginato. Anzi, ho la loro solidarietà, la loro comprensione. Al punto che, se qualcuno dei miei conoscenti ha un lieve malanno, è lui che mi sta lontano per non farmi ammalare».

Vincenzo va avanti: «Io, per lavoro, trascorro una settimana a Ravenna e una a Ferrara, in albergo. Ebbene, il portiere dell'hotel mi ha domandato di fargli da testimone alle sue prossime nozze». D'accordo, ma i suoi genitori come vivono la sua sieropositività? Vincenzo diventa perplesso: «Sì, sono loro, le persone più care e vicine, quelle che si preoccupano di più, che si impensieriscono, che si agitano per ogni mio lieve malessere. Credo che l'unica vera angoscia che provo sia questa. Ma devo aggiungere che sono un credente, uno che confida in Dio. E lo prega». Poi aggiunge: «Ho una vita piena e impegnata. Con le giornate — ecco, questo devo confessarlo — che sono diventate più lunghe, più intense. C'è, come dicevo prima, il mio lavoro, la mia attività per l'associazione emofilaci. E ricevo tantissime telefonate. Di ragazzi tossicodipendenti, delle loro madri, di altri sieropositivi, di ammalati di Aids. E mi è capitato pure di andare a parlare di Aids là dove si vogliono emarginare i sieropositivi. Ho scoperto che, avvicinando la gente, spiegando cos'è la malattia, si abbattano le barriere, si sconfigge la diffidenza, si fa nascere la solidarietà».

Lei non teme che la sua sieropositività possa evolvere, prima o poi, in Aids conclamata? Vincenzo resta sereno: «Sarebbe una bugia non ammettere che, durante la giornata, io penso, qualche volta, alla malattia. Ma non mi lascio abbattere. So che ora che, dall'inizio dell'anno, mi curo con l'Azt. L'unico medicinale, fino a oggi, in grado di bloccare la replicazione del virus. Ho iniziato a prenderlo da gennaio, per due mesi e mezzo, poi ho dovuto sospendere: mi aveva provocato infarto al midollo e astenia. Da luglio, però, ho ripreso con dosi più basse. E non le nascondo che l'Azt ha segnato una nuova fase nella mia vita: c'è un valore, nei miei esami clinici, che, senza questa medicina, diventa irregolare. Ma continuo, a sperare. La scienza sta camminando con gli stivali delle sette leghe. Perciò stringo i denti: se ne esco ora è fatta».

DALL'ITALIA

## Anabolizzanti e cocaina

FIRENZE — Fabbriano non artigianalmente anabolizzanti per gli Stati Uniti e in cambio ottenevano cocaina. Il traffico stato scoperto dai carabinieri di Firenze a Prato dopo circa quattro mesi di indagini. Tra i cinque che hanno ricevuto otto anni di custodia cautelativa, anche l'ex campione mondiale di body building dell'88, il fiorentino Sauro Calistri, 32 anni.

## Truffavano gli anziani

ISERNIA — Presentandosi come funzionario in piccoli centri della provincia di Isernia, due truffatori, Ernesto Cusso, 31 anni e Edoardo Squilacci, 48, di Napoli, sono fatti dare somme di denaro da persone anziane convinte che avevano modo poter avere prima la pensione o di far «camminare» spedatamente le pratiche relative.

## Esposito contro Maradona

MILANO — La Lega meridionale d'Italia ha presentato alla procura della Repubblica di Milano un esposto contro il calciatore del Napoli, Diego Armando Maradona, che ha dichiarato «anti-italiane» le sue origini argentine al momento dei campionati del mondo.

## Casalinga strangolata

AGRIGENTO — Una sagginta di 51 anni, Maria Bottaro, è stata strangolata con un filo di ferro nella sua abitazione di Ravanusa a 13 chilometri dal capoluogo, cadavere della donna stato trovato dal marito dai figli rientrati assieme.

## Fugge e muore di infarto

FIRENZE — Con gli amici era entrato in cantiere edile di Firenze per rubare un carrello elevatore: ma l'arrivo di una «volante» e la fuga sono state fatali a Ulderico Mastrorunzio, 41 anni, operaio edile di Arcena (Foggia), che è morto d'infarto, aver già alle spalle altri due infarti.

## PROTESTA Torre di Pisa: ultimatum del sindaco al governo

PISA — Il sindaco di Pisa, Sergio Cortopassi, ha annunciato in una conferenza stampa «proteste clamorose», se il governo non si impegna a riprendere i lavori di recupero della dipendente non sarà trasferito in legge. «Se entro questa data — ha aggiunto quasi me un ultimatum — non viene niente in mano, dovremo prendere coscienza di essere in presenza di un fatto di cui le di vergogna per la città. Noi ci fidiamo più ed oltre alla nostra rischiamo di perdere anche tutti gli altri monumenti della piazza. Nel nuovo testo del decreto, infatti, è riconosciuto l'Opera della Primaziale contributo solo per il quando sappiamo battere i lavori al campanile e la mazzette non sono più mazzette ma sono la torre accudire non solo la torre tutti gli altri monumenti». Nel corso della conferenza stampa, anche il presidente della Primaziale Ranieri Cortopassi ha osservato: «c'è qualcuno che cerca di tracciare l'iter per far passare la linea che tutto deve essere ricondotto alla competenza del ministero per i Beni culturali e ambientali». «Non faremo altri ritardi — ha concluso — e chiederemo al presidente del Consiglio Giulio Andreotti che accolga almeno due emendamenti che garantiscano contributi pluriennali alla Primaziale e poteri al direttore degli uffici esperti dello stesso istituto».

Il sindaco ha detto inoltre che la commissione di esperti della stabilità senza contare che avere ancora a disposizione un monitoraggio geologico ed una banca dati di tutti i dati sulla struttura del campanile. Sembra comunque il momento accanito sulle indagini. Quasi completamente recluso un progetto «moribondo» per la salvaguardia strutturale e di restauro.

(f. n.)

# I ragazzi italiani alle sigarette preferiscono il vino

## Il giudice dispone accertamenti sull'ora di religione a scuola

VENEZIA — Una serie di accertamenti in tutte le scuole pubbliche della provincia veneziana è stata disposta, tramite il provveditorato agli studi, dal giudice delle indagini preliminari di Venezia, Felice Casson, per verificare eventuali reati connessi all'applicazione di quanto previsto dal concordato sull'insegnamento

to della religione a scuola. La decisione è stata presa a seguito di una denuncia del comitato «Scuola-Costruzione» nella quale si rilevava il mancato rispetto di alcune modalità della legge. Secondo gli autori della denuncia non sarebbe garantito il carattere facoltativo dell'ora di religione.

ROMA — Gli adolescenti italiani fumano poco, meno comunque dei loro coetanei di qualsiasi altra nazione della comunità europea, e invece bevono più alcolici, anche se, come è consuetudine del nostro paese, preferiscono il vino al superalcolico che invece sono i prediletti dei giovani al di là delle Alpi. E' stata la comunità europea a diffondere i risultati di un sondaggio sull'uso di tabacco ed alcool, sostanze che agendo separatamente o in combinazione sono le responsabili di almeno il 40 per cento dei decessi per tumore in Europa. Fra i ragazzi italiani eviden-

te le campagne antifumo hanno inciso con maggior efficacia che fra i loro coetanei d'Europa: l'84 per cento di essi non ha mai fumato, mentre in Danimarca solo la metà dei ragazzi non ha mai messo fra le labbra una sigaretta. Fra i circa 10 mila ragazzi europei del campione uno su quattro ha già fumato, mentre in Italia la percentuale scende ad uno su cinque. Inoltre quelli che la comunità considera fumatori abituali (ma basta una sigaretta alla settimana per rientrare in questa categoria) sono in Europa il 6 per cento del totale dei gio-

vani, in Italia solo il 3 per cento. Il sondaggio rivela anche dati interessanti sull'atteggiamento di chi maggiormente influenza la scelta dei giovani: la famiglia e la scuola. Rispetto alla media europea i genitori italiani sono fra i più severi nei confronti del fumo, secondi solo ad inglesi e portoghesi, ma sono genitori che in fondo predicano bene e razzolano male: infatti il 51 per cento degli intervistati afferma che il padre è un fumatore, mentre nel 32 per cento dei casi lo è la madre. Anche la scuola, oltre all'ambiente familiare, ha la sua im-

portanza, ma la situazione cambia da paese a paese: solo un giovane europeo su tre dichiara di non aver mai avuto occasione di discutere del pericolo del tabacco a scuola, ma la percentuale è più alta in Italia che in altri paesi d'Europa e l'educazione sanitaria sui pericoli del fumo è più curata nei paesi dell'Europa mediterranea come Portogallo e Grecia, oltre l'Italia, che in quelli dell'Europa continentale e settentrionale.

Tuttavia i rischi del tabacco sono conosciuti, afferma la comunità europea da tutti i giovani, anche da quelli che fu-

mano. Per quanto riguarda l'alcol invece bisogna tener conto che in Italia e negli altri paesi produttori, come la Grecia e la Spagna il vino è parte integrante della normale dieta per cui risulta alta la percentuale dei giovani che, in base alla terminologia del sondaggio, sono considerati bevitori abituali.

Una terminologia però sulla quale ci sarebbe molto da discutere perché classifica come «bevitori abituali» chi beve vino, birra, aperitivi o superalcolici almeno una volta alla settimana.

In Italia un quarto dei giovani

(esattamente il 25 per cento) beve, mentre in Europa la percentuale cala al 14 per cento. Ma i ragazzi non fanno che seguire l'esempio dei loro genitori: infatti la percentuale italiana degli adulti non astemi è del 48 per cento, mentre in Europa è del 26 per cento.

E a proposito di sigarette va ricordato che l'11 ottobre sarà una giornata senza fumo per i medici del Lazio. Durante l'intera giornata tutti i medici della regione, infatti, sono invitati a non fumare e a ricordare ai propri pazienti i rischi del tabagismo.

GORIZIA: DOVE' IL TESTAMENTO DEL CONTE CORONINI?

# Una caccia al tesoro

Cento miliardi contesi tra gli eredi e la Fondazione

Servizio di  
**Franco Femi**

GORIZIA — Il testamento del conte Giulio Coronini Cronberg, morì a Vienna a 85 anni senza lasciare eredi diretti, è celato in qualche nascondiglio segreto, dove nessuno ancora è riuscito a metterci le mani. Questo documento — se mai esistesse qualcuno ci giura sul fatto che il nobile goriziano lo avesse redatto — è di una preziosità assai rara. E' in balia di una decina di contesi tra i vari eredi legittimi, una lontana ugoniana austriaca del conte, una Fondazione pubblica che si dice discendere dal conte, e il conte Giulio Cronberg, che si dice discendere dal conte Giulio Cronberg. E' la Fondazione, che è stata istituita, è presieduta dal sindaco della città e ne fanno parte rappresentanti culturali della provincia e della regione. Per il momento può contare su metà del patrimonio della contessa Nicoletta Coronini, ma è chi spera di poter includere anche i beni del fratello, il conte Guglielmo, in attesa che questa matassa si possa dipanare, uno dei più passi da compiere è l'accertamento di beni che il conte non possedeva. C'è un po' di tutto, da opere d'arte cor-

un Tiziano e un Rubens a dei gioielli di rara bellezza e fattura, alcuni dei quali provengono dalla corte russa degli zar. L'inventario non è neppure cominciato. La villa di viale XX Settembre è ancora sigillata, nessuno vi può mettere piede e forse solo a metà settimana il citatore dell'eredità giacente, l'avvocato Agostino Majò, permetterà l'accesso per iniziare un lavoro che si presenta lungo e difficile.

Nella casa abitata dal conte, piuttosto malandata, l'unico intervento finora compiuto è stato quello della derattizzazione deciso per evitare che la moltitudine di topi che vi dimorano potesse arrecare danni a preziosi documenti e libri. In questa villa il conte Coronini viveva da solo, accudito dall'anziana domestica Emma

Culot, dopo la morte avvenuta sei anni fa della sorella Nicoletta. Una vita molto riservata, spesa a riordinare le sue carte e a scrivere una ponderosa storia in sette volumi sulla Contea di Gorizia che la Provincia gli aveva garantito di pubblicare. Su questo lavoro aveva speso trent'anni della sua vita e proprio per controllare alcuni documenti e cer-

carne degli altri si era recato nei primi giorni di settembre a Vienna. Era sceso come altre volte al *De France* e nella stanza dell'albergo, nella vasca da bagno, era stato trovato morto il 13 settembre colpito da un improvviso male. La notizia del decesso era giunta a Gorizia quattro giorni più tardi, stando scalpo, ma anche allentando la più fervida fantasia per quanto riguardava appunto l'eredità.

Si apriva subito la caccia al testamento, ma nel contempo la questura provvedeva a porre i primi sigilli alla villa nel timore che qualcuno potesse compiere una razzia del patrimonio esistente. Una decisione avvalorata poi dal pretore che nominava un curatore dell'eredità. Si facevano vivi anche i parenti austriaci. A Graz vive la cugina Guglielmina von Herberstein, 90 anni, che ha quattro figli; il maggiore di questi, Hubertus, che vive ad Atene, è corso subito a Gorizia per tutelare gli interessi di famiglia e per dare al vecchio conte una degna sepoltura nella cappella gentilizia della villa, dove riposano gli altri componenti della famiglia Coronini Cronberg, una famiglia che ha scritto una parte della storia della città.

## GLI STANZIAMENTI DELLA REGIONE Assistenza ai minori: un miliardo

Contributi per i parchi e l'ente pesca

TRIESTE — La giunta regionale del Friuli-Venezia Giulia ha approvato l'assegnazione di oltre un miliardo e cento milioni di lire alle amministrazioni comunali per prestazioni assistenziali ai minori orfani, figli di lavoratori. E' questo il secondo partito per il 1990 stabilito in base alle richieste dei comuni, basate sul numero di ragazzi da assistere. Precedentemente, l'esecutivo regionale aveva già stanziato un altro miliardo e 350 milioni di lire con le stesse finalità.

Per la formazione dei piani di conservazione e sviluppo e dei piani particolareggiati relativi ai parchi e agli ambiti di tutela ambientale, la giunta regionale del Friuli-Venezia Giulia ha inoltre stanziato contri-

## SEMINARIO Trasferta Castellerio la scuola teologica

UDINE — Il centro in pieno svolgimento a Ror il sinodo mondiale sulla razziazione dei sacerdoti e ha già visto contropartite linee e concezioni divergenti tra loro, ha avuto inizio il nuovo anno scolastico per i seminaristi del Friuli-Venezia Giulia.

La novità di quest'anno consiste nel trasferimento della sede della scuola teologica unificata per le quattro diocesi dell'regione da Udine a Castellerio, primitiva sede del seminario friulano e per annuncipata dal reparto di lungodegenti della sezione di alloggio dell'ospedale del poluogo friulano. I seminaristi che formeranno la comunità scolastica sono complessivamente 32: 17 vengono dalla diocesi di Udine, 3 da quella di Gorizia e 2 da quella di Trieste.

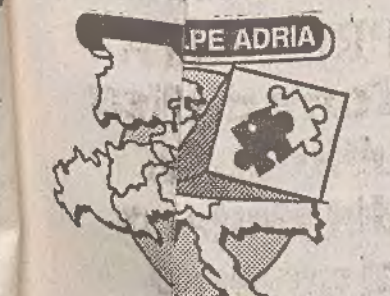


## Alla Polstrada 5 nuovi mezzi

PALMANOVA — Sono state consegnate ieri dalle Autovie venete, al centro servizi di Palmanova, cinque nuove Fiat Croma 2000 alla polizia stradale, per il servizio di pattugliamento e interventi di emergenza e soccorso lungo l'autostrada in concessione. Ciò in base agli accordi tra Autovie venete e ministero degli Interni sul servizio di polizia stradale in autostrada. Erano presenti alla cerimonia Giuseppe Romano Specogna, presidente delle Autovie venete, e il dottor Angelo Serafini, comandante del compartimento di polizia stradale del Friuli-Venezia Giulia. (Foto Stefano)

## CONFERENZA Confermate a Lisbona le indicazioni della Dc

TRIESTE — I consiglieri regionali democristiani Diego Carpenedo, Roberto Dominici e Bruno Longo hanno sottolineato la positiva conclusione del XVIII stato generali dei comuni e delle regioni d'Europa alla quale si è pervenuti dopo tre giorni di dibattiti non formali a Lisbona. I consiglieri dc hanno rilevato che i ripetuti richiami al principio di sussidiarietà (che significa dare dignità alla programmazione a livello comunitario e degli stati nazionali ma anche a quella delle regioni e dei comuni) e alla necessità di ripartire il gettito fiscale tra i vari livelli di governo confermano recenti indicazioni fornite dalla Dc del Friuli-Venezia Giulia. «Su queste basi — hanno affermato Carpenedo, Dominici e Longo — si può costruire l'Europa dei popoli superando difficoltà che non sono di certo trascurabili, come la mancanza di una lingua comune».



## SCIOPERO Assicurati tutti i servizi negli uffici giudiziari

TRIESTE — La presidenza della Corte d'Appello di Trieste in un comunicato tiene a precisare che «in occasione dello sciopero nazionale dei funzionari dirigenti e direttivi di tutte le amministrazioni dello Stato, proclamato dalla Dirstat, per giovedì 11 ottobre, verranno assicurati i servizi in tutti gli uffici giudiziari del distretto».

## POLEMICA A Udine il migliore ospedale d'Italia?

UDINE — Quello di Udine non soltanto è l'ospedale con il maggior numero di specializzazioni a livello regionale, ma è anche quello che, in tutta Italia, è riuscito a raccogliere, finora, le votazioni più alte nella speciale «pagella» redatta settimanalmente nell'inserto dedicato alla salute, ogni lunedì in edicola con il «Corriere della Sera». Su nove diverse valutazioni il nosocomio friulano ha raccolto ben tre voti, contro «buoni», «quasi buoni» e soltanto una «insufficienza», relativa alla carenza di infermieri. L'ospedale civile di Udine risulta così fra i migliori d'Italia, se non il migliore in assoluto. L'accessibilità e la logistica vengono giudicate ottime, i rapporti con i cittadini sono definiti buoni, come pure l'efficienza, la sensibilità psicologica e l'aggiornamento tecnologico. Adirittura ottimi sono indicati invece i rapporti con i pazienti, hanno con i medici e gli infermieri. Il giornale milanese attribuirebbe poi una «stella di merito» al nosocomio friulano per la pulizia e il comfort. Quello di Udine risulta essere uno dei pochi ospedali al completo di «servizi attrezzati per portatori di handicap e le stanzette, con un massimo di quattro letti, sono pulite e confortevoli», i reparti di cardiologia, cardiocirurgia, chirurgia plastica, medicina d'urgenza, anestesia e rianimazione vengono descritti come «del veri e propri fiori all'occhiello».

Il Tribunale dei diritti del malato di Udine smonta, però, una a una le motivazioni che hanno portato a votazioni così alte e provocatoriamente si domanda: «Ma quale ospedale ha visitato questo cronista milanese?». [te. ba.]

## UNUCI Cinque vittorie dei triestini nella gara regionale

UNUCI — Gli ufficiali in congedo di Trieste, iscritti alla sezione «medaglia d'oro al VM Amedeo Duca d'Aosta», hanno schierato ben sette pattuglie nella gara regionale per il trofeo intitolato al generale di divisione Giovanni Secondino. Di queste sette pattuglie ben cinque si sono piazzate in graduatoria. La gara regionale comprendeva prove di marcia, di orientamento, di determinazione degli obiettivi e di tiro. Gli ufficiali in congedo della sezione triestina dell'Unuci hanno partecipato alle gare previste per le due categorie ossia quella riservata agli ufficiali in congedo di età inferiore ai quarant'anni e a quella di età superiore ai quarant'anni. Per gli under-quaranta, la pattuglia prima classificata era costituita dai tenenti Francesco Aquisto, Roberto Mussolo e Fabio Smolars. La terza classificata era formata dal tenente Marco Cellitti e dai sottotenenti Andrea Decarli e Stefano Pilotto. Quarta classificata, la pattuglia comandata dal capitano Sergio Pupis con i tenenti Franco Coren e Mario Fabris. Per la categoria comprendente gli ufficiali in congedo di età superiore agli anni quaranta per la sezione triestina dell'Unuci si sono classificati al secondo posto il capitano Marino Valle, il sgt Mario Frattini e il tenente Roberto Ghersina. Al terzo posto si è piazzata la pattuglia guidata dal capitano Guido Solagna con il tenente Gianfranco Battisti e il sgt Mario Musizza. La sezione di Trieste si è meritata lo speciale premio per avere portato sul campo il maggior numero dei partecipanti.

†  
Prematuramente ci ha lasciati il nostro caro  
**Walter Del Negro**

Lo piangono la moglie LAURA, i figli DIEGO e MASSIMO, le nuore CINZIA e KATY e i suoceri VIRGILIO e GIULIA.

Un sentito ringraziamento al prof. LEGGERI nonché ai medici e personale tutto della Clinica Chirurgica di Cattinara. I funerali seguiranno mercoledì alle ore 12.15 dalle porte del Cimitero di S. Anna.

Trieste, 9 ottobre 1990

Ciao  
**nonno**

non ti dimenticherò mai: la tua JESSICA.

Trieste, 9 ottobre 1990

Partecipano al dolore i consuecieri CLAUDIO e PINA SUSTERSICH.

Trieste, 9 ottobre 1990

Sono vicini a DIEGO dirigenti e giocatori della squadra Dal Macellaio.

Trieste, 9 ottobre 1990

Vicini a DIEGO e ai suoi cari TULLIO e PATRIZIA.

Trieste, 9 ottobre 1990

Partecipano al lutto famiglie MAURO e MARINO SUSTERSICH.

Trieste, 9 ottobre 1990

Si associano al lutto GIOIANA e LIVIO KRAINIC.

Trieste, 9 ottobre 1990

Piangono l'amico  
**Walter**

BRUNA e GIGI NANUT.

Trieste, 9 ottobre 1990

Sono vicini a DIEGO e MASSIMO gli amici del lunedì.

Trieste, 9 ottobre 1990

Partecipano al lutto PATRIZIA ZANOVELLO e famiglia.

Muggia, 9 ottobre 1990

Partecipano al dolore di LAURA, DIEGO, MASSIMO: le famiglie SALVATORE COLINO, MICHELE HELMERSEN, MARINO MARCICH, MASSIMO COLINO, dott. BERGAMINI.

Trieste, 9 ottobre 1990

Partecipano al dolore GIANNI e GINETTA.

Trieste, 9 ottobre 1990

Partecipano al lutto: il presidente e i giocatori del C.S. AURISINA.

Trieste, 9 ottobre 1990

Profondamente addolorati partecipano al lutto della famiglia: REMI e GIULIANA.

Trieste, 9 ottobre 1990

†  
Si è spenta la nostra cara mamma  
**Giorgina Paolatti**  
ved. Padovan

Addolorati ne danno il triste annuncio i figli RINO e BRUNO con le rispettive famiglie, la sorella MARIA, i fratelli BRUNO e parenti tutti.

Un sentito ringraziamento al dott. ENZO VISINTINI. I funerali si svolgeranno oggi alle ore 10 dalla Cappella del Maggiore per il cimitero di Muggia.

Muggia, 9 ottobre 1990

Prendono parte al lutto la cognata BIANCA e i nipoti TEA, ENZO, GIORGIO, LUCA e FRANCESCA VISINTINI.

Muggia, 9 ottobre 1990

Uniti al dolore di RINO e BRUNO per la perdita della cara mamma: ALBINA e TULLIO SANTINI.

Muggia, 9 ottobre 1990

Participa al dolore la cara amica di famiglia GIANNINA MARINI.

Muggia, 9 ottobre 1990

Partecipano al lutto famiglie ONOR e famiglia DUDINE.

Muggia, 9 ottobre 1990

†  
E' tristemente mancato all'affetto dei suoi cari  
**COMM. RAG.**

**Gino Giannotti**

Addolorati Lo ricordano i figli GRAZIELLA e GINO, la nuora TULLIA, e le nipoti ROSANA e ARETTA.

I funerali avranno luogo mercoledì alle ore 9.30 dalla Cappella di via Pietà.

Trieste, 9 ottobre 1990

Ciao  
**Gino**

Ti ricorderò sempre con tanto affetto.

— ANNA

Trieste, 9 ottobre 1990

†  
Dopo lunga sofferenza è mancato all'affetto dei suoi cari  
**Ugo Davide Silvestri**  
di anni 80

Ne danno il triste annuncio la moglie AUGUSTA, la figlia NORIS con OLINTO e l'adorata nipote MARTA unitamente alle sorelle e ai parenti tutti. I funerali saranno celebrati domani, mercoledì 10 ottobre, alle ore 15 nella chiesa di Santo Spirito in Gradisca d'Isonzo, muovendo alle ore 14.30 dalla Cappella dell'ospedale San Giovanni di Dio in Gorizia. Si ringraziano anticipatamente quanti vorranno prendere parte alla mesta cerimonia.

Non fiori ma opere di bene

Gorizia-Gradisca d'Isonzo, 9 ottobre 1990

†  
E' mancata dopo lunga malattia la cara mamma  
**Maria Bosich**  
ved. Bossi

Addolorati ne danno il triste annuncio il figlio LUCIANO con la moglie EGLE, i nipoti FABIO ed EROS, le sorelle ROSA, PAOLA, CARLA, LUCIANA, i fratelli GIUSEPPE e GINO, la consuecra LILIANA, i parenti tutti.

I funerali seguiranno mercoledì 10 alle ore 9.15 nella Cappella di via Pietà.

Trieste, 9 ottobre 1990

Spiritualmente vicini ricordano con grande affetto la nobile figura di  
**Rodolfo Accerboni**

CRISTHINE MEYER e VITTORIO LEANDRIN, GEORG e VALERIA MEYER, TONI e LITI FULGENZI, ORNELLA RAJA, SANDRA e LORIS PRIMUS.

Venezia, 9 ottobre 1990

Partecipano commossi al grande dolore di MARIANNA: UGO e ADRIANA della BELLA.

Verona, 9 ottobre 1990

†  
Dopo lunga malattia è tornata alla casa del Padre  
**Dori Smareglia**  
in Padula

di Lussinpiccolo

Ne danno il triste annuncio il marito SALVATORE, i figli ALFONSO, GIULIANA e RITA, i fratelli FULVIA, AGNORE, ENRICO e AULA, la nuora, i generi, i nipoti, i cognati e le cognate.

I funerali avranno luogo oggi 9 ottobre 1990 alle ore 15.30, partendo dalla Cappella dell'ospedale civile di Grado verso la basilica di S. Eufemia.

Si ringraziano sentitamente i medici e il personale dell'ospedale civile di Grado.

Grado, 9 ottobre 1990

Participa al lutto il nipote don ROBERTO GHERBAS.

Trieste, 9 ottobre 1990

†  
E' mancata ai suoi cari  
**Angela Dobrigna**  
ved. Fontanot

Addolorati lo annunciano il figlio GIANPIERO, il nipote GIANMARCO, la sorella MARIA, la nipote ISA e famiglia e parenti tutti. Un ringraziamento sentito alla dottoressa BRUNA DUREN e al personale tutto della Clinica medica di Cattinara. I funerali seguiranno domani alle 10 dalla Cappella del Maggiore per il cimitero di Muggia.

Muggia, 9 ottobre 1990

La Netco srl - Trieste partecipa al dolore di GIANPIERO FONTANOT per la perdita della madre.

Trieste, 9 ottobre 1990

†  
Ha raggiunto la sua adorata  
**MARIA**

**Giuseppe Maran**

Ne danno il doloroso annuncio la figlia SILVANA, il genero FERRUCCIO, le nipoti VIVIAN e SUSAN con il marito MICHAEL, parenti e amici tutti.

I funerali seguiranno mercoledì alle ore 11.45 nella chiesa SS. Ermacora e Fortunato a Roiano.

Trieste, 9 ottobre 1990

†  
E' mancata all'affetto dei suoi cari  
**Mario Musina**  
di anni 85

Ne danno il triste annuncio la nuora BRUNA, il nipote LUCIO con DONATELLA. Un ringraziamento al personale del Reparto oncologico. I funerali seguiranno mercoledì 10 alle ore 11 dalla Cappella di via Pietà.

Trieste, 9 ottobre 1990

Si unisce al dolore la famiglia KRIVOS, FRANCESCO e BIANCA, LUCIO con SIMONE, NOVELLA, MASSIMO, MARZIO e parenti tutti.

Trieste, 9 ottobre 1990

†  
E' mancata all'affetto dei suoi cari  
**Santa Facchina**  
di anni 92

Ne danno il triste annuncio la figlia, il genero, le sorelle, le nipoti, i nipotini e i parenti tutti. I funerali seguiranno mercoledì 10 ottobre alle ore 9 dalla Cappella di via Pietà.

Trieste, 9 ottobre 1990

I familiari di  
**Francesco Petronio**

ringraziano di cuore quanti hanno partecipato al loro dolore.

Trieste, 9 ottobre 1990

I familiari di  
**Sidonia Chitti**  
in Benussi

ringraziano tutti coloro che hanno partecipato al loro dolore.

Trieste, 9 ottobre 1990

†  
E' mancata improvvisamente ai suoi cari  
**Iolanda Antonini**  
in Simon

Ne danno il triste annuncio il marito ROBERTO, i figli GIULIANA, LUIGI, FULVIO e nipoti MARCO e LUCA. I funerali saranno celebrati mercoledì 10 ottobre alle ore 9.30 presso la Cappella dell'ospedale di Monfalcone.

Successivamente la salma sarà trascinata nel cimitero di S. Anna a Trieste dove giungerà verso le 11.30.

Monfalcone, 9 ottobre 1990

Prendono parte al grave lutto CARLA PETRONIO e famiglia PRIMOSI.

Trieste, 9 ottobre 1990

Piangono la cara cognata e zia: ELDA, TULLIO, CHIARA, ROBERTO, FRANCESCA, CRISTINA, STEFANO.

Trieste, 9 ottobre 1990

†  
E' mancata  
**Danilo Slamič**

A tumulazione avvenuta ne danno il triste annuncio la moglie PINA, il figlio PAOLO, la sorella ALBINA e i parenti tutti.

Trieste, 9 ottobre 1990

Prende parte al dolore famiglia CIBEU.

Trieste, 9 ottobre 1990

Si associano le cugine NETTY, PINA e MARIUCCIA ZAVADAL.

Trieste, 9 ottobre 1990

Participa al dolore GINA CUCAGNA.

Trieste, 9 ottobre 1990

†  
E' mancata ai suoi cari  
**Giuseppe German**

Ne danno il triste annuncio la moglie VITTORIA, la figlia CLAUDIA con il marito LUCIANO. Un grazie particolare per le cure prestate al prof. CURI, ai medici e tutto il personale del SANTORIO. I funerali seguiranno mercoledì 10 alle ore 10.30 dalla Cappella di via Pietà.

Trieste, 9 ottobre 1990

Partecipano commossi al dolore della famiglia i condomini di via Parenzan 20.

Trieste, 9 ottobre 1990

†  
E' mancata all'affetto dei suoi cari  
**Angelo Zanin**

Ne danno il triste annuncio la moglie MARCELLA, i figli FULVIO e DONATELLA, le sorelle, i cognati e i parenti tutti. I funerali partiranno mercoledì 10 alle ore 9 dalla Cappella di via Pietà per il cimitero di Maser Pietà.

Trieste, 9 ottobre 1990

Vi siamo vicini: SERGIO e BRUNA.

Trieste, 9 ottobre 1990

Nel III anniversario della scomparsa di  
**Luigi Lorigliola**

i suoi cari Lo ricordano con rimpianto e immutato affetto.

Duino-Aurisina, 9 ottobre 1990

Nel XXI anniversario della mia cara mamma  
**Maria Furian**

la tua UCCIA Ti ricorda sempre con immutato affetto e rimpianto.

Trieste, 9 ottobre 1990

III ANNIVERSARIO  
**Danilo D'Ambrosi**

Sei sempre nei nostri cuori.

Trieste, 9 ottobre 1990

I familiari di  
**Claudio Perossa**

ringraziano di cuore tutti coloro che hanno preso parte al loro dolore.

Trieste, 9 ottobre 1990

Publicità  
**Accettazione necrologie e adesioni**  
TRIESTE  
Via Luigi Einaudi 3/B  
Galleria Tegethoff 11  
lunedì - sabato 8.30-12.30; 15-18.30  
MUGGIA  
Piazzale Foschiatti 1/C - Tel. 272646

USA, ANCORA INCERTA L'APPROVAZIONE DEL BILANCIO

# Bush, o firma o è il blocco

Il Presidente a un bivio: deve cedere per evitare la paralisi amministrativa



Il Presidente degli Stati Uniti George Bush.

Dal corrispondente  
Cesare De Carlo

WASHINGTON — Columbus Day al Congresso degli Stati Uniti: barbe lunghe, occhi cerchiati, frustrazione, incertezza. I 434 deputati americani hanno trascorso la notte in bianco. I loro cento colleghi del Senato si sono ritrovati nel pomeriggio per quella che si annuncia un'altra lunga notte, l'ultima prima della paralisi nei servizi pubblici.

All'altro capo della Pennsylvania Avenue, silenzio. La Casa Bianca è chiusa. Chiusa ai visitatori, per i primi effetti dell'austerità forzata prevista dalla legge Gramm-Rudman. Chiusa ai corrispondenti, per la vacanza dimostrativa del Presidente Bush. Irritato dalla sconfitta parlamentare e dal rigetto del suo pacchetto finanziario, il Presidente è rimasto sino al primo pomeriggio di ieri a Camp David. Ma anche per lui il Columbus Day è stato tutt'altro che rilassante. Ha continuato per tutta la giornata il braccio di ferro col Congresso, fra contraddittori segnali di accomodamento.

La situazione è questa: fino a ieri pomeriggio, notte su martedì in Italia, gli Stati Uniti erano senza bilancio. Boccata la prima versione, se ne inseguiva una seconda. Limitate a

**Decine di migliaia di dipendenti pubblici oggi rischiano il posto.**

**L'impressione è che il capo della Casa Bianca alla fine si piegherà**

musei e parchi pubblici le conseguenze dei primi tagli automatici della legge Gramm-Rudman. Ma da oggi decine di migliaia di dipendenti pubblici rischiano il posto di lavoro. A meno che... Il Presidente firmi i due compromessi raggiunti dalla Camera dei rappresentanti nella notte fra domenica e lunedì. Il Senato era atteso ad una analoga approvazione nella notte fra lunedì e martedì. Nessuna anticipazione da Camp David, durante la giornata. La presunzione generale è: il Presidente finirà per firmare. Eviterà così la paralisi amministrativa e finanziaria. Eviterà i licenziamenti in massa. Poste e previdenza sociale funzioneranno regolarmente. Questa presunzione è condivisa dal mondo economico: il Dow Jones di Wall Street denunciava ieri mattina nuovi

aumenti. Scendevano dollaro e prezzo dell'oro, due buoni segnali. Il caos forse sarà scongiurato in extremis. E' già accaduto tre volte in dieci anni. Ma come ne uscirà Bush? Male: il suo partito, il repubblicano, è spaccato a quattro settimane dalle elezioni di medio termine (si rinnovano l'intera Camera e un terzo del Senato).

I due compromessi raggiunti nella notte riguardano la manovra finanziaria a lungo termine e la manovra finanziaria di emergenza. La prima si articola su cinque anni. Rimane invariato l'ammontare da risparmiare: 500 miliardi di dollari. Variano però le proporzioni. Erano: un quarto dalle spese sociali, due quarti dalle spese militari, un quarto in nuove tasse. Nel nuovo pacchetto i risparmi sull'assistenza scenderanno di 20 miliardi

di dollari e saranno recuperati in altri settori. Dove? Ancora dalle spese militari (ironicamente proprio mentre gli Usa guidano la crociata anti Iraq) e in nuove tasse.

Questa seconda versione del pacchetto, comporta una seconda sconsigliata della promessa elettorale di Bush «niente nuove tasse». In base a indiscrezioni, le tasse destinate a salire non sono solo quelle dirette (benzina, sigarette, alcol, gioielli, pellicce) ma anche quelle indirette, vale a dire sul reddito.

E' una doppia sconfitta. Sul piano politico, per la promessa non mantenuta. Sul piano filosofico, per l'abbandono della «reaganomics», avversa al fiscalismo. Per questi motivi, metà del partito repubblicano si è ribellata. Ha votato no al compromesso, nella presunzione che il loro presidente finirà per firmarlo.

Bush è atteso a ingoiare anche il secondo rospo, il cosiddetto stop-gap (rinvio del blocco automatico delle spese). Potrà mantenere in efficienza i servizi pubblici, in attesa che il nuovo bilancio diventi esecutivo. Quanto tempo? Alcune settimane, durante le quali le commissioni parlamentari dovranno decidere dove risparmiare i 20 miliardi di dollari.

NAVE «VERDE» FERMATA DAI KGB

# I sovietici sparano su «Greenpeace»

MOSCA — Una motovedetta del Kgb, la polizia segreta sovietica, ha fermato e sequestrato una nave di Greenpeace nel mare di Barents, oltre il Circolo polare artico, al largo di Novaya Zemlya, l'isola usata a lungo per prove nucleari. Gli ecologisti, che si proponevano di inscenare delle proteste sostenendo che il Cremlino continua a servirsi dell'isola per test nucleari, sono accusati di violazione dei confini e di avere fatto sbarcare persone in zona proibita. La seconda accusa si riferisce al fatto che la nave di Greenpeace, che batte bandiera olandese, aveva mandato quattro uomini su canotti di gomma sull'isola. Il Kgb, che tra le sue mansioni ha anche quella di guardia di frontiera, ha annunciato per mezzo di un portavoce a Mosca che la nave è stata fermata «per deliberata violazione del confine di Stato dell'Urss, per avere ignorato gli ordini delle autorità di frontiera, avere fatto sbarcare persone in luoghi vietati e tentato di penetrare in un'area vietata alla navigazione».

Il Kgb informa che i suoi agenti hanno dovuto anche sparare dei colpi di avvertimento per riuscire a fermare la nave e che l'unità verrà presto condotta sotto scorta in un porto del golfo di Kola dove verrà aperta un'inchiesta.

A bordo della nave sono partiti una quarantina di attivisti di



Greenpeace, compresi cinque sovietici. Secondo gli organizzatori le autorità sovietiche avevano concesso il permesso di visitare la zona artica, ad eccezione della Novaya Zemlya. L'isola è stata spesso utilizzata come poligono di esercitazioni nucleari fin agli inizi degli anni '60, ma secondo Greenpeace ha continuato a essere usata a questo scopo almeno fino al 1988 e sarebbe

in programma altri esperimenti, prospettava che allora i governi del Nord. Secondo Greenpeace, a scia si intenderebbe riaprire il poligono di test nucleari di Novaya Zemlya dopo che proteste pubbliche hanno dato alle autorità del Kazakistan, nell'Asia siberiana, di spendere le prove del polla colà localizzato, il magro dell'Urss.

I quattro attivisti sono scesi a toccare terra sulla via Zemlya, che comprende un'isola maggiore e una minore, sono l'americano Wood, il tedesco Jörn W. l'irlandese Jean-Pierre e il norvegese Bjørn. L'impresa è riuscita nella notte dopo avere eluso l'attenzione di guardie sovietiche calate all'ancora.

La stessa motovedetta Kgb, che è anche un ghiacciaio, abbordò il 21 settembre scorso la nave norvegese Bellona che si era portata nelle vicinanze della Novaya Zemlya dal canale. Ha effettuato una trattenuta due giorni e poi venne scortata fuori dei limiti delle acque territoriali.

Le due isole della Novaya Zemlya sono servite per test nucleari dal 1958 al 1988, secondo Greenpeace vi è venuta una esplosione sismica anche nel 1988.

## DAL MONDO

## Stato d'assedio in Ruanda

KIGALI — Il governo del Ruanda ha decretato ieri lo stato d'assedio, ma ha contemporaneamente abolito il divieto di spostarsi liberamente nella capitale, decretato venerdì scorso. Circa 500 persone tra venerdì e ieri sono state fermate nel corso di una serie di rastrellamenti compiuti in seguito a un attacco lanciato dai ribelli nella capitale.

## Ministro arrestato

VARSAVIA — Un ex ministro dell'Interno polacco identificato solo dalle iniziali «M.M.» è stato arrestato sotto l'accusa di corruzione. L'unico personaggio con quelle iniziali che corrisponde alla descrizione è il generale Miroslav Milewski, che lavorò per i Servizi di sicurezza dal 1944 fino al 1981; successivamente fu nominato membro dell'Ufficio politico e segretario della sezione Esteri del Comitato centrale del Partito comunista.

## La Thatcher «rischia»

BOURNEMOUTH — Nel timore di possibili attentati contro Margaret Thatcher, la polizia ha eretto una recinzione di filo spinato intorno al centro internazionale di Bournemouth, dove si apre oggi il congresso del partito conservatore.

AUSTRIA, COMMENTI DOPO LE ELEZIONI

# Vranitzky, dieci anni di potere con il crollo dei «popolari»

Dal nostro inviato  
Roberto Giardina

VIENNA — E' paradossale il risultato delle elezioni nazionali in Austria: gli elettori hanno votato a destra. Il partito di Jörg Haider, il «liberale dalla camicia bruna», come lo chiamano per i suoi slogan nazionalisti, raddoppia quasi i voti (dal 9,7 al 16,6, da 18 a 33 mandati). Il triplice a Vienna, eppure a vincere sono i socialisti del cancelliere Franz Vranitzky, è riuscito a bloccare il partito in un disperato surplus (dal 43,1 è sceso al 43 per cento, ma ha conquistato un mandato in più: da 80 a 81). Il trionfo di Haider, grazie al contemporaneo crollo del cristiano democratico, che hanno perso oltre mezzo milione di voti, un quarto dei loro due milioni di elettori, ha di fatto spaccato il fronte dei conservatori, e Vranitzky, a meno di compiere errori gravissimi, ha ricevuto in regalo «un decennio di potere» come Kreisky negli Anni Settanta.

I cristiani democratici hanno ottenuto il risultato più disastroso dal 1955, crollando dal 41,3 al 32,1 per cento e perdendo 17 deputati, da 77 a 60.

Socialisti e cristiano democratici erano alleati nella grande coalizione, eppure i primi si sono presi tutti gli scarsi meriti di quattro anni di governo, e i secondi tutte le colpe. La spiegazione che si dà a Vienna è fin troppo semplice, ma non per questo superficiale: «Si tratta dell'effetto Franz». Il cancelliere personale ha salvato da solo i socialisti mentre il suo partito veniva travolto dagli scandali. Anzi, la corruzione dilagante tra le file «rosse», le condanne a ripetizione dei leader dell'Spo, tra cui quella dell'ex cancelliere Fred Sinowatz, per diffamazione a



Il cancelliere austriaco Franz Vranitzky.

37 milioni di lire di multa, ha finito per giovare al «bel Franz». Al contrario di quanto sarebbe avvenuto altrove, il cancelliere non ha mai cercato di insabbiare gli scandali, ha preteso che si andasse a fondo, e che i colpevoli fossero puniti.

«Non è colpa mia, ha potuto dimostrare agli elettori, se questo è il partito che ho ereditato». E subito dopo la vittoria, sicuro che nessuno gli potesse contestare il merito d'aver salvato da solo la barca piena di falle, ha annunciato di voler riformare il partito, e seguendo l'esempio di Craxi, ha cominciato a cambiare il nome: l'Spo, da Partito socialista, diventerà socialdemocratico, allineandosi al partito fratello della Repubblica Federale. E' chiaro che per guadagnare voti bisogna attaccare al centro, mentre a sinistra ci

sono da raccogliere sole le briciole: il Kpo, il Partito comunista, ha ottenuto appena 25 mila voti, e i «Verdi» sono rimasti in sostanziale pur conquistando un mandato in più, da otto a nove.

Ma ora, per Vranitzky inizia il compito di formare il nuovo governo e non sarà facile. L'Spo ha subito rivoltato l'invito al Ovp di formare di nuovo la grande coalizione, ma i cristiano democratici esitano. Il segretario generale Kukacka, sia pure nello scontro del primo momento, ha proposto di passare sui banchi dell'opposizione, lasciando onere di formare un governo di minoranza. «Sarebbe più semplice se fosse possibile individuare delle responsabilità personali», dice il capo del partito Josef Riegler. In altre parole, perché continuare a sostenere i socialisti al governo e lasciare loro tutti i vantaggi e pagarne tutti i prezzi? Inoltre, nella nuova formazione i cristiano democratici dovrebbero pagare un prezzo per la loro sconfitta cedendo, come chiedono i socialisti, il ministero degli Esteri e il ministero delle Finanze.

In teoria sarebbe possibile formare anche una coalizione di destra tra l'Ovp e il Kpo, ma Riegler e i suoi comprendono che si tratterebbe di un patto suicida: servirebbe solo a spianare la strada al quarantenne spregiudicato leader liberale, che si dice sicuro di raddoppiare i voti per la terza volta consecutiva al prossimo appuntamento elettorale e conquistare la Cancelleria nel '94.

Perché gli austriaci hanno votato a destra, che ha preso voti seppure in misura minore anche dai socialisti? «Gli elettori trovano che ci voglia un luccio nello stagno delle carpe», commenta il «Kurier».

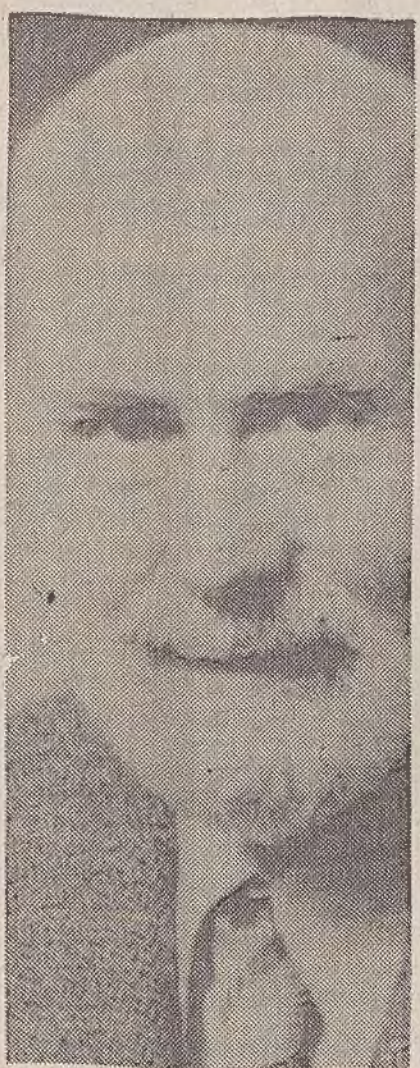
PREMIO / L'ASSEGNAZIONE PER LA MEDICINA

# Un Nobel atteso mezzo secolo

Il riconoscimento a due americani per scoperte sui trapianti di organi e cellule



Joseph Murray



Donnall Thomas

STOCOLMA — A due medici-scienziati americani ormai pensionati il premio Nobel 1990 per la Medicina: l'ambito riconoscimento è stato assegnato ieri dallo speciale comitato dell'Istituto Karolinska di Stoccolma a Joseph E. Murray (71 anni) e E. Donnall Thomas (70 anni), per le loro scoperte concernenti il trapianto di organi e cellule come metodi di trattamento clinico di malattie umane. Queste scoperte risalgono a cinquant'anni orsono e rimangono da chiedersi perché il comitato Nobel abbia tardato così tanto a premiare soluzioni che hanno permesso di salvare o migliorare la vita di decine di migliaia di persone.

Membri del Karolinska hanno ieri detto che: «Solo ultimamente, in ogni caso, si è avuto modo di constatare la perfetta validità di quanto fatto, tanto che alcuni dei primi pazienti trattati (anni Quaranta) sono tuttora in vita».

Occorre dividere il lavoro dei due medici-scienziati in quanto riguarda due campi distinti anche se tendenti allo stesso scopo e cioè salvare vite umane o anche permettere di vivere in modo pressoché normale nonostante gravi malattie. Murray è riuscito a moderare e controllare le gravi reazioni negative e i rigetti che si verificano in occasione dei trapianti degli organi cosiddetti solidi come reni, fegato e cuore, mentre Thomas è riuscito a trapiantare il midollo osseo da un individuo a un altro risolvendo così il problema della cura e guarigione di parecchie malattie, per lo più ereditarie, come talassemia, leucemia e anemia aplastica o arigenetica.

Occorre ricordare che l'idea di trapiantare organi da un individuo all'altro risale addirittura all'antichità ma nei tempi i pochi tentativi fatti in merito si sono sempre arenati di fronte al rigetto dell'organo trapiantato da parte del corpo del ricevente: ancora all'inizio del secolo, famosi medici e scienziati erano del parere che un intervento del genere sarebbe stato per sempre impossibile in quanto il sistema difensivo di immunità considerava il nuovo arrivato come un estraneo e le cellule immunologiche attive fanno di tutto per respingerlo. Lo stesso accade nel trapianto di cellule immunologicamente attive, come nei trapianti di midollo osseo, con una reazione chiamata «graft versus host» (organo contro ospite) che porta addirittura a una particolare malattia.

Merito dei due scienziati ora premiati è l'aver scoperto metodi per arrivare a compiere trapianti riusciti usando sia raggi ionizzanti che determinati preparati in grado di frenare e controllare la crescita delle cellule: Murray riuscendo ad evitare la produzione di anticorpi tra l'altro usando l'azatioprina, Thomas regolando la reazione «graft versus host», usando il metotrexato frenante della riproduzione di cellule.

Oggi i trapianti sono un metodo chirurgico nel complesso del trattamento clinico: i trapianti di reni, ad esempio, sono decine di migliaia ogni anno con una sopravvivenza organica dell'80 per cento. Nel mentre, il trapianto del midollo osseo non richiede intervento chirurgico ma assume il carattere di una speciale trasfusione con risoluzione positiva di parecchie malattie di particolare gravità.

I premi Nobel 1990 verranno consegnati dal Re di Svezia (quello per la Pace dal Re di Norvegia) lunedì 10 dicembre, anniversario della morte di Alfred Nobel: quest'anno a ognuna delle sei materie (medicina, fisica, chimica, letteratura, economia, pace) tocca un riconoscimento in denaro di 4 milioni di corone svedesi, oltre 800 milioni di lire, completamente esenti da tasse e non soggetti a regolazioni valutarie.

I premi Nobel sono stati istituiti nel 1901 (solo quello per l'economia nel 1969). Finora il Nobel per medicina e fisiologia è stato assegnato a 147 scienziati.

Primo vincitore fu il tedesco Emil Adolf von Behring, «padre» dell'immunologia e scopritore del siero contro la difterite. Gli Stati Uniti detengono il record dei premi assegnati, con 48 Nobel

# PREMIO / REAZIONI IN ITALIA

## La Levi Montalcini delusa: «Speravo in Ersamer»

ROMA — Delusione e rammarico sono state le prime reazioni del Nobel Rita Levi Montalcini per la mancata assegnazione del Nobel per la medicina all'italiano Vittorio Ersamer, il farmacologo che ha aperto la strada alla ricerca sui neurotrasmettitori. «Contavo tanto sul nostro candidato italiano», ha esclamato con amarezza non appena ha saputo dell'assegnazione del Nobel a Joseph Murray e a Donnall Thomas, sui quali non si è sentita di fare commenti.

«Non li conosco abbastanza — ha detto Rita Levi Montalcini — perché lavorano in un campo differente dal mio. Pensavo — ha sottolineato — che fosse ora di riconoscere gli enormi contributi del nostro Vittorio Ersamer. Sarà per un altro anno».

Ancora una volta quindi l'Accademia delle scienze di Stoccolma non ha conformato le previsioni della vigilia che volevano insignito l'italiano Vittorio Ersamer, a cui si deve la scoperta della serotonina. Il Nobel ha così premiato due pionieri. Joseph Murray ha iniziato i trapianti di rene alla fine degli anni '50, partendo dagli animali, per arrivare all'uomo, con lo studio parallelo delle sostanze antirigetto. Esperimenti a cui si guardava con grande scetticismo. Ma nel giro di trapianto poteva considerarsi una terapia indispensabile. Oggi, a 40 anni di distanza, nessuno più li considera una frontiera sperimentale, ma una pratica importante, un intervento estremo per salvare la vita. Migliaia di pazienti se ne sono avvantaggiati. E' stata aperta una strada che ha consentito alla scienza medica di compiere enormi progressi. «Questo Premio Nobel — dice il professor Girolamo Sirchia, direttore del Nord Italia Trapianti — deve stimolare la sanità italiana a rilanciare i programmi dei trapianti, per i quali siamo penultimi in Europa». Donnall Thomas, chiamato familiarmente «Don» dagli amici, ha compiuto soltanto

due anni fa il miracolo di salvare la vita del tenore spagnolo José Carreras a Seattle, nella costa Nord del Pacifico, nel «Fred Hutchinson Cancer Center», da lui fondato e dove lavorano i migliori ematologi per il trapianto di midollo osseo. Per arrivare all'uomo, oltre vent'anni fa. Don incompiuto dal cane. Ha effettuato sia trapianti autologici, che allogenici, ossia con donazione delle cellule midollari da parte di parenti. Ha curato pazienti con anemia plastica, leucemie acute e anche malati di tumori solidi.

«Il Nobel se lo merita — ha commentato il professor Cesare Picchi, direttore del laboratorio di ematologia dell'Istituto superiore di sanità — il trapianto di midollo è fondamentale e ha aperto nuove frontiere per la cura delle malattie del sangue».

Per il professor Raffaello Cortesini, coordinatore dei trapianti per il Centro-Sud, uno dei pionieri in Italia, i nuovi Nobel sono «due cari amici». «Si tratta — aggiunge — di clinici dei trapianti, che non si sono limitati alla ricerca di base ma li hanno trasferiti nell'uomo. «Con Joseph Murray ha appreso nei lontani anni dal '62 al '64 al Bent Brigham di Harvard le prime nozioni sul trapianto di rene. A lui si deve la sperimentazione della «azatioprina» insieme Cortesini per il controllo del rigetto. E' stato il primo gruppo di farmaci che ha avuto successo».

Oggi i trapianti di rene nel mondo sono circa 120.000 e in Italia 5.000. Don Thomas ha invece basato le sue ricerche sul controllo della reazione del trapianto di midollo contro l'organismo. I malati che ricevono trapianti di midollo sono profondamente immunodepressi e possono subire l'aggressione del «leucemia». Anche questo è stato il primo gruppo di farmaci che ha avuto successo ed è perché il Nobel di oggi ai due clinici ultrasettantaenni non può che trovare il consenso di tutta la comunità scientifica internazionale.

## UNITÀ SANITARIA LOCALE N.2 GORIZIANA DELLA REGIONE AUTONOMA FRIULI-VENEZIA GIULIA

Ai sensi dell'art. 6 della Legge 25/2/87 n. 67, si pubblicano i seguenti dati relativi al bilancio preventivo 1990 e al conto consuntivo 1988

| Entrate (in migliaia di lire)     |                                                |                                            | Spese (in migliaia di lire)                          |                                                |                                       |
|-----------------------------------|------------------------------------------------|--------------------------------------------|------------------------------------------------------|------------------------------------------------|---------------------------------------|
| Denominazione                     | Previsioni di competenza da bilancio anno 1990 | Accertamenti da conto consuntivo anno 1988 | Denominazione                                        | Previsioni di competenza da bilancio anno 1990 | Impegni da conto consuntivo anno 1988 |
| - Trasferimenti correnti          | 188.809.672                                    | 182.855.619                                | - Spese correnti                                     | 193.754.672                                    | 185.219.510                           |
| - Entrate Varie                   | 4.945.000                                      | 2.818.649                                  | - Spese in conto capitale                            | 0                                              | 8.712.337                             |
| Totale entrate correnti           | 193.754.672                                    | 185.674.268                                | Rimborso prestiti                                    | 12.253.846                                     | 236.702                               |
| - Trasferimenti in conto capitale | 0                                              | 8.257.579                                  | - Partite di giro                                    | 40.957.000                                     | 24.098.433                            |
| - Assunzioni di prestiti          | 12.253.846                                     | 236.702                                    | Totale                                               | 246.965.518                                    | 218.266.982                           |
| - Partite di giro                 | 40.957.000                                     | 24.098.433                                 | - Avanzo                                             | 0                                              | 0                                     |
| Totale                            | 246.965.518                                    | 218.266.982                                | Totale generale                                      | 246.965.518                                    | 218.266.982                           |
| - Disavanzo                       | 0                                              | 0                                          | IL COMMISSARIO STRAORDINARIO (dott. Vincenzo Panico) |                                                |                                       |
| Totale generale                   | 246.965.518                                    | 218.266.982                                |                                                      |                                                |                                       |

COLPO DI SCENA IN POLONIA

# Caso Popieluszko, arrestati due generali

## Mosca smentisce Tokio: «Non cederemo le Kurili»

MOSCA — Una notizia di agenzia aveva diffuso in Giappone la speranza che l'Unione Sovietica avesse ammorbido la sua intransigenza sulla questione delle isole kurili, rivendicate da Tokio, ma il Cremlino si è affrettato a diffondere una smentita. L'agenzia Kyodo, citando «fonti politiche» nipponiche, aveva scritto che il governo sovietico aveva

offerto di cedere al Giappone due delle quattro isole contestate, Shikotan e Habomai. La notizia è stata ripresa con grande risalto dai giornali della domenica. Ma nella capitale sovietica il ministero degli Esteri ha espresso «sbalordimento», affermando che nessuna iniziativa del genere è venuta da parte sovietica.

VARSAVIA — Due generali di polizia Włodzimierz Ciasion, ex vice ministro degli Interni, e Zenon Piatek, direttore di Parlamento nello stesso dicastero, sono stati arrestati ieri su mandato della procura generale sotto l'accusa di istigazione al rapimento e di direzione dell'operazione terroristica dell'assassinio di padre Jerzy Popieluszko il 19 ottobre 1984.

Il procuratore generale della repubblica ha precisato che i due generali sono stati convocati per interrogatori durante i quali sono stati accusati di aver istigato, nel settembre ed ottobre del 1984 il rapimento di padre Popieluszko e successivamente diretto operazioni portate a termine, come si è ricordato, da tre funzionari del ministero dell'Interno.

Durante il processo di Torun, ruolo dell'istigatore era stato imputato al colonnello Adam Pietruszka, superiore diretto dei tre autori diretti del crimine Grzegorz Piotrowski, Leszek Pekala e Włodzimierz Chmielewski.

Questo colpo di scena nel caso Popieluszko potrebbe essere effetto di interrogatori ai quali sono stati sottoposti nei mesi scorsi i due principali accusati, Piotrowski e Pietruszka.

BORSA

832 In ripresa con scambi ridotti all'osso. Al rialzo si sono mossi in prevalenza i valori cartabancari e bancari. Interesse anche su Fiat, Olivetti, Sip e mediobanca.

1150 (+0,06%)

DOLLARO

La chiusura dei mercati Usa ha ridotto l'interesse sul biglietto verde. Nello Sme anche la lira è stata per il più trascurata, scendendo però ai minimi dal 5 gennaio contro il marco. Oro debole.

STERLINA

Il suo ingresso nel Serpente monetario europeo è stato ovunque accolto con euforia. Dopo un avvio molto sostenuto è tuttavia ripiegata nelle contrattazioni del primo pomeriggio.

BORSA DI MILANO (8.10.1990)

| AZIONI          | Chiusura | Dif. | Dif. % | Minimo | Massimo | Var. % | Div. % | Chius. % |
|-----------------|----------|------|--------|--------|---------|--------|--------|----------|
| Abb. Tecnomas   | 2695     | 2    | 0,1    | 1750   | 4130    | 0,1    | 3,3    | 19,0     |
| Acc. Le Ferrari | 108475   | -25  | 0,0    | 98300  | 138350  | 0,0    | 1,8    | 18,9     |
| Acc. De Ferrari | 7575     | -5   | 0,1    | 3067   | 9500    | -0,1   | 1,1    | 48,6     |
| Acc. De Ferrari | 2700     | -1   | 0,0    | 1257   | 3370    | -0,1   | 3,3    | 16,6     |
| Acc. Marica     | 310      | -4   | 1,3    | 291    | 741     | -1,3   | 0,0    | 3,8      |
| Acc. Marica     | 235      | -1   | 0,1    | 1210   | 2700    | -0,1   | 0,0    | 2,9      |
| Acc. Marica     | 10300    | -60  | 0,6    | 5550   | 15800   | -0,6   | 1,5    | 28,8     |
| Acc. Marica     | 2254     | -26  | 1,1    | 2238   | 5915    | -1,1   | 3,8    | 9,9      |
| Alitalia        | 1180     | -10  | 1,1    | 1210   | 2700    | -0,1   | 0,0    | 2,9      |
| Alitalia        | 821      | -19  | 2,3    | 821    | 1781    | -2,3   | 0,0    | 3,3      |
| Alitalia        | 856      | -3   | 0,3    | 890    | 1430    | -0,3   | 0,0    | 10,1     |
| Alitalia        | 14040    | -210 | 1,5    | 13800  | 15500   | -1,5   | 0,0    | 63,1     |
| Alitalia        | 50600    | 200  | 0,4    | 35900  | 54900   | 0,4    | 2,0    | 5,6      |
| Alitalia        | 6890     | 150  | 2,2    | 3460   | 12900   | 0,8    | 7,2    | 9,9      |
| Alitalia        | 11300    | -30  | 0,1    | 9100   | 22900   | -0,1   | 1,2    | 23,9     |
| Alitalia        | 9290     | -110 | 1,2    | 8900   | 12900   | -1,2   | 3,2    | 23,2     |
| Alitalia        | 4430     | -30  | 0,7    | 1900   | 3600    | -0,7   | 7,4    | 3,6      |
| Alitalia        | 11300    | -30  | 0,1    | 9100   | 22900   | -0,1   | 1,2    | 23,9     |
| Alitalia        | 1718     | -21  | 1,2    | 1600   | 2300    | -1,2   | 5,0    | 5,9      |
| Alitalia        | 14925    | 555  | 3,8    | 1115   | 2348    | -2,5   | 0,0    | 40,6     |
| Alitalia        | 1180     | -10  | 1,1    | 1210   | 2700    | -0,1   | 0,0    | 2,9      |
| Alitalia        | 12310    | 10   | 0,1    | 8410   | 17050   | 0,1    | 3,7    | 20,1     |
| Alitalia        | 996      | -14  | 1,4    | 980    | 1930    | -1,4   | 7,0    | 4,0      |
| Alitalia        | 5910     | -100 | 1,7    | 5810   | 1740    | -1,7   | 3,0    | 8,4      |
| Alitalia        | 16990    | 0    | 0,0    | 11550  | 17300   | 0,0    | 3,2    | 19,1     |
| Alitalia        | 4035     | -15  | 0,4    | 3070   | 5190    | -0,4   | 5,7    | 13,1     |
| Alitalia        | 1300     | -15  | 1,5    | 1180   | 1715    | -1,5   | 2,9    | 10,0     |
| Alitalia        | 100      | -10  | 1,1    | 7200   | 10500   | -1,1   | 2,8    | 10,5     |
| Alitalia        | 5730     | 10   | 0,2    | 5050   | 10500   | 0,2    | 2,0    | 16,0     |
| Alitalia        | 2405     | -39  | 1,6    | 1220   | 4275    | -1,6   | 4,8    | 13,6     |
| Alitalia        | 1730     | -20  | 1,3    | 1590   | 3600    | -1,3   | 5,0    | 3,3      |
| Alitalia        | 5015     | 15   | 0,3    | 3880   | 6215    | 0,3    | 4,0    | 19,2     |
| Alitalia        | 4990     | -20  | 0,4    | 3040   | 5190    | -0,4   | 5,7    | 13,1     |
| Alitalia        | 2830     | -60  | 2,1    | 2500   | 3760    | -2,1   | 7,0    | 18,2     |
| Alitalia        | 4970     | 30   | 0,6    | 2950   | 6170    | 0,6    | 5,7    | 9,0      |
| Alitalia        | 16850    | 450  | 2,7    | 12850  | 20300   | 2,7    | 3,0    | 16,0     |
| Alitalia        | 80150    | 9000 | 1,1    | 1430   | 20000   | 0,0    | 30,2   | 6,6      |
| Alitalia        | 17500    | 300  | 1,7    | 48000  | 140000  | 2,7    | 0,0    | —        |
| Alitalia        | 10185    | 85   | 0,8    | 6210   | 11680   | 0,8    | 5,2    | 1,4      |
| Alitalia        | 5810     | 135  | 2,3    | 525    | 449     | 0,6    | 9,2    | 4,7      |
| Alitalia        | 12440    | 40   | 0,3    | 11300  | 18210   | 0,3    | 6,8    | 11,1     |
| Alitalia        | 200      | 10   | 0,1    | 6480   | 9980    | 0,1    | 3,8    | 8,7      |
| Alitalia        | 30100    | -400 | -0,3   | 23350  | 50500   | -0,3   | 10,4   | 4,1      |
| Alitalia        | 27900    | -400 | -0,1   | 23350  | 50500   | -0,1   | 10,4   | 4,1      |
| Alitalia        | 9310     | -200 | -2,1   | 6835   | 13050   | -2,1   | 5,4    | 10,2     |
| Alitalia        | 648      | -21  | 3,1    | 648    | 1750    | -3,1   | 5,4    | 3,2      |
| Alitalia        | 1155     | 5    | 0,4    | 805    | 1475    | 0,4    | 0,0    | 3,5      |
| Alitalia        | 1232     | -95  | 3,0    | 2530   | 5310    | -3,0   | 5,3    | 15,7     |
| Alitalia        | 795      | -5   | 0,6    | 751    | 1516    | -0,6   | 8,3    | 6,1      |
| Alitalia        | 814      | -1   | 0,1    | 785    | 1500    | -0,1   | 6,7    | 8,3      |
| Alitalia        | 1110     | 110  | 0,6    | 1045   | 2200    | 0,6    | 6,7    | 17,8     |
| Alitalia        | 100      | -10  | 1,1    | 7200   | 10500   | -1,1   | 2,8    | 10,5     |
| Alitalia        | 2009     | 0    | 0,2    | 3175   | 6540    | 0,2    | 3,1    | 12,1     |
| Alitalia        | 4500     | 50   | 0,0    | 2500   | 6500    | 0,0    | 3,1    | 14,1     |
| Alitalia        | 5810     | 10   | 0,2    | 5130   | 7350    | 0,2    | 3,7    | 13,0     |
| Alitalia        | 2359     | -10  | 0,4    | 3750   | 6180    | -0,4   | 3,0    | 17,1     |
| Alitalia        | 11050    | 0    | 0,0    | 10900  | 18210   | 0,0    | 4,3    | 12,8     |
| Alitalia        | 8075     | -2   | 0,2    | 7250   | 16725   | -0,2   | 6,8    | 5,7      |
| Alitalia        | 3005     | 85   | 0,9    | 8450   | 14450   | 0,9    | 6,2    | 8,4      |
| Alitalia        | 10510    | -210 | -2,1   | 8500   | 15291   | -2,1   | 6,2    | 8,4      |
| Alitalia        | 2475     | 10   | 0,4    | 2382   | 5142    | 0,4    | 3,7    | 10,2     |
| Alitalia        | 7000     | 80   | 0,9    | 5700   | 11100   | 0,9    | 5,2    | 10,6     |
| Alitalia        | 4245     | -75  | -1,8   | 2460   | 5389    | -1,8   | 4,7    | 11,1     |
| Alitalia        | 10510    | -210 | -2,1   | 8500   | 15291   | -2,1   | 6,2    | 8,4      |
| Alitalia        | 7000     | 80   | 0,9    | 5700   | 11100   | 0,9    | 5,2    | 10,6     |
| Alitalia        | 4245     | -75  | -1,8   | 2460   | 5389    | -1,8   | 4,7    | 11,1     |
| Alitalia        | 10510    | -210 | -2,1   | 8500   | 15291   | -2,1   | 6,2    | 8,4      |
| Alitalia        | 7000     | 80   | 0,9    | 5700   | 11100   | 0,9    | 5,2    | 10,6     |
| Alitalia        | 4245     | -75  | -1,8   | 2460   | 5389    | -1,8   | 4,7    | 11,1     |
| Alitalia        | 10510    | -210 | -2,1   | 8500   | 15291   | -2,1   | 6,2    | 8,4      |
| Alitalia        | 7000     | 80   | 0,9    | 5700   | 11100   | 0,9    | 5,2    | 10,6     |
| Alitalia        | 4245     | -75  | -1,8   | 2460   | 5389    | -1,8   | 4,7    | 11,1     |
| Alitalia        | 10510    | -210 | -2,1   | 8500   | 15291   | -2,1   | 6,2    | 8,4      |
| Alitalia        | 7000     | 80   | 0,9    | 5700   | 11100   | 0,9    | 5,2    | 10,6     |
| Alitalia        | 4245     | -75  | -1,8   | 2460   | 5389    | -1,8   | 4,7    | 11,1     |
| Alitalia        | 10510    | -210 | -2,1   | 8500   | 15291   | -2,1   | 6,2    | 8,4      |
| Alitalia        | 7000     | 80   | 0,9    | 5700   | 11100   | 0,9    | 5,2    | 10,6     |
| Alitalia        | 4245     | -75  | -1,8   | 2460   | 5389    | -1,8   | 4,7    | 11,1     |
| Alitalia        | 10510    | -210 | -2,1   | 8500   | 15291   | -2,1   | 6,2    | 8,4      |
| Alitalia        | 7000     | 80   | 0,9    | 5700   | 11100   | 0,9    | 5,2    | 10,6     |
| Alitalia        | 4245     | -75  | -1,8   | 2460   | 5389    | -1,8   | 4,7    | 11,1     |
| Alitalia        | 10510    | -210 | -2,1   | 8500   | 15291   | -2,1   | 6,2    | 8,4      |
| Alitalia        | 7000     | 80   | 0,9    | 5700   | 11100   | 0,9    | 5,2    | 10,6     |
| Alitalia        | 4245     | -75  | -1,8   | 2460   | 5389    | -1,8   | 4,7    | 11,1     |
| Alitalia        | 10510    | -210 | -2,1   | 8500   | 15291   | -2,1   | 6,2    | 8,4      |
| Alitalia        | 7000     | 80   | 0,9    | 5700   | 11100   | 0,9    | 5,2    | 10,6     |
| Alitalia        | 4245     | -75  | -1,8   | 2460   | 5389    | -1,8   | 4,7    | 11,1     |
| Alitalia        | 10510    | -210 | -2,1   | 8500   | 15291   | -2,1   | 6,2    | 8,4      |
| Alitalia        | 7000     | 80   | 0,9    | 5700   | 11100   | 0,9    | 5,2    | 10,6     |
| Alitalia        | 4245     | -75  | -1,8   | 2460   | 5389    | -1,8   | 4,7    | 11,1     |
| Alitalia        | 10510    | -210 | -2,1   | 8500   | 15291   | -2,1   | 6,2    | 8,4      |
| Alitalia        | 7000     | 80   | 0,9    | 5700   | 11100   | 0,9    | 5,2    | 10,6     |
| Alitalia        | 4245     | -75  | -1,8   | 2460   | 5389    | -1,8   | 4,7    | 11,1     |
| Alitalia        | 10510    | -210 | -2,1   | 8500   | 15291   | -2,1   | 6,2    | 8,4      |
| Alitalia        | 7000     | 80   | 0,9    | 5700   | 11100   | 0,9    | 5,2    | 10,6     |
| Alitalia        | 4245     | -75  | -1,8   | 2460   | 5389    | -1,8   | 4,7    | 11,1     |
| Alitalia        | 10510    | -210 | -2,1   | 8500   | 15291   | -2,1   | 6,2    | 8,4      |
| Alitalia        | 7000     | 80   | 0,9    | 5700   | 11100   | 0,9    | 5,2    | 10,6     |
| Alitalia        | 4245     | -75  | -1,8   | 2460   | 5389    | -1,8   | 4,7    | 11,1     |
| Alitalia        | 10510    | -210 | -2,1   | 8500   | 15291   | -2,1   | 6,2    | 8,4      |
| Alitalia        | 7000     | 80   | 0,9    | 5700   | 11100   | 0,9    | 5,2    | 10,6     |
| Alitalia        | 4245     | -75  | -1,8   | 2460   | 5389    | -1,8   | 4,7    | 11,1     |
| Alitalia        | 10510    | -210 | -2,1   | 8500   | 15291   | -2,1   | 6,2    | 8,4      |
| Alitalia        | 7000     | 80   | 0,9    | 5700   | 11100   | 0,9    | 5,2    | 10,6     |
| Alitalia        | 4245     | -75  | -1,8   | 2460   | 5389    | -1,8   | 4,7    | 11,1     |
| Alitalia        | 10510    | -210 | -2,1   | 8500   | 15291   | -2,1   | 6,2    | 8,4      |
| Alitalia        | 7000     | 80   | 0,9    | 5700   | 11100   | 0,9    | 5,2    | 10,6     |
| Alitalia        | 4245     | -75  | -1,8   | 2460   | 5389    | -1,8   | 4,7    | 11,1     |
| Alitalia        | 10510    | -210 | -2,1   | 8500   | 15291   | -2,1   | 6,2    | 8,4      |
| Alitalia        | 7000     | 80   | 0,9    | 5700   | 11100   | 0,9    | 5,2    | 10,6     |
| Alitalia        | 4245     | -75  | -1,8   | 2460   | 5389    | -1,8   | 4,7    | 11,1     |
| Alitalia        | 10510    | -210 | -2,1   | 8500   | 15291   | -2,1   | 6,2    | 8,4      |
| Alitalia        | 7000     | 80   | 0,9    | 5700   | 11100   | 0,9    | 5,2    | 10,6     |
| Alitalia        | 4245     | -75  | -1,8   | 2460   | 5389    | -1,8   | 4,7    | 11,1     |
| Alitalia        | 10510    | -210 | -2,1   | 8500   | 15291   | -2,1   | 6,2    | 8,4      |
| Alitalia        | 7000     | 80   | 0,9    | 5700   | 11100   | 0,9    | 5,2    | 10,6     |
| Alitalia        | 4245     | -75  | -1,8   | 2460   | 5389    | -1,8   | 4,7    | 11,1     |
| Alitalia        | 10510    | -210 | -2,1   | 8500   | 15291   | -2,1   | 6,2    | 8,4      |
| Alitalia        | 7000     | 80   | 0,9    | 5700   | 11100   | 0,9    | 5,2    | 10,6     |
| Alitalia        | 4245     | -75  | -1,8   | 2460   | 5389    | -1,8   | 4,7    | 11,1     |
| Alitalia        | 10510    | -210 | -2,1   | 8500   | 15291   | -2,1   | 6,2    | 8,4      |
| Alitalia        | 7000     | 80   | 0,9    | 5700   | 11100   | 0,9    | 5,2    | 10,6     |
| Alitalia        | 4245     | -75  | -1,8   | 2460   | 5389    | -1,8   | 4,7    | 11,1     |
| Alitalia        | 10510    | -210 | -2,1   | 8500   | 15291   | -2,1   | 6,2    | 8,4      |
| Alitalia        | 7000     | 80   | 0,9    | 5700   | 11100   | 0,9    | 5,2    | 10,6     |
| Alitalia        | 4245     | -75  | -1,8   | 2460   | 5389    | -1,8   | 4,7    | 11,1     |
| Alitalia        | 10510    | -210 | -2,1   | 8500   | 15291   | -2,1   | 6,2    | 8,4      |
| Alitalia        | 7000     | 80   | 0,9    | 5700   | 11100   | 0,9    | 5,2    | 10,6     |
| Alitalia        | 4245     | -75  | -1,8   | 2460   | 5389    | -1,8   | 4,7    | 11,1     |
| Alitalia        | 10510    | -210 | -2,1   | 8500   | 15291   | -2,1   | 6,2    | 8,4      |
| Alitalia        | 7000     | 80   | 0,9    | 5700   | 11100   | 0,9    | 5,2    | 10,6     |
| Alitalia        | 4245     | -75  | -1,8   | 2460   | 5389    | -1,8   | 4,7    | 11,1     |
| Alitalia        | 10510    | -210 | -2,1   | 8500   | 15291   | -2,1   | 6,2    | 8,4      |
| Alitalia        | 7000     | 80   | 0,9    | 5700   | 11100   | 0,9    | 5,2    | 10,6     |
| Alitalia        | 4245     | -75  | -1,8   | 2460   | 5389    | -1,8   | 4,7    | 11,1     |
| Alitalia        | 10510    | -210 | -2,1   | 8500   | 15291   | -2,1   | 6,2    | 8,4      |
| Alitalia        | 7000     | 80   | 0,9    | 5700   | 11100   | 0,9    | 5,2    | 10,6     |
| Alitalia        | 4245     | -75  | -1,8   | 2460   | 5389    | -1,8   | 4,7    | 11,1     |
| Alitalia        | 10510    | -210 | -2,1   | 8500   | 15291   | -2,1   | 6,2    | 8,4      |
| Alitalia        | 7000     | 80   | 0,9    | 5700   | 11100   | 0,9    | 5,2    | 10,6     |
| Alitalia        | 4245     | -75  | -1,8   | 2460   | 5389    | -1,8   | 4,7    | 11,1     |
| Alitalia        | 10510    | -210 | -2,1   | 8500   | 15291   | -2,1   | 6,2    | 8,4      |
| Alitalia        | 7000     | 80   | 0,9    | 5700   | 11100   | 0,9    | 5,2    | 10,6     |
| Alitalia        | 4245     | -75  | -1,8   | 2460   | 5389    | -1,8   | 4,7    | 11,1     |
| Alitalia        | 10510    | -210 | -2,1   | 8500   | 15291   | -2,1   | 6,2    | 8,4</    |

STERILINA

I PRIMI EFFETTI DELL'INGRESSO NELLO SME

# Una sterlina «superstar»

Ma l'inizio brillante è stato frenato dal timore di interventi della banca centrale

REAZIONI CEE

## Dura «relazione Sarcinelli» sull'operato degli inglesi

Dall'inviato

Piero Paoli

LUSSEMBURGO — L'ingresso della sterlina nel sistema monetario europeo è stato al centro di almeno due delle tre riunioni che si sono svolte ieri nel Granducato lussemburghese: la conferenza interistituzionale sull'Unione economica e monetaria e il consiglio dei ministri economici e finanziari. Il ministro del Tesoro, Guido Carli, ha partecipato a entrambi gli incontri come presidente di turno dell'Ecofin.

La terza riunione delle giornate è stata quella dei ministri dell'Agricoltura ai quali spettava il compito di dare il via definitivo al famoso piano di riduzioni del sostegno comunitario all'agricoltura presentato dal commissario irlandese Mac Sharry. Improvvisamente è inaspettata ancora una volta la polemica. Resta il fatto che lunedì prossimo 15 ottobre, in sede di impostazione del negoziato Gatt a Ginevra, l'Europa dovrà presentare il suo «pacchetto» e a questo proposito domani saranno i ministri del Commercio estero a dire la loro. Terranno conto del parere dei ministri agricoli? Sono in molti a essere convinti che non lo faranno, anche perché oramai non c'è più tempo. Tutta questa polemica dei responsabili dell'agricoltura europea non è piaciuta per niente nemmeno al presidente Delors che lo ha detto con grande chiarezza.

E ora la vicenda della sterlina. Applausi tanti, certezza poca anche perché i protagonisti di questa serie di riunioni hanno preferito evitare il contatto con i giornalisti: se in qualche caso c'è stato è avvenuto con tempi da record del mondo. Comunque si è saputo che il direttore generale del Tesoro Sarcinelli ha presentato un suo rapporto ai ministri finanziari sulla riu-

nione di sabato del comitato monetario europeo che ha deliberato sull'ingresso della sterlina nello Sme e pare che si sia trattato di un rapporto molto polemico. Mario Sarcinelli infatti avrebbe criticato il metodo usato dal governo inglese per l'ingresso della sua moneta nello Sme, il metodo soprattutto del fatto compiuto e della fissazione del prezzo da pagare (parità col marco e banda di oscillazione). Sono le stesse cose che Sarcinelli avrebbe detto anche sabato e che — sostengono alcuni — avrebbero ottenuto una risposta sconcertante dagli inglesi: «Volevamo vedere prima come reagiva il mercato». Ieri il governo della signora Thatcher rappresentato dal cancelliere dello scacchiere John Major non ha ovviamente modificato nulla della sua posizione e nessuno naturalmente si aspettava che lo facesse. Major ha parlato di «accoglienza calorosa». Un qualche cambiamento è stato notato anche nelle parole del presidente della Commissione, Delors, che ha considerato, tout court, l'ingresso delle sterline nello Sme un fatto positivo evitando questa volta di mettere troppi puntini sulle «i». Per il nostro ministro del Tesoro Carli «si è allargata l'area di stabilità e si creano ora condizioni più ordinate sul mercato, ma devo dire anche — ha precisato — che la posizione inglese non è cambiata».

Infine il ministro degli Esteri De Michelis, presente a Lussemburgo per la conferenza interistituzionale e in via di trasferimento per Parigi per il vertice franco-italiano. Per De Michelis sembra ora più facile il cammino verso l'unione economica e monetaria. Oggi De Michelis è a Strasburgo per partecipare in Parlamento europeo al dibattito sulla conferenza per la sicurezza in Europa.

LONDRA — La sterlina, dopo il recente ingresso nel Sistema monetario europeo, è stata la «superstar» della giornata finanziaria, come del resto ampiamente previsto. L'«onda lunga», attivata già venerdì dopo l'annuncio dell'entrata della valuta britannica nello Sme, è proseguita anche ieri. Tuttavia la sterlina ha perso nel corso della riunione buona parte dei brillanti risultati conseguiti nell'avvio delle contrattazioni, ridimensionandosi sui livelli minimi della giornata. A frenare la corsa della sterlina sono sopraggiunte vendite di realizzo e timori di un intervento da parte della Banca di Inghilterra per calmierare gli scambi. Gli esperti ritengono che in linea di massima la richiesta di sterline sarà di «breve momento».

Si è trattato comunque per la moneta inglese di un forte rialzo: al fixing londinese la sterlina ha chiuso contro la lira a 2272 (2239 venerdì), contro il marco a 3,0320 (3,0140 venerdì), contro il dollaro a 1,9732 (1,9485). Il «biglietto verde», in particolare, ha risentito, oltre che del previsto exploit della sterlina, delle aspettative di un imminente ribasso dei tassi di interesse statunitensi dopo il compromesso raggiunto a Washington sui tagli al deficit di bilancio. La lira ha perso terreno, ma senza subire quelle pressioni che alcuni analisti si attendevano. Bankitalia è intervenuta sulle quotazioni ufficiali vendendo marchi e dollari, ma — hanno spiegato in via Nazionale — soltanto per soddisfare la domanda delle valute richieste.

L'andamento sostenuto della sterlina ha avuto un immediato riscontro positivo sui corsi azionari londinesi: la Borsa inglese ha chiuso infatti guadagnando il 2,70% rispetto alla precedente seduta, un dato che testimonierebbe la soddisfazione con cui gli operatori finanziari di Oltre-Manica hanno accolto l'ingresso della valuta nello Sme. Tuttavia non mancano gli osservatori che consigliano prudenza nella valutazione di questo rialzo: molti lo considerano troppo brusco e ritengono che l'economia britannica non trarrà vantaggi significativi nel breve termine in seguito alla mossa a sorpresa di Major, cancelliere dello Scacchiere.

[red. ec.]

## MERCATI

## Buona risposta dalle Borse La lira? Soffrirà un po'

MILANO — La sterlina, nel primo giorno di adesione allo Sme, ha fatto registrare un'impennata del 2,93 per cento rispetto alla lira (quasi il 50 per cento della sua possibilità di oscillazione rispetto alla nostra moneta), e quotazioni ben al di sopra della parità centrale rispetto a tutte le altre monete aderenti allo Sme e al dollaro su tutti i mercati. L'euforia per una maggiore stabilità dei cambi europei sembra aver influenzato positivamente l'andamento dei mercati borsistici internazionali: sull'onda della ripresa di Tokio (+3,51%), Londra ha aperto in un clima di aperta euforia, mitigata da realisti che hanno limitato la crescita al 2,7%. A Francoforte l'indice Dax ha fatto registrare una crescita del 5,3%, a Zurigo l'indice Sbs +1,77%, a Parigi la crescita complessiva del listino è stata del 2,21%. Più contenuta

la crescita a Bruxelles (+0,66%) e a Milano (+0,24%). Ma qual è l'effetto dell'entrata della sterlina nel sistema monetario europeo rispetto al nostro mercato? «Certamente positivo anche per la lira — ha dichiarato l'economista Antonio Pedone, docente dell'Università di Roma — visto che i suoi riflessi porteranno anche la politica monetaria inglese ad adeguarsi a quella della Cee e quindi a una maggior coordinamento dei tassi d'interesse e a un avvicinamento a un regime di cambi fissi. I benefici per la nostra moneta, tuttavia, non si avverteranno nel breve periodo: al contrario potrebbe verificarsi qualche flessione. Tuttavia, l'adesione della lira alla banda stretta di oscillazione dello Sme funzionerà, in questo caso, da valvola di sicurezza».

[Giovanni Mediolì]

## MAJOR, CANCELLIERE DELLO SCACCHIERE «Una terapia contro l'inflazione»

A Londra si prevede un aumento della spesa pubblica



Dal corrispondente

Luigi Forni

LONDRA — La sterlina ha superato ieri la prova di collaudo dell'adesione al sistema monetario europeo volando immediatamente al di sopra della parità centrale fissata per i cambi con le altre valute comunitarie.

Il clima di euforia si è propagato dai circoli finanziari della City agli ambienti politici, alla vigilia del congresso nazionale conservatore che aprirà oggi i suoi lavori nella cittadina di Bournemouth. Il presidente del partito «tory» Kenneth Baker ha dichiarato che il governo Thatcher si è dimostrato ancora una volta «forte e determinato nella tutela degli interessi nazionali».

La «lady di ferro» saprà trarre indubbiamente vantaggio dalla sua iniziativa di adesione allo Sme presentandosi nel discorso conclusivo del dibattito congressuale, venerdì prossimo, non come una «convertita all'inelluttabile» (la denominazione coniata dagli oppositori labo-

risti) ma come una «cultrice del realismo politico» che sa attendere il momento appropriato per compiere la mossa giusta.

Il cancelliere dello Scacchiere, John Major, continua a ripetere che la decisione da lui annunciata alla fine della scorsa settimana non è stata dettata da motivi politici ma da considerazioni economiche, con il precipuo intento di debellare l'inflazione.

Nelle interviste pregressuali egli ha dichiarato di essere pronto a rialzare il tasso di sconto se la situazione monetaria lo renderà necessario. Major prevede tra l'altro un aumento della spesa pubblica oltre il limite indicato, in linea di massima, per il prossimo anno finanziario, che già ascendeva a 192 miliardi di sterline (oltre quattrocentomila miliardi di lire). Il cancelliere ammette che le pressioni esercitate sul Tesoro britannico sono molteplici e afferma che l'ingresso nello Sme potrà esercitare una «salutare disciplina» nella lotta antinflazionistica.

Dal Lussemburgo, dove ieri si sono incontrati i ministri comunitari delle finanze, Londra ha ricevuto conferma dei malumori suscitati dalla sua improvvisa e autonoma decisione di aderire allo Sme, fissando la parità orientativa rispetto alle altre valute comunitarie. L'iniziativa britannica è stata accettata come un fatto compiuto che realizza un evento auspicato, in termini giudicati da alcuni partners insoddisfatti.

A queste critiche i portavoce governativi londinesi reagiscono dicendo che il passo andava compiuto col necessario, tempestivo, a costo di farlo sembrare precipitoso.

L'ex cancelliere dello scacchiere Lawson, che si dimise proprio perché la Thatcher esitava ad approvare l'adesione al sistema monetario europeo, ha dichiarato che il tasso inflazionistico non avrebbe toccato il dieci per cento in Gran Bretagna se la decisione fosse stata presa nel 1985, quando lui l'aveva invocata e ripetutamente sollecitata.

ALL'AREA PERIODICI

## Mondadori: torna Rinaldi

Il nuovo direttore generale, Corrado Passera, sistema nuovamente le pedine sullo scacchiere di Segrate. Il consiglio d'amministrazione ha affidato all'ex direttore di «Panorama» il compito di tracciare obiettivi e linee guida di tutti i settimanali e i mensili della società. Rinaldi prenderà il posto di Giampaolo Grandi.

Servizio di

Giuseppe Meroni

MILANO — Passo dopo passo il nuovo direttore generale della Mondadori, Corrado Passera, sistema nuovamente le pedine sullo scacchiere di Segrate, secondo i disegni e le strategie tessute, dopo la sconfitta delle truppe berlusconiane, da Carlo De Benedetti.

La tappa di ieri, raggiunta con qualche giorno di ritardo proprio su richiesta di Silvio Berlusconi, era particolarmente attesa.

Il consiglio di amministrazione, riunito per un paio d'ore a metà pomeriggio, ha infatti riportato all'interno della casa editrice Claudio Rinaldi, già direttore di «Panorama», dimessosi con l'arrivo (dichiaratamente sgradito) di sua emittenza.

Rinaldi rientra non più come numero uno del principale periodico della Mondadori (il posto è ora occupato da Andrea Monti), ma addirittura come direttore generale dell'area periodici. Come dire che, in sintonia con l'editore, sarà lui a tracciare le linee guida e a indicare gli obiettivi di tutti i settimanali e i mensili della società.

La nomina, in realtà, non fa una grinza. Rinaldi se ne era infatti andato al sopraggiungere di Berlusconi (che fece di tutto per trattenerlo) paventando l'inizio di un'era caratterizzata da eccessiva commistione tra contenuti giornalistici e interessi pubblicitari.

Ora Rinaldi, come responsabile dei periodici, è chiamato a prendere il posto di Giampaolo Grandi, velatamente criticato proprio per avere agito (dal 1985 in qua) in modo orientato troppo al mercato e troppo poco al prodotto. I periodici della Mondadori, insomma, dovrebbero tornare a vendere per la loro qualità intrinseca, per le loro connotazioni giornalistiche, più che per le forzatamente

campagne abbonamento promozionali sviluppate nelle ultime stagioni da Corrado Passera. Più semplicemente: il professionista che aveva fatto il direttore di «Panorama» a sbattere la porta ai possibili collaboratori della stampa, si misureranno con gli errori maturati nel cedente gestione del giornale. Errori che, come ha detto Rinaldi, hanno portato alla sconfitta del giornale. Rinaldi, che ha lavorato per anni alla Mondadori, ha una lunga esperienza nel giornalismo. Ha lavorato per anni alla Mondadori, ha una lunga esperienza nel giornalismo. Ha lavorato per anni alla Mondadori, ha una lunga esperienza nel giornalismo.

CLASSIFICA DI MEDIOBANCA: I MAGGIORI GRUPPI INDUSTRIALI

## L'Iri è ancora prima della classe

Seguono Fiat, Eni e Enel - La novità Enimont - L'arcipelago delle medie imprese

Servizio di

Maurizio Fedi

MILANO — Poco lontano dai comuni luoghi dei riflettori, puntati giorno dopo giorno su protagonisti e comprimari di piazza degli Affari, prosperano da tempo molte altre aziende. Sono migliaia di aziende sparse per tutta la penisola, a conduzione familiare o controllate da potenti gruppi esteri, poco inclini alle luci della ribalta. Il volume «Le principali società italiane» — elaborato con certissima pazienza dall'Ufficio Studi della Mediobanca — le include nella 2.912 imprese riportate nell'edizione di quest'anno, con l'abituale sintesi degli ultimi bilanci. Tra questi i conti di 230 imprese, che per la prima volta vengono radiografate.

Si tratta di uno spaccato della realtà economica del paese, colta tra l'altro al massimo del suo splendore (al termine cioè di un'espansione durata otto anni), dove non mancano i riferimenti ai «primi della classe» del sistema industriale.

Qui la maggiore novità, in termini di ricavi di gruppo, è costituita dall'inserimento dell'Enimont (al sesto posto dietro la Ferruzzi), dal momento che ai primi quattro sono rimasti Iri, Fiat, Eni ed Enel. Di tutto rispetto anche la posizione dell'Editoriale (passata dalla 57a alla 41a casella). Sempre tra le nuove entrate spiccano inoltre alcune «perle» private del settore alimentare (Barilla, Giglio, Segafredo) e la Zecca dello Stato.

Tuttavia il principale merito del rapporto sta ancora una volta nella scoperta di quei «non grandi imprenditori» — senza dare troppo nell'occhio — costituiti dalla struttura portante della nostra eco-

nomia. Basta uno sguardo a un campione di aziende medio-grandi per rendersene conto.

Tra le più cospicue figurano innanzitutto gli importatori di automobili che, come la Fiat (sempre al primo posto tra i fatturati delle società operative) hanno potuto contare su una forte domanda, mettendo a segno vivaci incrementi di vendite. Basti dire che per l'Autogermana (l'importatore della Volkswagen) e la Renault Italia, l'aumento è stato rispettivamente del 19,4 e 17,4 per cento. Il miglior risultato è comunque quello della Ford Italiana che ha visto passare l'utile '89 da un giro d'affari di 1.830 miliardi (+53,4%).

Quanto alla Fiat Auto, lo studio della Mediobanca ne mette in luce l'elevata redditività in valore assoluto (614,9 miliardi di utile netto) che ha consentito al fulcro

del gruppo Agnelli di sopravvivere l'Im Italia e l'Agip. Ancora maggiore, per quanto imputabile a fattori eccezionali, risulta l'utile netto (894,3 miliardi) della Compax (ex Montedipe) che, cedendo gli impianti all'Enimont, ha potuto beneficiare di una congrua plusvalenza. Una certa curiosità suscita inoltre il debutto (nelle pagine dello studio) di due note aziende della grande distribuzione: la Esselunga della famiglia Caprotti e la Cedis Migliorini, un utilizzatore del marchio Végé. Per le due matricole gli utili del 1989 sono parati modesti.

Vanno decisamente meglio la Davide Campari, che nella gestione passata ha realizzato un utile di 23,4 miliardi su un fatturato di 493, e la Guccio Gucci, coi suoi 255 miliardi di fatturato, ora al 358esimo posto nella classifica. Quanto alle imprese in mano ai gruppi esteri, Sony Italia e Stanhome (già inserite nelle precedenti edizioni) dimostrano di avere spalle robuste, dal momento che, per ogni 100 lire di vendite, alla prima sono rimaste sotto forma di utile 4,1 lire, alla seconda 6,7.

Nel rapporto della Mediobanca compaiono anche per la prima volta i nomi di Acraf di Ancona (l'azienda farmaceutica della famiglia Angelini), Mantero Seta (un corrotto comasco della Rati) e Colata Continua (lavorazione di metalli in Friuli).

Nel settore degli alimentari la Sitta Yomo (utile di 7,2 miliardi nel 1989) fa vedere infine anche i derivati del latte attraverso un momento magico. E non solo loro. Quasi tutte le società presenti nei numerosi rami del settore alimentare hanno infatti chiuso i bilanci '89 con risultati di tutto rispetto.

## INTERVENTO DI POMICINO «Non ci saranno modifiche al sistema del fiscal drag»

MILANO — «Non c'è nessuna polemica nel governo sulla manovra economica e non esiste da parte mia alcuna proposta di modifica del meccanismo del fiscal drag, ma solo una riflessione sugli eccessi di automatismo che rischiano di vanificare la lotta all'inflazione». Lo ha dichiarato ieri il ministro del Bilancio, Paolo Cirino Pomicino, concludendo il seminario, organizzato dall'università Bocconi, sul tema «La politica economica a medio termine oggi in Italia: possibilità e limiti» presieduto dal rettore Mario Monti.

«Il vero problema del governo — ha proseguito Po-

micino — è di far crescere tra la gente la consapevolezza che la manovra è funzionale ad uno sviluppo meno inflazionistico. L'alternativa è la tutela degli interessi corporativi che, se soddisfatti, rischierebbero di rallentare la crescita e aumentare l'inflazione. Tornando al fiscal drag, il ministro del Bilancio ha sottolineato la necessità di «ridiscuterlo rispetto a quelle aree di lavoro» più a rischio dal punto di vista inflazionistico. «Si tratta di un automatico, tra l'altro esistente solo nel nostro paese, giusto per alcune aree di contribuenti e meno giusto per altre aree».

## GIAPPONE

## Dimissioni alla Sumitomo: uno scandalo finanziario

TOKYO — La Borsa di Tokyo ha fatto finta di nulla ieri mettendo a segno consistenti guadagni ma il nuovo scandalo finanziario scoppiato con le dimissioni del presidente della «Sumitomo Bank», uno dei maggiori istituti di credito del Giappone, sta facendo tremare il mondo economico e politico. Proclamato l'anno scorso «banchiere dell'anno» da un'autorevole rivista specializzata statunitense, Ichiro Isoda aveva annunciato domenica le dimissioni da presidente della «Sumitomo Bank» in seguito all'arresto di un direttore della filiale della banca accusato di aver dato finanziamenti irregolari per 22,9 miliardi di yen, circa 180 miliardi di lire, ad uno speculatore in Borsa, Mitsuhiko Kotani, ora sotto processo.

Isoda è stato subito convocato ieri al ministero delle Finanze per «spiegazione», e molti esperti si sono detti stupiti della rapidità con cui il presidente ha deciso di dimettersi.

## RISPARMIO

## Tesoro: titoli per 6.500 miliardi Arriva una forte ondata di Cct

ROMA — Il Tesoro si ripresenta all'appuntamento con i risparmiatori con una emissione di titoli a medio termine (Btp, Cct, Cto) per un totale di 6.500 miliardi. La parte più cospicua, pari a 3.000 miliardi di lire, è costituita da Cct quinquennali con godimento 1 ottobre 1990: il prezzo di acquisto di questi certificati per il pubblico è fissato in 97,25 lire per ogni 100 di valore nominale. Il tasso della prima cedola, pagabile l'1 aprile 1991, è pari al 6,30% al quale corrisponde, tenendo conto dei diritti di sottoscrizione, un rendimento effettivo annuo lordo della prima cedola pari al 13,80% e netto del 12,04%.

Le cedole semestrali successive verranno determinate aggiungendo 50 centesimi di punto al tasso semestrale equivalente alla media dei rendimenti del Bot a 12 mesi relativi alle aste tenutesi nel bimestre che precede di un mese l'inizio del godimento

delle cedole stesse. Le domande di partecipazione a quest'asta dovranno pervenire alla Banca d'Italia entro le ore 13 del prossimo 10 ottobre.

In ordine di grandezza la seconda emissione, per 2.000 miliardi, riguarda i certificati del Tesoro con opzione (Cto): in questo caso il ministero del Tesoro ha disposto una ulteriore apertura delle sottoscrizioni relativa all'emissione del 19 settembre.

I certificati in questo caso vengono offerti a un tasso d'interesse fisso del 12,50% annuo lordo, corrisposto in due rate semestrali posticipate, e hanno una durata di anni con facoltà di estendere il rimborso alla pari al terzo anno di vita del prestito.

Il prezzo di emissione dei nuovi certificati è stabilito in 97,45 lire ogni 100 lire di valore nominale al quale corrisponde un rendimento an-

nuo lordo del 14% e netto del 12,21%, in caso di rimborso anticipato al 19 settembre 1993; del 13,54% lordo e dell'11,82% netto se il titolo verrà rimborsato il 19 settembre 1996. Le domande di partecipazione all'asta dei Cto dovranno pervenire alla Banca d'Italia entro le ore 13 del prossimo 17 ottobre. Infine il ministro del Tesoro ha disposto l'emissione di una quarta tranche dei Buoni del Tesoro poliennali (Btp) 12,50% con godimento 1 settembre 1990 e scadenza 1 settembre 1994 per un importo di 1.500 miliardi. Queste le condizioni dell'emissione: prezzo di lire 96,25 per ogni 100 di valore nominale, al quale corrisponde un rendimento effettivo annuo lordo del 14,20% e netto del 12,40%. Le domande di partecipazione all'asta dovranno pervenire alla Banca d'Italia entro le ore 13 del prossimo 15 ottobre.

## IN SETTEMBRE

## Auto: mercato in panne

TORINO — Ha continuato a perdere colpi il mercato dell'auto in Italia nel mese di settembre: in base ai dati resi noti ieri dall'Anfia e dall'Unrae, le due associazioni che raggruppano i maggiori costruttori, nello scorso mese si è registrato un calo del 7,46 per cento, rispetto allo stesso periodo dell'89. Sono state infatti vendute 168.522 nuove vetture, contro le 182.103 unità dell'89. Per gli osservatori del settore, il dato «negativo» va analizzato con attenzione anche perché, si fa rilevare, solo nell'88, un anno già da record per l'auto, nel mese di settembre, erano state vendute 5 mila unità in meno. Nel computo totale dei

primi nove mesi del '90, poi, il mercato è ancora con il segno positivo con 1.823.142 auto nuove immatricolate, contro 1.818.581 del periodo gennaio-settembre dell'89 (+0,25%), anno «straordinario». Che il mercato attuale stia comunque subendo un momento quanto meno di «riflessione» è innegabile, nonostante qualche esperto attribuisca anche «a fattori emozionali» una parte del calo. A settembre le marche nazionali vendute sono state oltre 91 mila (91.355 esattamente), per una quota del 54,21%, mentre nei primi nove mesi dell'anno, le vetture «di casa» assorbite dal merca-

to hanno sfiorato le 982 mila unità (981.743), per una quota del 53,85%. L'andamento del mercato automobilistico nazionale si inquadra, peraltro, in un contesto europeo abbastanza analogo: nello scorso mese di settembre, la Francia ha accusato una perdita del 12,2%; il mercato inglese un 11,1%; quello spagnolo è sceso addirittura del 22,1%. Unica eccezione il mercato tedesco, salito del 7,4% ma per l'effetto trainante di quello della «Ddr». Rimanendo comunque, sul mercato domestico, la marca Fiat con il 37,8% di quota ha fatto registrare un lieve progresso.

## TRICESIMO Procedure di rimborso

TRICESIMO — A seguito della liquidazione del Banco di Tricesimo SpA, il Fondo interbancario di tutela dei depositi, in data 5 ottobre 1990, ha deliberato di intervenire a favore di tutti i depositanti, i correntisti e i portatori di certificati di deposito, nei limiti e con modalità di cui all'art. 1 del proprio statuto. Le condizioni previste nel suddetto art. 27 (intervento assicurativo) sono integrali del diritto spettanti per ciascuno conto fino a 200 milioni di lire, e nella misura del 75% per la parte eccedente i 200 milioni e non superiore a 1 miliardo di lire. Per ottenere il rimborso gli interessati dovranno riempire un apposito modulo di richiesta (a cura del Banco di Tricesimo SpA in liquidazione) in qualsiasi giornale e negli uffici che saranno indicati a partire da martedì 9 ottobre 1990. Il rimborso verrà effettuato, previo necessario verifiche, presso una delle tre banche locali — a scelta del depositante — nei giorni successivi alla presentazione della richiesta.

Come noto, il ministero del Tesoro aveva revocato l'autorizzazione dell'esercizio del credito del Banco di Tricesimo SpA in amministrazione straordinaria, il 4 ottobre scorso, il giorno successivo sono stati nominati liquidatori dell'istituto bancario: si tratta di Giovanni Ronchi (commissario liquidatore), di Remigio Bracci, Dino Felizzoli e Umberto Morea (membri componenti del comitato di sorveglianza).



## TEATRO / TRIESTE

## Tutti «alleati», per far divertire

Festosa apertura della stagione al Cristallo con «Quela sera de febraio...» della Contrada

Servizio di  
Maria C. Vilardo

TRIESTE — Astruso, sgarbiante, invadente, è uno di quegli spettacoli scritti appa- rentemente per divertire, che sono, al contrario, per- corsi da brividi di persisten- te, contagiosa follia: quella folia che emana dall'ironia e parodistica osservazione del vivere quotidiano, con le illusioni, delusioni ed esalta- zioni che segnano il cammi- no esistenziale di ognuno. «Quela sera de febraio...» o- vvero Giovanin se sposa» di Nini Perno e Francesco Ma- cedonio, che il Teatro Popo- lare La Contrada ha scelto quale spettacolo di apertura per la sua stagione di prosa al Cristallo di Trieste, ha tro- vato nella regia di Francesco Macedonio un garbato so- stenitore dell'esigenza «rie- stina» di poter degustare, di tanto in tanto, qualche co- media dialettale.

Senza assecondare la gros- solanità e la banalità dei ca- ratteri in cui incappano mol- ti autori di canovacci vernacoli, questa pochade, scritta a quattro mani da due pro- fessionisti della drammatur- gia, impagina una frizzante e imbarazzante (per i prota- gonisti) commedia degli equi- voci che risucchia nella frenesia degli eventi anche il placido affacciarsi dello spettatore nella vita dei pro- tagonisti.

Volutamente esasperata dal- l'artificiosa ambientazione scenica e costumistica, che tinge con rutilanti tonalità l'atmosfera in cui si muo- vono i caratteri, «Quela sera de febraio» si fa arguta cita- zione di un'epoca e delle cu- riose ingerenze che essa eb- be nelle abitudini, usi e co- stumi degli italiani di allora. Si parla, per intenderci, del- l'immediato dopoguerra, quando gli americani giun- sero a Trieste, portando e diffondendo il loro stile di vi- ta: ossia, il loro modo di ve- stire, di lavorare, di parlare, di ballare, di bere e mangia- re, consumare Coca Cola, cioccolata, sigarette e musi- ca.

Rielaborando con intelligen- za e inventiva queste coordi- nate, gli autori ne hanno ri- cavato una partitura di brani, canzoni e motivi che ripren- dono fedelmente i gusti mu- sicali del tempo. I quali si im- mettono nella storia attra- verso interventi cantati e bal- lati dagli interpreti a contrap- punto del movimentato, spesso complicato, andri- viani di personaggi in scena. Scivolando sui ritmi del jazz, con particolare riferimento al boogie-woogie e allo swing, senza dimenticare i temi celeberrimi quali «Smoke gets in your eyes» (eseguito, in scena, dal sassofono di Riccardo Canali), la colonna sonora diventa un elemento portante, in quanto trasfor- ma quasi in commedia musi- cale la struttura vaudevilliana del testo.

Quanto al meccanismo del- l'intreccio, esso si avviluppa nel salotto della famiglia Le- ghissa, in cui il capofamiglia Albino Leghissa (Gianfranco Saletta) e il suo amico Carlo Sian (Mimmo Lo Vecchio) si scoprono coinvolti in una medesima paternità «clan- destina», dalle cui responsa- bilità riescono a liberarsi fa- ticosamente, rischiando d'essere smascherati dall'a- mica ficcanaso Gilda (Laura Bardi) e passandola a un ter- zo amico, Checco Giudicin (Riccardo Canali).

Le ansie di una presunta pa- ternità americana, si affian- cano, nel caso di Albino, a quelle per la figlia Valnea (Maria Grazia Plos), che — innamorata dal balanzoso

Dulio (Adriano Giraldo) — è destinata dalla madre (Ariel- la Reggio) al timido e impac- ciato Giovanin (Orazio Bob- bio), figlio della sua amica Mercedes Scopazzi (Lidia Braico). Mentre Giovanin s'invaghisce, ricambiato, di Rosetta (Liliana Decanveva), scambiandola per Valnea. Bastano queste due vicende parallele a provocare ingar- bugliati parappiglia tra i pro- tagonisti, che si cercano, si sfuggono, si rincorrono, con- fondendosi le idee, ma ritro- vandosi tutti alleati nel finale risolutore.

Il pregio dello spettacolo è di saper orchestrare nei ritmi e nella tenuta del congegno comico, attori di consolidata professionalità a interpreti di più recente esperienza sce- nica. Un risultato al quale forse contribuisce, in parte, l'affiatamento tra i compo- nenti della compagnia. Alle efficaci scene stilizzate di Gianfranco Padovani si ac- costano i costumi di Fabio Bergamo, le musiche a cura di Livio Cecchelin e le coreo- grafie di Ondina Lodo.

Platea gremita di pubblico. Successo pieno con numero- si applausi a scena aperta. Si replica tutto ottobre.

Orazio Bobbio, Gianfranco Saletta e Mimmo Lo Vecchio (nella foto Zip) in una scena di «Quela sera de febraio...» di Nini Perno e Francesco Macedonio (che ha curato la regia), che la Contrada replica fino alla fine del mese al «Cristallo».



Orazio Bobbio, Gianfranco Saletta e Mimmo Lo Vecchio (nella foto Zip) in una scena di «Quela sera de febraio...» di Nini Perno e Francesco Macedonio (che ha curato la regia), che la Contrada replica fino alla fine del mese al «Cristallo».

## TEATRO / ASTI

## Nel tormentato labirinto aziendale

Prima italiana del testo di Perec prodotto dal Centro Servizi e Spettacoli di Udine

Servizio di

Roberto Canziani

ASTI — La vita, istruzioni per l'uso. Il titolo del romanzo più famoso di Georges Perec calza benissimo anche a un suo meno famoso testo teatra- le il cui titolo, volendo proprio essere pignoli, su- na così: «L'aumento, ovvero come disporre, qua- lunque siano le condizioni sanitarie, psicologiche, climatiche, economiche o di altra ragione, delle maggiori probabilità possibili quando chiedete al vostro principale di rivedere totalmente il vostro stipendio».

Che vita sia questa — di cui Perec allega le istru- zioni — si è visto qualche sera fa ad Asti Teatro, dove la compagnia udinese del Centro Servizi e Spettacoli ha presentato, per la prima volta in Ita- lia, nella traduzione di Enrico Groppali e per la regia di Alessandro Marinuzzi, l'inconosciuto testo, ghigliottinato nel titolo per motivi di praticità a un più spendibile «L'aumento».

E' una vita, questa, di asfittica meccanica impiega- tizia, lubrificata, quando è tanto, dal grasso amaro delle delusioni e soprattutto irrigidita dal dover di una umiliante piramide aziendale.

Materia arduzza per cavarne fuori qualcosa di teatrale, se non fosse che l'inventiva di Perec la offre alla scena in forma di labirinto logico. Non l'afflitto specchio delle frustrazioni impiegatizie — come magari ci aspetteremmo — ma un gioco fur-

betto che sfida lo spettatore a una curiosa combi- natoria di eventi dove l'ufficio, il principale, le at- tesse in anticamera, le signorine segretarie diventa- no caselle di un laborioso gioco dell'oca azienda- ale.

Non per niente Gianpaolo Dossena (che ha pre- sentato sul «Venerdì» di Repubblica l'allestimento del Ccs) avverte che in fondo si tratta delle regole di gioco del «Go». Non per niente chi bazzica d'in- formatica ci vede dentro, abilmente reinventati, certi complicati diagrammi di «intelligenza arti- ficiale». E non per niente il testo evoca quel «mec- cano» della logica narrativa che vent'anni fa gli strutturalisti si divertivano a smontare e rimontare come fanno i bambini con il Lego.

Gli attori, più che ingegnere o critico strutturali- sta, in «L'aumento» Perec inventa sei personaggi che rappresentano — potremmo dire — le regole del gioco.

Mette in campo una proposta e la fa seguire da una Alternativa, che a sua volta dà spazio a due filiazioni: l'ipotesi Positiva e l'ipotesi Negativa. La drastica apparizione di Scelta serve infine ad an- nunciare l'irrimediabile arrivo di Conclusione. Il tutto ripetuto per un numero indefinito di volte.

Basta a questo punto immaginare un ipotetico im- piegato (che non vedremo né conosceremo mai), metterlo nella condizione di dover chiedere un au- mento di stipendio e lasciare che il malcapitato si perda in questo labirinto di Scelte e Alternative.

Può essere che il principale ci sia o non ci sia, che la segretaria sia di buon umore o meno, che l'at- tesa si prolunghi o si risolva all'improvviso, eccetera, eccetera, eccetera.

Non è una storia, ma una combinazione (quasi) infinita di storie possibili. Che variano al variare delle possibilità. Fino a che, per stitida ripetizione, e a forza di tormentoni, dal meccanismo non vapo- ra un amarevole effetto d'ilarità. Fino a che non scatta una variabile matta che Perec impone nella forma compositiva di un monologo sul «morbillo»: un divertimento d'autore, una digressione eziolo- gica e diagnostica che il regista Marinuzzi affida a un gustoso «cameo» letto da Marisa Fabbri.

Lo spazio in cui giocare tutto questo, altro non può essere che uno spazio astratto, nel quale lo sceno- grafo Andrea Stanisci ha innalzato una piccola co- struzione esagonale. Perspicua, pure loro, le mu- siche di Paolo Terzi che giocano Bach in una strut- tura «per aumentamenti».

Eppure, intriso dalla totale libertà d'azione regi- stica, Alessandro Marinuzzi si lascia vincere dalla macchinosità del testo e non ne cava fuori uno spettacolo granché bello, soffocato a volte dalla prolissità del divagare, intimidito altre da un di- vertimento che non decolla. Applausi comunque ge- nerosi, ad Asti, a tutta la compagnia, formata da Francesco Accomando, Sandra Cosatto, Fabiano Fantini, Rita Maffei, Sandro Palmieri, Sabrina Pel- lican e Massimo Teruzzi.



Una scena di «L'aumento» di Georges Perec (foto di Cesare Martini) che il Ccs di Udine ha presentato, per la prima volta in Italia, al Festival di Asti.

## TEATRO / FIRENZE

## Svedesi di scena

Compagnie di Stoccolma al festival «Intercity»

FIRENZE — Dedicato al teatro e agli attivissi- mi teatri di Stoccolma (118 compagnie nella sola area urbana) si è conclusa a Sesto Fio- rentino la terza edizione di «Intercity», il fes- tival che dentro la formula personalizzata del collegamento ferroviario, porta ogni an- no in Italia spettacoli e riflessioni dalle più importanti capitali della scena.

In un «Oreste», riscritto con mano nordica dal drammaturgo svedese Lars Norén e mes- so in scena dalla compagnia Galeasen, cul- minavano le tre settimane di programmazione di questo complessivo «effetto Svezia».

Potrebbe sembrare curioso risentire le mi- tiche vicende della casa degli Attridi costrette in una lingua dalle vocali adulterate da dieresi e segnapoli, com'è lo svedese. Eppure la mitica figura del matricida Oreste è proprio quella che può chiudere col suggello della riscrittura il cerchio familiarista in cui si iscrive tutta la drammaturgia di Norén. Un natu- ralismo estremo che affonda i propri coltelli nel grande tema borghese della lotta fra genitori e figli, rivista per forza attraverso gli occhiali del dottor Freud.

Fratello ideale dei protagonisti di «La notte è madre del giorno» e «Il coraggio di uccidere» anche questo Oreste suggerisce allo spetta- tore una lettera seconda, da intendersi come

coscienza critica dell'«infelicità senza desi- deri», compagna ineliminabile dell'illuminato e triste assistenzialismo sociale svedese. Peccato che questa linea «critica» non si ries- ca completamente a cogliere (lo spettacolo è rigorosamente recitato in svedese) e colpi- sca, invece, lo spettatore l'imponenza del- l'allestimento scenico: un ferruginoso bric-à-brac di piani e oggetti metallici, ossidati, in- crostati spenzolanti dall'alto: relitti del lonta- no naufragio del mito sul fondo umido della sensibilità baltica.

Più diretto, più convincente, più appoggiato a una giovanile spontaneità d'interpreti un se- condo allestimento, «Traef» (Incontro), co- mpletava la lunga serata alla Limonaia di Villa Corsi-Salviati.

Ispirato a «L'angelo più audace di Dio» di Magnus Nilsson, «Traef» cuesse assieme scrit- tura letteraria e dialoghi di due poeti finlan- desi: Edith Soedergran, morta di tubercolosi a soli trent'anni, e il visionario Elmer Dikto- rius, un tormentato sodalizio artistico degli Anni Venti del nostro secolo. Con felice mano la regista Barbara Nattvi ha diretto l'entusia- smo d'attore di Luca Camilletti e Sandra Ca- ruglieri.

[r. canz.]



## I Piccoli di Podrecca a Città del Messico

CITTÀ DEL MESSICO — Nuova prestigiosa tournée per «I Piccoli di Podrecca». La famosa marionette, dal '76 patrimonio dello Stabile del Friuli-Venezia Giulia che le ha riportate agli antichi successi, rappresentano l'Italia, assieme ai Sollisti Veneti, al Festival Internazionale Cervantino, che si tiene da oggi al 27 ottobre a Città del Messico e in altri importanti centri del Paese centroamericano. I Piccoli di Podrecca — un pacifico e colorato esercito di quasi 150 teste di legno, accompagnate da un gruppo di nove marionettisti — presenteranno uno dei loro spettacoli più famosi: «Varietà» (nella foto Azimut).

CINEMA  
Wertmuller  
a Chicago

CHICAGO — Sarà Lina Wertmuller ad aprire, venerdì, il Festival cine- matografico di Chicago. La regista presenterà, in anteprima mondiale, il suo nuovo film «Sabato, domenica e lunedì», che trae ispirazione dall'o- monima commedia di Eduardo De Filippo. Ac- canto a Sophia Loren re- citano Puppella Maggio, Alessandra Mussolini, Luciano De Crescenzo, Enzo Cannavale e Mario Scarpatta.

CINEMA  
L'eroico  
Connery

LONDRA — Sean Con- nery è stato insignito del Premio speciale dell'Ac- cademia britannica degli artisti cinematografici e televisivi. A consegnare il riconoscimento all'ex agente 007 è stata la principessa Anna, presi- dentessa dell'organizza- zione, che ha detto: «Di questi tempi i veri eroi scarseggiano. Sean Connery si pone come esempio luminoso di eroe per tutta una ge- nerazione».

## MUSICA: TRIESTE

## «Ars Nova», suggestioni da pellegrinaggio

Servizio di

Stefano Bianchi

MONRUPINO — «E' fonte di piacere e meraviglia vedere i cori dei pellegrini in veglia perpetua davanti al venera- bile altare di Santiago: tede- schi in un luogo, francesi in un altro, italiani in un altro ancora. Alcuni suonano la cetra, altri lire, percussioni, flauti, bombarde, trombe, ar- pe, vielle». Questa testimo- nianza dell'epoca ci rimanda a un lontano passato, quan- do il santuario di Santiago de Compostela, nel Nord-Ovest della Spagna, era meta di devoti pellegrinaggi. I pelle-

grini, si sa, pregano e canta- no. Questi canti in parte ven- gono tramandati oralmente: si tratta di semplici ritornelli facilmente orecchiabili che si trasmettono con grande spontaneità. In altri casi, i canti vengono annotati, per favorire la diffusione fede- le. E' il caso del «Codex Ca- lixtinus», che risale al XII se- colo ed è l'unico documento pervenuto della musica medievale al Santuario di Santiago. Il successivo data ormai già del Cinquecento. Invitato dal Gallus Consort, dalla sede regionale della Rai e dalla Provincia di Trie- ste a concludere i «Pomerig-

gi con la musica antica e contemporanea», il gruppo «Ars Nova» si è esibito l'altra sera in un'affollatissima chiesa di Monrupino. Titolo dell'appiudita performance era appunto «Pellegrinaggio musicale a Santiago de Compostela»: un «bagno» di musica medievale che, ac- canto a una scelta dal citato codice, prevedeva canti da «El libro de Vermell de Mont- serrat» (del XIV secolo) e al- cune delle «Cantigas de San- ta Maria». La redazione di quest'ultimo raccolta da par- te di Alfonso X detto «el Sa- blo», re di Castiglia e di Léon, testimonia l'interesse

Marcin Szycinski, il tenore Cezary Szyman e il baritono Jan Sobolewski, intonano le antiche melodie con proprie- tà, pulizia d'emissione e fer- mezza nell'intonazione, mentre Jacek Urbanik, Agata Sapiecha, Tadeusz Czechak e Marcin Zalewski accompagnano con flauti e liuti, la viella e la lira, la bombarde e la ribecca, la cornamusa e la mazanka, il salterio, le kantele e le per- cussioni.

Il pubblico, da parte sua, se- gue con vivo interesse e grande attenzione: caloro- sissimi gli applausi, e bis.

## APPUNTAMENTI



Oggi al Teatro Comunale di Montefalcone s'inizia la cam- pagna abbonamenti per la prossima stagione di prosa e concerti.

Fino al 17 ottobre riconferma dei posti e turni di abbona- mento alla biglietteria del teatro. Dal 18 ottobre saran- no in vendita gli abbonamen- ti cumulativi alla biglietteria del teatro, all'Utat di Trieste, alla Appliani di Gorizia e Gandalf di Udine. Dal 20 ot- tobre saranno venduti gli ab- bonamenti singoli.

La stagione di prosa si aprirà il 3 novembre con «Le bugie con le gambe lunghe» di Eduardo De Filippo (regia di Giancarlo Sepe), quella con- certistica l'8 novembre con il Melos Quartett di Stoccarda.

Cinema Alcione

Film Finlandia

Oggi al cinema Alcione, per la rassegna della Cappella Underground dedicata al nuovo cinema finlandese, al- le 20 si proietta «Senza valo- re» di Mika e Aki Kaurismaki, alle 22 «Jone». Versio- ne originale con sottotitoli italiani.

Cinema Lumiere

Acque di primavera

Ancora oggi al cinema Lu- miere di via Flavia 9 si proietta il film «Acque di pri- mavera» (1989) di Jerzy Sko- limowsky.

Teatro Verdi

Sinfonica

Domani alle 11.30 nella sala del Ridotto del Comunale il sovrintendente Giorgio Vi- dotti presenterà la stagio- ne sinfonica 1990/91 del Te- atro Verdi.

La stagione dei concerti avrà inizio il 25 ottobre e prose- guirà fino al 1° giugno, com- prendendo 35 manifestazioni al Comunale, oltre ai concerti in regione e all'estero.

Club cinematografico

«Minifest 1990»

Si avvicina il termine per la presentazione delle opere, di durata massima sette mi- nuti, in gara al concorso ci- ne-video «Minifest 1990», organizzato dal Club cine- matografico triestino. I filmati dovranno pervenire entro il 19 ottobre alle 20.30 alla se- de di via Mazzini 32, oppure alla Casella postale 830 di Trieste Centro (entro le 12 dello stesso giorno).

Le proiezioni e le premiazio- ni avranno luogo il 26 ot- tobre.

Club cinematografico

«Minifest 1990»

Si avvicina il termine per la presentazione delle opere, di durata massima sette mi- nuti, in gara al concorso ci- ne-video «Minifest 1990», organizzato dal Club cine- matografico triestino. I filmati dovranno pervenire entro il 19 ottobre alle 20.30 alla se- de di via Mazzini 32, oppure alla Casella postale 830 di Trieste Centro (entro le 12 dello stesso giorno).

Le proiezioni e le premiazio- ni avranno luogo il 26 ot- tobre.

Club cinematografico

«Minifest 1990»

Si avvicina il termine per la presentazione delle opere, di durata massima sette mi- nuti, in gara al concorso ci- ne-video «Minifest 1990», organizzato dal Club cine- matografico triestino. I filmati dovranno pervenire entro il 19 ottobre alle 20.30 alla se- de di via Mazzini 32, oppure alla Casella postale 830 di Trieste Centro (entro le 12 dello stesso giorno).

Le proiezioni e le premiazio- ni avranno luogo il 26 ot- tobre.

Club cinematografico

«Minifest 1990»

Si avvicina il termine per la presentazione delle opere, di durata massima sette mi- nuti, in gara al concorso ci- ne-video «Minifest 1990», organizzato dal Club cine- matografico triestino. I filmati dovranno pervenire entro il 19 ottobre alle 20.30 alla se- de di via Mazzini 32, oppure alla Casella postale 830 di Trieste Centro (entro le 12 dello stesso giorno).

Le proiezioni e le premiazio- ni avranno luogo il 26 ot- tobre.

Club cinematografico

«Minifest 1990»

Si avvicina il termine per la presentazione delle opere, di durata massima sette mi- nuti, in gara al concorso ci- ne-video «Minifest 1990», organizzato dal Club cine- matografico triestino. I filmati dovranno pervenire entro il 19 ottobre alle 20.30 alla se- de di via Mazzini 32, oppure alla Casella postale 830 di Trieste Centro (entro le 12 dello stesso giorno).

Le proiezioni e le premiazio- ni avranno luogo il 26 ot- tobre.

Club cinematografico

«Minifest 1990»

Si avvicina il termine per la presentazione delle opere, di durata massima sette mi- nuti, in gara al concorso ci- ne-video «Minifest 1990», organizzato dal Club cine- matografico triestino. I filmati dovranno pervenire entro il 19 ottobre alle 20.30 alla se- de di via Mazzini 32, oppure alla Casella postale 830 di Trieste Centro (entro le 12 dello stesso giorno).

Le proiezioni e le premiazio- ni avranno luogo il 26 ot- tobre.

Club cinematografico

«Minifest 1990»

Si avvicina il termine per la presentazione delle opere, di durata massima sette mi- nuti, in gara al concorso ci- ne-video «Minifest 1990», organizzato dal Club cine- matografico triestino. I filmati dovranno pervenire entro il 19 ottobre alle 20.30 alla se- de di via Mazzini 32, oppure alla Casella postale 830 di Trieste Centro (entro le 12 dello stesso giorno).

Le proiezioni e le premiazio- ni avranno luogo il 26 ot- tobre.

Club cinematografico

«Minifest 1990»

Si avvicina il termine per la presentazione delle opere, di durata massima sette mi- nuti, in gara al concorso ci- ne-video «Minifest 1990», organizzato dal Club cine- matografico triestino. I filmati dovranno pervenire entro il 19 ottobre alle 20.30 alla se- de di via Mazzini 32, oppure alla Casella postale 830 di Trieste Centro (entro le 12 dello stesso giorno).

Le proiezioni e le premiazio- ni avranno luogo il 26 ot- tobre.

Club cinematografico

«Minifest 1990»

Si avvicina il termine per la presentazione delle opere, di durata massima sette mi- nuti, in gara al concorso ci- ne-video «Minifest 1990», organizzato dal Club cine- matografico triestino. I filmati dovranno pervenire entro il 19 ottobre alle 20.30 alla se- de di via Mazzini 32, oppure alla Casella postale 830 di Trieste Centro (entro le 12 dello stesso giorno).

Le proiezioni e le premiazio- ni avranno luogo il 26 ot- tobre.

Club cinematografico

«Minifest 1990»

Si avvicina il termine per la presentazione delle opere, di durata massima sette mi- nuti, in gara al concorso ci- ne-video «Minifest 1990», organizzato dal Club cine- matografico triestino. I filmati dovranno pervenire entro il 19 ottobre alle 20.30 alla se- de di via Mazzini 32, oppure alla Casella postale 830 di Trieste Centro (entro le 12 dello stesso giorno).

Le proiezioni e le premiazio- ni avranno luogo il 26 ot- tobre.

Club cinematografico

«Minifest 1990»

Si avvicina il termine per la presentazione delle opere, di durata massima sette mi- nuti, in gara al concorso ci- ne-video «Minifest 1990», organizzato dal Club cine- matografico triestino. I filmati dovranno pervenire entro il 19 ottobre alle 20.30 alla se- de di via Mazzini 32, oppure alla Casella postale 830 di Trieste Centro (entro le 12 dello stesso giorno).

Le proiezioni e le premiazio- ni avranno luogo il 26 ot- tobre.

Club cinematografico

«Minifest 1990»

Si avvicina il termine per la presentazione delle opere, di durata massima sette mi- nuti, in gara al concorso ci- ne-video «Minifest 1990», organizzato dal Club cine- matografico triestino. I filmati dovranno pervenire entro il 19 ottobre alle 20.30 alla se- de di via Mazzini 32, oppure alla Casella postale 830 di Trieste Centro (entro le 12 dello stesso giorno).

Le proiezioni e le premiazio- ni avranno luogo il 26 ot- tobre.

Club cinematografico

«Minifest 1990»

Si avvicina il termine per la presentazione delle opere, di durata massima sette mi- nuti, in gara al concorso ci- ne-video «Minifest 1990», organizzato dal Club cine- matografico triestino. I filmati dovranno pervenire entro il 19 ottobre alle 20.30 alla se- de di via Mazzini 32, oppure alla Casella postale 830 di Trieste Centro (entro le 12 dello stesso giorno).

Le proiezioni e le premiazio- ni avranno luogo il 26 ot- tobre.

Club cinematografico

«Minifest 1990»

Si avvicina il termine per la presentazione delle opere, di durata massima sette mi- nuti, in gara al concorso ci- ne-video «Minifest 1990», organizzato dal Club cine- matografico triestino. I filmati dovranno pervenire entro il 19 ottobre alle 20.30 alla se- de di via Mazzini 32, oppure alla Casella postale 830 di Trieste Centro (entro le 12 dello stesso giorno).

Le proiezioni e le premiazio- ni avranno luogo il 26 ot- tobre.

Club cinematografico

«Minifest 1990»

Si avvicina il termine per la presentazione delle opere, di durata massima sette mi- nuti, in gara al concorso ci- ne-video «Minifest 1990», organizzato dal Club cine- matografico triestino. I filmati dovranno pervenire entro il 19 ottobre alle 20.30 alla se- de di via Mazzini 32, oppure alla Casella postale 830 di Trieste Centro (entro le 12 dello stesso giorno).

Le proiezioni e le premiazio- ni avranno luogo il 26 ot- tobre.

Club cinematografico

«Minifest 1990»

Si avvicina il termine per la presentazione delle opere, di durata massima sette mi- nuti, in gara al concorso ci- ne-video «Minifest 1990», organizzato dal Club cine- matografico triestino. I filmati dovranno pervenire entro il 19 ottobre alle 20.30 alla se- de di via Mazzini 32, oppure alla Casella postale 830 di Trieste Centro (entro le 12 dello stesso giorno).

Le proiezioni e le premiazio- ni avranno luogo il 26 ot- tobre.

Club cinematografico

«Minifest 1990»

Si avvicina il termine per la presentazione delle opere, di durata massima sette mi- nuti, in gara al concorso ci- ne-video «Minifest 1990», organizzato dal Club cine- matografico triestino. I filmati dovranno pervenire entro il 19 ottobre alle 20.30 alla se- de di via Mazzini 32, oppure alla Casella postale 830 di Trieste Centro (entro le 12 dello stesso giorno).

Le proiezioni e le premiazio- ni avranno luogo il 26 ot- tobre.

Club cinematografico

Martedì 9 ottobre 1990

RAIUNO

RAIDUE

RAITRE

6.55 Uno Mattina. Presentano Livia Azzariti e Puccio Corona.  
7.00 Tg1 mattina.  
10.15 Santa Barbara (294). Telefilm.  
11.00 Tg1 mattina.  
11.05 «FEDORA» Film (1942).  
11.55 Che tempo fa.  
12.00 Tg1 flash.  
12.05 Film. (2.0 tempo).  
13.00 Padri in prestito. Telefilm.  
13.30 Telegiornale.  
14.00 Fantastico bis.  
14.15 Il mondo di Quark. A cura di Piero Angela. I pionieri dell'archeologia.  
15.00 Cronache italiane. Cronache dei motori.  
15.30 Grandi mostre. Divisionismo italiano.  
16.00 Aspettando Big.  
16.05 Tg1 flash.  
16.05 Cose dell'altro mondo. Telefilm.  
16.45 Santa Barbara. (295) Telefilm.  
19.40 Almanacco del giorno dopo.  
19.50 Che tempo fa.  
20.00 Telegiornale.  
20.40 La signora in giallo. Telefilm.  
21.30 Top film, sogni e incubi del 2000 «PEGGY SUE SI È SPOSATA» (1.0 tempo) (1986). Regia di Francis Coppola, con Kathleen Turner, Nicolas Cage.  
22.40 Telegiornale.  
22.50 «PEGGY SUE SI È SPOSATA» (2.0 tempo).  
23.20 Appuntamento al cinema.  
23.30 A tu per tu con l'opera d'arte.  
24.00 Tg1 Notte. Oggi al Parlamento. Che tempo fa.  
0.20 Mezzanotte e dintorni.  
0.35 Dse poesia. «Il Canzoniere» di Francesco Petrarca, rime scelte.

8.15 Lassie. Telefilm.  
8.40 «Clayhanger». Sceneggiato (8). L'insultato.  
9.30 Corso di spagnolo.  
9.45 Corso di tedesco.  
10.00 Matinée al cinema. «IL RE DELL'ARENA» (1973) Regia di Lee McCarey. Con Ken Maynard, Eddie Cantor.  
11.30 Il brivido dell'imprevisto. Telefilm.  
11.45 Capitoli (393). Serie tv.  
13.00 Tg2 Ore tredici.  
13.30 Tg2 economia. Miteo 2.  
13.45 «Beautiful» (122) Serie tv.  
14.30 Saranno famosi. Telefilm.  
15.15 Ghibli, i piaceri della vita.  
16.30 Tg2 flash.  
16.40 Lo schermo in casa: 45-65, venti anni di sogni in 35 mm. «IL FRONTE DELLA VIOLENZA» (1959) Regia di Michael Anderson. Con James Cagney, Don Murray, Dana Winter.  
18.30 Tg2 Sportsera.  
18.45 Un giustiziere a New York. Telefilm.  
19.45 Tg2 Telegiornale.  
20.15 Tg2 Lo sport.  
20.30 «F.I.S.T.» (1976) Film. Regia di Norman Jewison. Con Sylvester Stallone, Rod Steiger, Peter Boyle.  
22.40 Tg2 Stasera.  
22.50 Tg2 Dossier.  
23.50 Tg2 Notte. Miteo 2.  
0.15 Cinema di notte. Club del martedì. «ANOTHER TIME, ANOTHER PLACE». Regia di Michael Radford, con Philip Logan, Gianni Mauriello, Paul Young.

12.00 Scienze.  
12.30 Monografie. Artigianato.  
13.00 Monografie. Viaggiando sotto costa.  
13.30 Pugilato. Sport, mito e cultura.  
14.00 Rai regione. Telegiornale regionale.  
14.30 Dse. Salute in blue jeans. (1.4 puntata).  
15.00 Dse. Dopo Colombo... (4.4 puntata).  
15.30 Pinerolo. Motocross.  
15.55 Solano. Golf. Open femminile.  
16.20 Pettinengo. Atletica leggera.  
16.40 Spazio libero. Aiecs.  
17.00 Vita col nonno. Telefilm.  
17.50 Pianeta vivente.  
18.45 Tg3 Derby. Miteo 3.  
19.30 Rai Regione. Telegiornale regionale.  
19.45 Blookartoon.  
20.00 Blob. di tutto di più.  
20.25 Una cartolina spedita da...  
20.30 Un giorno in pretura.  
22.25 Tg3 Sera.  
22.30 «SUSSURRI E GRIDA» Film (1972). Regia di Ingmar Bergman, con Harriet Andersson, Ingrid Thulin, Liv Ullmann, Erland Josephson.  
24.00 Tg3 Notte.

MAGAZINE ITALIANO TV  
IN EDICOLA  
OGNI MERCOLEDÌ  
A SOLE L. 800

## Radiouno

Ondaverdeuno, Radiouno, Gr1: 6.05, 6.56, 7.56, 9.56, 11.57, 12.56, 14.57, 16.56, 18.56, 20.57, 22.57.

Giornali radio, meteo: 6, 7, 8, 10, 12, 13, 17, 19, 21, 23.

6: Ondaverde: 6.40: Dse Cinque minuti insieme. 6.45: Ieri al Parlamento; 7.30: Quotidiano del Gr1; 8.30: Per amore o per forza; 9: Radio anch'io ottobre; 11.10: «La valigia di pelle nera»; 11.30: Dedicato alla donna; 12.04: Via Asiago Tenda; 13.20: La testa nel muro; 13.45: La lingua; 14.04: Musica ieri e oggi; 15.03: Oblio, settimanale di economia e lavoro; 16: Il pagliano, rotocalco sonoro di attualità culturale; 17.30: Radiouno jazz '90; 17.58: Ondaverde camionisti; 18.08: Le voci indimenticabili; 18.30: Il tenore in grazia; 19.15: Si fa sera; 19.45: Audiodisco: spazio multimedico; 20: Pangloss; 20.20: Mi racconti una fiaba? 20.30: Radiouno serata; 1: I vip; 21.04: Le indimenticabili e le altre; 22.49: Oggi al Parlamento; 23.08: La telefonata di Marcello Curti; 23.28: Chiusura.

STEREOUNO  
24.15: Stereobig; 15.30: Gr1 report; 16.30: Gr1 in breve; 18.55: Ondaverdeuno; 19: Gr1 sera, Miteo; 21.30: Gr1 in breve; 21.32-23.59: Stereodrome; 22.27: Ondaverdeuno; 23: Gr1 ultima edizione.

## Radiodue

Ondaverdedue, Radiodue, Gr2: 6.27, 7.26, 9.27, 11.27, 13.26, 15.27, 16.27, 17.27, 18.26, 19.27, 22.27.

Giornali radio, meteo: 6.30, 7.30, 8.30, 9.30, 11.30, 12.30, 13.30, 15.30, 16.30, 17.30, 18.30, 19.30, 22.30.  
6: Il buongiorno di Radiodue; 7.21: Bolmare; 8: Un poeta, un attore; 8.15: Radiodue presenta; 8.45: «Blu romantica», romanzo radiofonico; al termine (ore 9.10 circa) Taglio di Terza; 9.33: Le consonanze, indiscrezioni musicali e non; 10.13: A video spento; 10.30: Radiodue 3131; 12.46: Impara l'arte; 15: «La luna e i falò»; 15.45: Pomeridiana, avvenimenti della cultura e della società; 17.32: Tempo giovani, ragazzi e ragazze allo specchio; 18.32: Il fascino discreto della melodia; 19.50: Le ore della sera; 21.30: Le ore della notte; 22.18: Parliamo parlamentare; 23.23: Bolmare; 23.28: Chiusura.

STEREODUE  
15: Studioudue; 16-17-18-19: Gr2 appuntamento flash; 16.05: I magnifici dieci, dischi in cerca della hit parade; 18.05: Long playing hit 2; 19.20: Ondaverdedue; 19.30: Gr2 radiodue; Miteo; 19.50: Stereodueclassico; 21.15: Discodue; 21.30: Hit 33, dischi caldi; 22.27: Ondaverdedue; 22.30: Gr2 ultime notizie; Miteo.

gamma radio che musica!

## Radiotre

Ondavertre, Radiotre, Gr3: 7.18, 9.43, 11.43.

Giornali radio, meteo: 6.45, 7.20, 9.45, 11.45, 13.45, 15.45, 20.45, 23.53.  
6: Preludio; 7: Calendario musicale; 7.30: Prima pagina; 8.30: Concerto del mattino (1.4 parte); 10: Leggere il Dcamerone; 10.45: Il concerto del mattino (2.4 parte); 12: Oltre il sipario, note e appunti per una stagione all'opera; 13.15: Questo è l'amico, la guardia che parla; 14: Compact club, dedicato ad Arturo Toscanini; 14.45: Succede in Europa; 14.53: I fatti della cultura; 14.58: Un libro al giorno; 15: Itinerario musicale; 15.45: Orione, osservatorio quotidiano di informazioni, cultura e musica; 17.30: Dse Conoscere, «Prima del diciotto»; 17.50: Scatola sonora; 19: Terza pagina; 21: La parola e la musica; Emma Lyons ovvero Lady Hamilton avventuriera inglese; 22.15: Intermezzo; 23: Blue note; 23.45: Il racconto di mezzanotte; 23.58: Chiusura.

STEREOTRE  
23.31: Dove il si suona, punto d'incontro fra Italia ed Europa, a cura di Cosanza Baracchini e Luigi Bizzarri; 24: Il giornale della mezzanotte, Ondavertre, Musica e notizie; 0.36: Intorno ai giradischi; 1.06: Dischi caldi; 1.36: Le canzoni dei ricordi; 2.06: Musica in

celluloide; 2.36: Applausi a...; 3.06: Italiani graffiati; 3.36: Operette e commedie musicali; 4.06: Via col liscio; 4.36: Lirica e sinfonica; 5.06: Finestra sul golfo; 5.36: Per un buongiorno; 5.45: Il giornale dell'Italia, Ondavertre.  
Notiziario in italiano: 1, 2, 3, 4, 5, in inglese: 1.03, 2.03, 3.03, 4.03, 5.03.

## Radio regionale

7.30: Giornale radio; 11.30: Undicetrenta; 12.35: Giornale radio; 14.30: Un racconto per l'autunno; 15: Giornale radio; 15.15: Almanacchetto; 16.20: La spezie; 18.30: Giornale radio.  
Programma per gli italiani in Italia: 15.30: Notiziario; 15.45: La musica nella regione.

Programma in lingua slovena: 7: Segnale orario, Gr; 7.20: Il nostro buongiorno; 8: Notiziario e cronaca regionale; 8.10: Rezia '89; 8.40: Country-club; 9.30: Storie del Carso; 9.50: Musica orchestrale; 10: Notiziario e rassegna della stampa; 10.10: Dal repertorio dei concerti e dell'opera lirica; 11.30: Cantautori italiani; 12: Anni d'argento; 12.20: Solisti strumentali; 12.40: Musica corale; 12.50: Musica orchestrale; 13: Segnale orario, Gr; 13.20: Settimana radio; 13.30: Musica a richiesta; 14: Notiziario e cronaca regionale; 14.10: Attualità; 16: Noi e la musica; 17: Notiziario e cronaca culturale; 17.10: Le trattorie del Goriziano; 17.40: Ona giovane; 19: Segnale orario, Gr; 19.20: Programmimodani.

TELECOMANDO  
Giorgio Placereani

Ripensando a «Fantastico 90», dopo il commento a caldo uscito domenica su «Il Piccolo», l'impressione negativa non cambia. E sono anche sfortunati, vien da aggiungere, perché venerdì li ha preceduti su Raidue in seconda serata, istigando a impetosi confronti, «Per chi suona la campanella», di Castellani e Pingitore, un omaggio di tre anni fa al cabaret, ora riproposto: un esempio di come si possa fare divertimento e spettacolo con quattro soldi.  
I quattro soldi li aveva anche «Fantastico 90», edizione notoriamente nello spirito dell'austerità: gli mancavano, cosa da niente, divertimento e spettacolo. La clamorosa riduzione del numero dei posti non ha prodotto altro effetto, che di deprimere il volume degli applausi. Quel po' di sorriso che c'è stato, lo dobbiamo tutto a Giorgio Faletti (non certo alla povera Marisa Laurito, che è una nullità rumorosa, un rumore senza consistenza come lo spettro di una zanzara).  
Faletti è — a nostro parere — il miglior costruttore di personaggi comici che abbiamo in Italia: ancor più del bravissimo Ezio Greggio, perché i personaggi di Faletti non tendono a esaurirsi sul piano linguistico e gestuale ma sono quadrati e corposi, vivono di vita propria, con una loro psicologia che supera l'immediatezza satirica. Sabato Faletti — benché un po' spassato — è stato piacevolissimo, anche per il contrasto col grigiore che lo circondava. Non tanto nel personaggio di Vito Catozzo, che aveva purtroppo un ruolo ancillare, servendo a porgere insieme a Bauda la soluzione a un telex: non ci ha raccontato, come faceva su Italia 1, le novità della sua incredibile famiglia; si è sentito un accenno volante (per iniziativa) alla moglie Derelitta, ma non una parola del figlio Oronzo Adriano Celentano Catozzo, pupilla degli occhi del padre, che ne ignora, però, le propensioni non perfettamente eterosessuali. Abbiamo preferito Faletti nel ruolo del sovietico Yuri Grogg, il cui italo-russo conteneva inaspettate inflessioni triestine («forse l'ori crede, l'ori fa...») ma soprattutto nel pannello del favoloso stilista gay Tamburini, che ha trovato in Bauda un'ottima e

## VARIETA'

## «Fantastico '90» peggio di così...

scandalizzata spalla («sono qui con la Baudessa, che si è anche arrabbiata» è memorabile). Questo è stato l'unico momento della trasmissione con un po' di forza e di sfacciataggine.  
Attenzione, però: se ricordiamo che è apparso anche il Profeta, col suo indimenticabile «Anatrema su di voi!», vedete che in pratica si trattava di un'antologia Faletti/Italia 1 semplicemente trasferita pari pari su Raidue. Divertente da vedere, ma (si direbbe) tanto valeva comprare da Berlusconi i vecchi nastri e trasmettere quelli, novero?  
Comunque non lamentiamoci, perché il resto non è stato neanche lontanamente paragonabile. I quiz erano interminabili e noiosissimi. Bauda era troppo teso ed emozionato rispetto al suo stile, lontano mille miglia — per esempio — dal patriarcato sorridente e benefico di «Gran premio». Della Laurito abbiamo già accennato. Per Jovanotti, il termine più lusinghiero che si possa adoperare è bipede. Appare («horribile visu») in stile «Quarto stato» alla testa di un'avanzata di creature abnormi, uscite dai film di

George Romero: più che per cantare — sia pure nel senso lato dell'espressione — viene per compiacersi lungamente con Bauda del fatto appunto di essere Jovanotti. Parla, straparla e filosofeggia: «Stare insieme è molto bello, no, lo sappiamo» (abbiamo aggiunto le doppie, per scrupolo ortografico). C'è un motivo per questo. Probabilmente, come Faletti rappresenterà l'aggancio al varietà moderno, nell'intendimenti della Rai Jovanotti dovrebbe rinnovare i fasti dell'antivarietà sproloquante di Celentano (che era pagante in termini di scandalizzata attenzione). Sono due assicurazioni sulla vita per una varietà fondamentale premoderne come «Fantastico 90». Fatto sta che Celentano possiede un grezzo ma sincero carisma, in grado di sorreggere lunghi minuti di vaneggiamenti. Jovanotti proprio no, per cui difficilmente il suo sub-italiano basterà per calamitare torme di telespettatori incuriositi.  
Conclusione: sono riusciti a fare un «Fantastico» in stile noioso di quello dell'anno scorso. Complimenti, è un bel record.

TV  
E' morto Buzzolan

TORINO — Ugo Buzzolan, critico televisivo del quotidiano «La Stampa», è morto la notte scorsa nella sua casa di Torino. Aveva 66 anni.  
Decano dei commentatori televisivi, era entrato alla «Stampa» 48 anni fa. Dal 1 novembre 1958 aveva iniziato a occuparsi di televisione, con una rubrica che ha portato avanti per più di trent'anni, seguendo passo passo l'evoluzione del mass media più popolari d'Italia.  
Quando i varietà erano ancora castigatissimi, aveva scandalizzato i lettori scrivendo che alle ballerine «bisognava togliere i mutandoni» e che era giusto «mostrare un po' più le gambe». Si era schierato a favore di Franca Rame e Dario Fo, ai tempi di «Canzonissimi», mentre era stato critico implacabile di Mike Bongiorno e Pippo Baudo.

## TV/NOVITA'

Debutto per quattro  
Un poker di programmi prende il largo stasera

ROMA — Due novità e due ritorni è quanto ci offre oggi la Tv. Su Italia 1 alle 20.30 riprende «Paperissima», il programma di Antonio Ricci che quest'anno sarà ancora condotto da Ezio Greggio e Lorella Cucuarini, confermata tra le star in forza alla Fininvest. Se ormai «Blob» non vive più di sole gaffe, «Paperissima» per dodici settimane punterà impietosamente su tutti gli errori, le papparelle, i pasticci involontari delle stelle della Fininvest. Però, il programma non si limiterà a presentare le immagini delle performance dei divi della Tv, svelando l'ironia e la comicità involontaria che si nasconde tra il quotidiano della gente comune, verranno anche proposte situazioni comiche raccolte dai telespettatori in filmati amatoriali o tratte dall'analogo programma americano «America's funniest home videos».  
La serata di Italia 1 prosegue, alle 21.30, con un nuovo gioco «Caccia all'uomo». Presentato da Jocelyn, che con questo

programma debutta sulle reti di Berlusconi, «Caccia all'uomo» vedrà per undici settimane altrettanti concorrenti impegnati a trovare una persona sconosciuta. Il «neo investigatore» avrà a disposizione pochi elementi (una foto e qualche dettaglio), ma, se vorrà, potrà comprare ulteriori informazioni sul «ricercato» che diminuiranno il suo montepremi iniziale di dieci milioni.  
Se nei quaranta minuti della trasmissione il novello Sherlock Holmes non riuscirà a risolvere il caso, l'uomo sconosciuto riceverà comunque cinque milioni da evolvere a favore di una attività benefica. «La mia trasmissione, come anche le precedenti — spiega Jocelyn —, sarà incentrata sulle capacità di ragionamento dei concorrenti, e non sulle loro potenzialità mnemoniche». «Salute in blue jeans» è invece un programma del Dipartimento scuola educazione, dedicato ai giovani, che parte alle 14.30 su Raitre per tredici

puntate. Curato da Rosa Mugellini, Cesare Ardin, Pino De Vita con la regia di Renato Zanetti, illustrerà scientificamente patologie e terapie preventive, rendendole particolarmente accessibili. «Scopo del programma — come hanno sottolineato gli autori — è differenziare la trasmissione dalle consuete rubriche mediche, preoccupandoci soprattutto di informare i giovani, divertendoli.  
Protagonisti in studio saranno proprio un gruppo di liceali che impegnati nella redazione del loro giornale scolastico «Salute in blue jeans», affrontano in ogni puntata un argomento riguardante un organo del corpo umano, intervistando eminenti cattedratici e specialisti delle materie trattate. Alle 20.30, sempre su Raitre, torna «Un giorno in Pretura», la trasmissione curata da Roberta Petrucci e Nini Perno, giunta quest'anno alla quarta edizione. [Umberto Piancatelli]

RAIUNO

RAIDUE

RAITRE

7.30 Cbs News.  
8.30 Get mart. Telefilm.  
9.00 Medicina in casa.  
10.00 La famiglia Patridge.  
10.30 Terre sconfinite. Telenovela.  
11.15 Potere. Telenovela.  
12.00 A pranzo con Wilma.  
12.30 Segreti e misteri.  
13.00 Sport news.  
13.15 Oggi news.  
13.30 Telegiornale basket campionato italiano serie A1 Stefanel Trieste-Scafolini Pesaro.  
15.00 Il film di tv donna: «DUE DONNE E UN PUROSANGUE» (commedia).  
18.00 Autopost per il cielo: telefilm.  
19.15 Tele Antenna Notizie.  
19.40 Top handball.  
20.00 Tmc news Telegiornale.  
20.30 Cinema Montecarlo: «A CUORE APERTO» (drammatico).  
22.20 Crono: Tempo di motori.  
23.00 Il Piccolo Domani. Tele Antenna Notizie.  
23.40 Jean Luc Ponty: concerto.  
0.20 Cinema Montecarlo: «L'INFERNO DI FUOCO» (drammatico).

8.00 Telefilm: Simon Templar.  
8.55 News: Premiere.  
9.00 Film: «SILENZIO SI GIRA» (Italia 1943). Brillante.  
10.55 News: Premiere.  
11.00 Talk-show: «Gente comune».  
12.00 Quiz: «Il pranzo è servito».  
12.45 Quiz: «Tris».  
13.30 Quiz: «Cari genitori».  
14.15 Quiz: «Il gioco delle copie».  
15.00 Rubrica: «Agenzia matrimoniale».  
15.30 Rubrica: «Ti amo parliamone».  
16.00 Rubrica: «Cerco e offro».  
16.30 Rubrica: «Caratv».  
16.50 News: Premiere.  
16.55 Quiz: «Doppio stalom».  
17.25 Quiz: «Babilonia».  
18.00 Quiz: «Ok il prezzo è giusto».  
19.00 Quiz: «Il gioco del 9».  
19.45 «Tra moglie e marito».  
20.25 News: «Striscia la notizia».  
20.40 Miniserie: «Dagli Appennini alle Ande».  
22.45 News: «Sos» animali.  
23.15 Talk-show: «Maurizio Costanzo Show».  
0.55 News: Premiere.  
1.00 Telefilm: Marcus Welby.  
2.00 Telefilm: Fantasilandia.  
3.00 News: Premiere.

7.00 Ciao ciao mattina. (Cartone animato).  
8.30 Telefilm: Webster.  
8.55 News: Premiere.  
9.00 Telefilm: Arnold.  
9.30 Telefilm: La piccola grande Nell.  
10.00 Telefilm: Amore in soffitta.  
10.30 Telefilm: La famiglia Brady.  
11.00 Telefilm: Strega per amore.  
11.30 Telefilm: Tre nipoti e un maggiordomo.  
11.55 News: Premiere.  
12.00 Telefilm: La famiglia Adams.  
12.30 Telefilm: Benson.  
13.00 Telefilm: La famiglia Bradford.  
14.00 Telefilm: Happy days.  
14.29 News: Un minuto al cinema.  
14.30 Musicale: «Radio Carolina 770».  
15.30 Telefilm: Compagni di scuola.  
16.00 Bim, bum, bam. (Cartoni).  
18.29 News: Un minuto al cinema.  
18.30 Telefilm: Tarzan.  
19.30 Telefilm: Casa Keaton.  
20.00 Cartoni: Niente paura c'è Alfred.  
20.30 Show: Paperissima.  
21.30 Caccia all'uomo. Varietà.  
22.30 Sport: L'appello del martedì.  
24.00 News: Premiere.  
0.05 Telefilm: Chips, «L'angelo di Ponch».  
2.05 Telefilm: Benson.

10.30 Teleromanzo: Aspettando il domani.  
11.25 News: Premiere.  
11.30 Telefilm: La casa nella prateria.  
12.30 «Ciao ciao». (Cartoni animati).  
13.35 Show: Buon pomeriggio.  
13.40 Teleromanzo: «Sentieri».  
14.35 Telenovela: Marlina.  
15.40 Telenovela: La mia piccola solitudine.  
16.10 Telenovela: Ribelle.  
16.50 Teleromanzo: «La valle dei pini».  
18.00 Teleromanzo: «Febbre d'amore».  
18.59 News: Un minuto al cinema.  
19.00 Show: C'eravamo tanto amanti.  
19.30 Telefilm: Dynasty.  
20.35 Film: «IL UOMO DI LARAMIE». Con James Stewart, Arthur Kennedy. Regia di Anthony Mann. (Usa 1955). Western. Ultimo spettacolo: «Il mito di West».  
22.25 Film: «IL FUORILEGGE DEL TEXAS». Con Gregory Peck, Helen Westcott. Regia di Henry King. (Usa 1950). Western.  
0.30 News: Premiere.  
0.35 Film: «JESS IL BANDITO». Con Tyrone Power, Henry Fonda. Regia di Henry King. (Usa 1939). Western.  
2.35 News: Premiere.

## TELEQUATTRO

12.50 Il caffè dello sport (replica).  
13.50 Fatti e commenti. 1.ª edizione.  
14.00 Il caffè dello sport (replica).  
14.20 Coppa Trieste (replica).  
19.30 Fatti e commenti. 2.ª edizione.  
0.00 Fatti e commenti (replica).

## TELEPADOVA

16.00 Samba d'amore, telenovela.  
17.30 Sealab 2020.  
18.00 Gli scrittori delle stelle.  
18.30 Centurioni, cartoni.  
19.00 Tommy la stella dei Giants, cartoni.  
19.30 Agente Pepper, telefilm.  
20.30 DOUBLE TARGET, film.  
22.30 Colpo grosso, gioco a quiz.  
23.30 Speedy.  
24.00 Giudice di notte, telefilm.  
0.30 TRACY E IL SIGNORE DEL PIANO DI SOPRA, film.  
2.45 Colpo grosso, gioco a quiz.

## TELEFRUIOLI

17.00 Cartoni animati: Io sono Teppi.  
17.30 Calendar man.  
17.55 Ciao ragazzi.  
18.00 Telenovela: Vite rubate.  
19.00 Telefilm: L'albero delle mele.  
19.30 Telefilm: Sera.  
20.00 Cronache dal Parlamento.  
20.30 Telefilm: Hawkins.  
22.00 Telefilm: Si è giovani solo due volte.  
22.30 Telefilm: Il CLAN DEI MAR-SIGLIESI con Jean Paul Belmondo.  
0.30 Telefilm: Notte.

## TELECAPODISTRIA

15.15 Sport parade.  
16.15 Wrestling spotlight.  
17.00 Calcio.  
18.30 Programma in lingua slovena.  
19.00 Telegiornale.  
19.30 TOCCARLO, PORTA FORTUNA, Film.  
21.00 Calcio.  
22.15 Telegiornale.  
23.30 Baseball.  
0.30 Calcio.

## TELEPORDENONE

17.00 Gigi la trottola, cartoni animati.  
18.00 Veronica il volto dell'amore, telenovela.  
18.45 I Ryan, telefilm.  
19.30 Tpn cronache (prima edizione).  
20.30 Bandiera di combattimento.  
22.30 Teleromanzo, 19 internazionale.  
23.00 Tpn cronache (seconda edizione).  
24.00 IL PRIMO CERCHIO, film.

## TRIVENETA

15.00 Telenovela: Signore e padrone.  
16.00 Film: I DON GIOVANNI DELLA COSTA AZZURRA.  
18.00 Galactica, telefilm.  
19.00 Antepremiere cinematografiche.  
19.30 Transformers.  
20.00 Casalingo superpiù, sitcom.  
22.30 Super carrier, telefilm.  
0.30 Un salto nel buio, telefilm.  
1.00 Programmi notturni.

Lorella Cuccarini (Italia 1, 20.30).



## RAIUNO

Il ritorno al passato  
Kathleen Turner recita «Peggy Sue si è sposata»

«Peggy Sue si è sposata» di Francis Coppola è il film da non perdere. C'è un ottimo motivo per rivisitare questa storia di una tranquilla signora americana, in preda a crisi d'età e con un divorzio in prospettiva, che dopo uno svenimento precipita nel gorgo del proprio passato e si risveglia adolescente, vent'anni prima, come un'eroina di «Ritorno al futuro» anteritemam.  
Il film (Raiuno, ore 21.30), realizzato su commissione, con una sceneggiatura incerta e una protagonista rimediata lungo la strada (la bellissima, ma qui troppo matronale, Kathleen Turner), servita a Coppola per cercare di tamponare i disastri finanziari successivi ad «Apocalypse now». Questo bastò per far giudicare «Peggy Sue» un'opera minore. E' probabile che oggi il giudizio cambi, anche per la scoperta di un allora ignoto Nicolas Cage nei panni del protagonista maschile.

## Reti private, ore 20.35

## «L'uomo di Laramie» con James Stewart

Gli amanti del genere western alle 20.35, potranno vedere, su Retequattro, «L'uomo di Laramie», uno dei film che resero celebri, negli anni '50, il regista Anthony Mann e l'attore James Stewart. La pellicola racconta la storia di un ex ufficiale (James Stewart) che vuole vendicare la morte del fratello ucciso in una imboscata dagli indiani. In seconda serata, alle 22.20, Gregory Peck è il protagonista di un altro western, «Il fuorilegge del Texas», di Henry King. Dello stesso regista, alle 0.05, seguirà un'altra pellicola dedicata all'Ovest. «Jess il bandito» con Tyrone Power, Henry Fonda e Nancy Kelly. Il genere drammatico è invece, la proposta di Telemontecarlo, che alle 20.30 presenterà «A cuore aperto» di Richard Pearce con Donald Sutherland, Jeff Goldblum e John Marley.  
La pellicola, del 1981, racconta la vicenda del dottor Brain, un cardiocirurgo che effettua numerose operazioni a cuore aperto. Alle 0.20, sulla stessa rete, andrà in onda «L'inferno di fuoco» di Roger Amateau, con Mitchell Ryan.

## Reti Rai, ore 20.30

## «Fist» o «Sussurri e grida»

Più di «Fist» di Norman Jewison con Sylvester Stallone e Rod Steiger (su Raidue alle 20.30), conviene fare attenzione allo straziante «Sussurri e grida» di Ingmar Bergman (Raitre alle 22.30) e al bellissimo «Another time, another place» di Michael Radford (Raidue alle 0.15).

## Canale 5, ore 22.45

## la Bardot contro la vivisezione

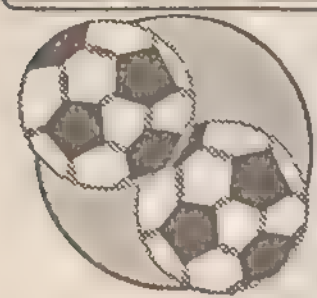
La trasmissione di Brigitte Bardot «Sos animali» dedicherà la puntata di oggi alle 22.45, su Canale 5, alla vivisezione. L'inchiesta rivela i retroscena di un traffico i cui protagonisti (cattivi, gatti, scimmie, topolini e conigli) ogni anno vengono sacrificati per la ricerca medica e farmaceutica. Sulla questione interverrà tra gli altri il chirurgo Christian Barnard.



Kathleen Turner è l'interprete di «Peggy Sue si è sposata», il film di Francis Ford Coppola in onda su Raiuno alle 21.30.

CALCIO

DUE GIOCATORI 'POSITIVI' AI CONTROLLI: ROMA NELLO SCANDALO



# Carnevale e Peruzzi, doping

NAZIONALE / CONVOCAZIONI PER BUDAPEST

## Il ritorno di Giannini e Serena

ROMA — Il ct azzurro Aze-  
glio Vicini ha convocato i  
seguenti diciotto giocatori  
in vista della prima partita  
delle qualificazioni ai cam-  
pionati Europei di calcio, in  
programma a Budapest  
contro l'Ungheria il 17 ot-  
tobre. Portieri: Stefano Tac-  
coni (Juventus), Walter  
Zenga, (Inter); difensori:  
Franco Baresi (Milan), Giu-  
seppe Bergomi (Inter), Lui-  
gi De Agostini (Juventus),  
Ciro Ferrara (Napoli), Ri-  
cardo Ferri (Inter), Giovan-  
ni Francini (Napoli); cen-  
trocampisti: Nicola Bertì (In-  
ter), Massimo Crippa (Na-  
poli), Fernando De Napoli  
(Napoli), Giuseppe Giannini  
(Roma), Giancarlo Ma-  
rocchi (Juventus), Roberto  
Donadoni (Milan); attac-  
canti: Roberto Baggio (Juven-  
tus), Roberto Mancini  
(Sampdoria), Salvatore  
Schillaci (Juventus), Aldo  
Serena (Inter).

Arrivano le partite da due  
punti e Azeleglio Vicini, pur  
non inestando la retro-  
marcia, una toccatina al  
freno la dà. Per non correre  
pericoli di sbandamenti, il  
ct accantona l'avvenire ap-  
pena accennato a Palermo  
(Casiraghi) e rispolvera la  
torre mondiale Serena, che  
aveva saltato l'amichevole  
con l'Olanda in Sicilia.  
Manca l'infortunato Maldini  
ed ecco il ritorno «storico»  
di Francini dopo un'assen-  
za tra i convocati di circa  
due anni (Italia-Olanda del  
16 novembre '88) e di quasi  
tre in squadra l'ultima sua  
presenza azzurra, l'ottava,  
risale all'amichevole con la  
Jugoslavia del 31 marzo  
'88).

Intanto, mentre sono in con-  
valescenza i sampdoriani  
Viali e Vierchowd, Gian-  
nini restituisce la sua di-  
sponibilità alla nazionale e  
nella «rosa» azzurra del 18,  
rispetto all'amichevole di fine  
settembre a Palermo, fi-  
gurano un centrocampista  
in più e un difensore in me-  
no. Nell'elenco ci sono Ber-  
tì e Ferrara che a Palermo  
avevano dato forfait all'ulti-  
mo momento per infortunio.

Insomma il gruppo è di gen-  
te già vista come logico at-  
tendersi anche se stupisce  
il leggero passo indietro  
nella staffetta Casiraghi-  
Serena. Molto probabi-  
lmente quest'ultima è moti-  
vata dal fatto che, qualora  
in Ungheria si dovesse ri-  
correre ad un attaccante  
torre, il ct si sente più ga-  
rantito da un «veterano»  
qual è Serena piuttosto che  
da un esordiente quale sa-  
rebbe stato Casiraghi.  
Entrare nell'europeo col  
passo giusto, d'altra parte,  
di grande importanza tan-  
to che per la partita di Bu-  
dapest è stata imposta la  
sospensione del campiona-  
to e Vicini ha a disposizione  
un raduno di quasi una set-  
timana, lusso raro per la  
nazionale. Con la rinuncia  
a Casiraghi il contingente  
juventino che a Palermo  
era salito di colpo a sei uni-  
tà scende a cinque (Baggio,  
De Agostini, Marocchi,  
Schillaci e Tacconi) alla pa-  
ri di quello interista (Bergo-  
mi, Bertì, Ferri, Serena e

Zenga).  
Recupera qualcosa anche  
il Napoli con quattro rap-  
presentanti (il confermato  
Crippa, De Napoli, Ferrara  
e Francini) mentre il Milan  
ne ha due (Baresi e Dona-  
doni) e Roma e Sampdoria  
uno ciascuno (il giallorosso  
Giannini e il blucerchiato  
Mancini in attesa dei rientri  
di Vierchowd e Viali).  
Quanto alla formazione che  
scenderà in campo a Buda-  
pest, essa non dovrebbe di-  
staccarsi da quella che ha  
inizialmente affrontato l'O-  
landa con le sole variazioni  
di Giannini per Marocchi e  
della sostituzione di Maldi-  
ni. L'ipotesi più probabile è  
che De Agostini venga arrot-  
tato a terzino di fascia e a  
centrocampista venga inseri-  
to Bertì. Difficile che Fran-  
cini subentrino direttamente al  
rossonerio o che Ferrara sia  
utilizzato a sinistra.  
Questa la formazione più  
probabile: Zenga, Bergomi,  
De Agostini, Baresi, Ferri,  
Bertì, Donadoni, De Napoli,  
Schillaci, Giannini, Baggio.

ROMA — I calciatori della  
Roma Andrea Carnevale e  
Angelo Peruzzi sono stati  
trovati positivi al controllo  
antidoping realizzato al ter-  
mine della gara giocata in  
casa contro il Bari e vinta dai  
giallorossi 1-0 con rete dello  
stesso Carnevale. Anche le  
controanalisi hanno dato lo  
stesso esito: la sostanza  
«proibita» assunta dai gioca-  
tori è la fentermina.  
L'ufficio stampa della Figg  
ha diffuso il seguente comu-  
nicato: «In data 1 ottobre, la  
Federazione medico sporti-  
va ha comunicato alla Figg la  
positività dei calciatori An-  
drea Carnevale e Angelo Per-  
uzzi al controllo antidoping  
successivo alla gara di cam-  
pionato Roma-Bari del 23  
settembre scorso per «fen-  
termina». Nello stesso gior-  
no, il presidente federale ha  
informato in via riservata  
come prevede il regola-  
mento — l'A.S. Roma e gli in-  
teressati dell'esito delle anali-  
si e successivamente ha fis-  
sato la data delle controana-  
lisi per oggi, 8 ottobre».

«Alla presenza dei periti di  
parte — prosegue il comu-  
nicato della Figg — la contra-  
analisi effettuata — data  
odierna presso il laboratorio  
antidoping della Federa-  
zione medico sportiva italia-  
na ha confermato la positività  
dei due atleti. Per questi mo-  
tivi, il presidente federale ha

trasmesso immediatamente  
gli atti alla Commissione di-  
sciplinare presso la Lega na-  
zionale professionisti per gli  
adempimenti di competen-  
za. Gli atti riguardano anche  
l'A.S. Roma per responsabili-  
tà indiretta. L'ufficio indagi-  
ni è stato inoltre incaricato di  
accertare eventuali respon-  
sabilità concorrenti da parte  
di altri tesserati».

La fentermina è una sostan-  
za stimolante derivata dalle  
anfetamine in grado di at-  
tivare la produzione nell'or-  
ganismo dell'adrenalina. Que-  
st'ultima è un potente stimo-  
latore del sistema nervoso  
che agisce facendo aumen-  
tare la pressione arteriosa,  
accelerando la frequenza  
cardiaca, la portata della cir-  
colazione sanguigna e l'atti-  
vità biochimica dei muscoli.  
Si presenta sotto due forme:  
come un olio incolore e co-  
me polvere bianca. In tutti e  
due i casi viene sommini-  
strata per bocca.  
Tutte le sostanze derivate  
dalle anfetamine danno l'illusio-  
ne di un aumento delle pro-  
prie capacità psico-fisi-  
che e aumentano la resisten-  
za al dolore. Come effetti ne-  
gativi provocano irregolarità  
nel battito del cuore, perdita  
di peso, alterazioni del son-  
no. Provocano inoltre fenom-  
eni di assuefazione.  
Sarà la commissione disci-  
plinare della Lega nazionale

SERIE B / I MEDICI DELLA TRIESTINA IMPEGNATI IL GIORNO DOPO L'ASCOLI

## Consagra salta almeno due partite

Bloccato da uno stiramento - Terapia anche per Romano - Mancanza di gol: problema da affrontare



Consagra in azione sulla fascia sinistra poco prima dello stiramento.

Servizio di

Gualberto Niccolini

TRIESTE — Per cominciare  
bene la settimana subito una  
cattiva notizia: Angelo Con-  
sagra, che domenica al quin-  
to minuto della ripresa aveva  
dovuto lasciare il campo zop-  
picante, non potrà giocare  
per almeno due settimane.  
Ieri mattina è stato sottopo-  
sto ad un'ecografia e la ri-  
sposta è stata negativa. Ha  
riportato uno stiramento,  
senza versamento, ai mu-  
scoli della coscia destra. Im-  
mediatamente ha cominciato  
la fisioterapia ma i medici  
sono stati abbastanza impietosi  
nella prognosi: il gioca-  
tore sarà indisponibile per le  
prossime due partite (al Gre-  
zar di Modena e in trasferta  
ad Ancona). La fisioterapia  
anche per Romano (aveva  
denunciato qualche difficoltà  
domenica) per leggeri ma-  
lanni agli adduttori. Bene in-  
vece, e per fortuna, Enzo  
Biatto: la sua lombalgia è  
scomparsa (lo ha dimostrato  
con la strepitosa doppiapara-  
ta su Giordano) ma per  
motivi precauzionali il tratta-  
mento terapeutico prosegue.  
Per il resto della squadra tut-  
to a posto. I giocatori si sono  
trovati ieri mattina al Grezar  
per la consueta seduta defa-  
tigante. A dirigere i lavori  
Valentino Leonarduzzi. In  
quanto Giacomini è andato a  
Coverciano per un convegno  
internazionale di allenatori e  
il simposio dell'unione euro-  
pea dei tecnici di calcio. Oggi  
già riposo per tutti e ripresa  
della preparazione domani  
con due sedute sul campo di  
via Cosulich a Monfalcone,  
nuova sede per quest'anno  
degli allenamenti della Tri-  
estina.

De Rù pensi seriamente ad  
effettuare qualche acquisto  
sul mercato d'ottobre. Quan-  
to meno avrebbe espresso  
questa intenzione domenica  
al termine della partita con  
l'Ascoli e si sarebbe riserva-  
to di parlarne con Giacomini  
e Salerno nel corso di questa  
settimana. Quando gli abbia-  
mo chiesto una conferma il  
dottor De Rù s'è limitato a  
constatare che domenica  
scorsa la Triestina ha domi-  
nato contro l'Ascoli effe-  
tuando ben undici calci d'an-  
golo (non soltanto a favore  
degli ospiti) e nonostante ciò  
Lorieri non ha fatto alcuna  
parata.

Torna dunque in primo piano  
il male oscuro della Triestina  
che non va a rete neanche  
quando svolge un gioco con-  
vincente, quando impone la  
sua personalità su squadre  
nettamente superiori, alme-  
no sulla carta. Va subito rile-  
vato che come sia più preoc-  
cupante il mancato gol contro  
Messina e Barletta piuttosto  
che contro Cremona o Asco-  
li. Resta comunque il fatto  
che in ben quattro partite su  
cinque la Triestina non abbia  
segnato.

SERIE B / L'UDINESE A QUOTA ZERO

## Solo ora comincia il campionato

Marchesi: finalmente abbiamo segnato un gol per primi

UDINESE — E' stato, quello di ieri, un lunedì  
davvero diverso per l'Udinese. Già il leg-  
gere la classifica senza trovare quel «  
ha un effetto particolare: un risvegliersi da  
quel lungo incubo nel quale l'Udinese era  
sprofondato un venerdì d'agosto, negli  
assetici uffici della Federcalcio. E poi Mar-  
chesi adesso può sentirsi tranquillo. La  
lettera di licenziamento, già redatta un  
paio di settimane fa (ma c'è anche chi giu-  
ra che nello spogliatoio bianconero se ne  
iniziò a parlare molto prima, ed esatta-  
mente nei giorni trascorsi nel ritiro in To-  
scana a cavallo tra il debutto di campiona-  
to a Lucca e il «ritorno» di coppa con il Pi-  
sa), rimane nel cassetto. Chissà, forse ver-  
rà stracciata. A Cremona sorrideva con-  
tento anche Giampaolo Pozzo, «ex» presi-  
dente solo per quel che riguarda i rappor-  
ti con la federazione, perché di fatto il nu-  
mero uno continua a esserlo lui. Come dire:  
davvero ha voglia di vendere? davvero è  
nauseato dal calcio? Lui continua a segui-  
re la squadra in casa e in trasferta, quin-  
di...

Ma torniamo a Marchesi. Negli spogliatoi  
di Cremona, al termine della partita, era il  
più tranquillo di tutti. I suoi giocatori spriz-  
zavano gioia, gli avversari non riuscivano  
a nascondere la rabbia. Lui, niente. Tran-  
quillo, come sempre. «Sapevo — dice il  
tecnico — che la condizione atletica non  
era un problema. Cosa quindi è cambiato?

Abbiamo segnato per primi e ci siamo di-  
fesi bene, magari con un pizzico di fortuna  
quando il forcing dei nostri avversari si è  
fatto forsennato. Ma il nostro pressing è  
stato puntuale, abbiamo costruito bene in  
attacco ed eretto valide barriere in difesa.  
Nessuna sorpresa per me: è venuta quella  
vittoria che anche altre volte avevamo cer-  
cato, ma che soltanto per mancanza di  
buona sorte avevamo mancato».

Insomma, sembra che, a dispetto delle  
piogge torrenziali di questi giorni, sia dave-  
ro tornato il sereno. Ma come si fa a di-  
menticare la pochezza della Cremonese,  
davvero una delusione rispetto a quelle  
che erano state le promesse della vigilia?  
O l'errare a vuoto di un giocatore come  
Matti per tutto il primo tempo? E la diffi-  
coltà di Oddi di fronte a un Nefia, più gio-  
vane certo, ma non certo un campione? Mar-  
chesi taglia corto ricordando che il com-  
portamento degli avversari «nessuno può  
escludere possa essere stato condiziona-  
to dal moio in cui noi, invece, abbiamo  
affrontato la partita». Potere di un gol, po-  
tere dei due punti, il morale è sollevato.  
Anche se non sarà sempre Cremona. E,  
siccome gli esami non finiscono mai, l'ap-  
untamento è già fissato a Reggio Emilia,  
fra sette giorni. Non lo ha detto anche Su-  
sic che solo ora comincia il campionato  
dell'Udinese?

[Guido Barella]

SERIE B / DOPO LA QUINTA DI CAMPIONATO

## Quest'anno più corta la classifica

Conferme: manca una squadra guida e cala il pubblico

TRIESTE — L'unico verdetto  
serio emerso dopo queste  
prime cinque giornate di  
campionato è che non esi-  
stano, almeno per il momen-  
to, cosiddette squadre gui-  
da: non ci sono in questo ter-  
rone non diciamo un Torino o  
un Pisa, ma nemmeno un  
Cagliari e un Parma. Un tan-  
to lo si diceva e scriveva già  
prima della partenza in con-  
trasto con quanti vedevano  
favorevoli le retrocesse  
dalla A, ed ha avuto piena  
conferma.

E' questo un campionato nel  
quale la differenza finale tra  
quarta e quintultima arriva-  
ta (che lo scorso anno fu di 12  
punti, tra i 46 del Parma e i  
34 delle quattro che arriva-  
rono sul quattordicesimo gra-  
do) sarà probabilmente non  
superiore ai dieci punti: con  
45 si potrà andare in serie A,  
con 35 si potrà pensare di  
evitare la C-1. Ciò è natu-  
rale, perché in tutti i tornei  
equilibrati (e questo lo sem-  
bra in sommo grado) la qua-  
lità promozionale tende ad ab-  
bassarsi mentre quella val-  
da per la salvezza si alza un  
po'.

Un'altra previsione che le  
prime cinque giornate non  
hanno potuto non conferma-  
re è il calo delle presenze  
medie di abbonati e paganti,  
ora di 9.135 unità a partita  
contro le finali 10.315 dello  
scorso anno; si tratta di un  
11,5% in meno che era ovvio  
ipotizzare dopo la scompar-  
sa dal panorama della B di  
quattro squadre con grosso seguito  
come Torino e Cagliari.  
La battaglia degli abbona-  
menti, come già notato, è  
stata travagliata dalla Salerni-  
tana, in tale classifica la  
Triestina con le sue 2.500  
tessere è andata a collocarsi  
ad un più che dignitoso otta-

sultati sia su quello dello  
spettacolo, perché non è og-  
gettivamente purtroppo con-  
testabile che al zero (non di-  
ciamo gol, ma) tirò nello  
specchio della porta di Bar-  
letta hanno fatto seguito i ze-  
ro tirò nello specchio della  
porta dell'Ascoli, per di più  
in un incontro che global-  
mente la Triestina ha gio-  
cato al meglio, dominando per  
due terzi della partita su di  
un avversario che — se an-  
che rivelatosi molto inferiore  
alle attese e ai nomi che può  
mettere in vetrina — veleggi-  
a comunque nell'alta classifica.

Qua non si tratta solo dello  
statistico dato relativo alle  
reti segnate, ma della ben  
più preoccupante latitanza  
di conclusioni pericolose per  
gli altri portieri. E non si  
può certo accusare Giacomini  
di non provare soluzioni  
diversificate, perché nell'arco  
di cinque partite abbiamo  
già visto in campo per alme-  
no tre volte ciascuno la bel-  
lezza di tredici giocatori di  
movimento, mancando al-  
l'appello per ora i soli Dona-  
doni e Marino: come dire che  
la «rosa» può svelare ancora  
ben pochi talenti.

Comunque, grazie a Dio la  
classifica della Triestina, pur  
non potendo certo dirsi bril-  
lante, non langue grazie al  
calendario che l'ha vista già  
tre volte al Grezar: a ben ve-  
dere, l'unico punto in essa  
mancante è quello lasciato a  
Barletta, non essendo certo  
il terreno pesante di domeni-  
ca quello ideale perché un  
attacco supportato da pesi  
piuma come i vari Romano,  
Urban e Trombetta potesse  
superare l'arcigna difesa  
ascolana.

[Giancarlo Muciacchia]

## Lo sport in TV

|       |             |                                                                                          |
|-------|-------------|------------------------------------------------------------------------------------------|
| 12.50 | Telequattro | Il caffè dello sport                                                                     |
| 13.00 | Montecarlo  | Sport news                                                                               |
| 13.30 | Teleantenna | Telecronaca basket:<br>campionato italiano serie<br>Stefanel Trieste-Scavolini<br>Pesaro |
| 14.30 | Telequattro | Coppa Trieste                                                                            |
| 15.15 | Capodistria | Sport parade                                                                             |
| 15.30 | Rai 3       | Da Pinerolo motocross,<br>campionati assoluti d'Italia                                   |
| 15.55 | Rai 3       | Golf: Open femminili                                                                     |
| 16.15 | Capodistria | Wrestling spotlight                                                                      |
| 16.20 | Rai 3       | Da Pettinengo atletica<br>leggera                                                        |
| 17.00 | Capodistria | Calcio                                                                                   |
| 18.30 | Rai 2       | Tg2 Sport sera                                                                           |
| 18.45 | Rai 3       | Tg3 Derby                                                                                |
| 19.00 | Telequattro | Dal e vai                                                                                |
| 20.15 | Rai 2       | Tg2 Lo sport                                                                             |
| 21.00 | Capodistria | Calcio                                                                                   |
| 22.30 | Capodistria | Baseball                                                                                 |
| 22.30 | Teleantenna | Crono, tempo di motori                                                                   |
| 22.30 | Italia 1    | Sport: L'appello del mar-<br>tore                                                        |
| 23.30 | Capodistria | Boxe                                                                                     |
| 00.30 | Capodistria | Calcio                                                                                   |

IPPICA / A BRIGLIE SCIOLTE

## Saumarez, sorpresa di Parigi

Ospiti bocciati a Montebello

Commento di  
Mario Germani

TRIESTE — Come sono lon-  
ti i tempi di Ribot e di Mel-  
vedo, ultimi pursegnae nati  
in Italia riusciti a far ammu-  
lire i francesi in casa loro  
con le leggendarie imprese  
compiute a Longchamp nel-  
l'Arc de Triomphe. Ultima-  
mente Tony Bin e Carrol  
House hanno firmato per  
proprietari italiani la straor-  
dinaria corsa che si disputa  
nell'ippodromo più elegante  
del mondo, ma le loro im-  
prese, anche se bene accolte,  
non sono riuscite a provoca-  
re gli entusiasmi che Ribot e  
Melvedo seppero accendere  
allora.

Tony Bin e Carrol House,  
portabandiere nazionali ma  
importanti in Italia, come Si-  
keston, unico nostro rappre-  
sentante a Parigi in questa  
domenica solitaria che si è  
conclusa con un'ennesima  
sconfitta del favorito. Si at-  
tendeva Salsabil nell'«Arc»,  
ma la 3 anni inglese, di cui è  
stato annunciato il ritiro in  
razza, è uscita battuta senza  
attenuanti (unica scusante,  
la monta di Willie Carson,  
l'ex fantino della Regina bri-  
tannica che non ha mai vinto  
la classificazione francese), e  
a imporsi è stato un altro 3  
anni, Saumarez. Inglese di  
nascita, ma poi ceduto a una  
scuderia americana con al-  
lenatore francese Saumarez  
per la prima volta impegnato  
sulla distanza dei 2.400 metri  
ha sorpreso gli avversari  
con una decisa fuga attuata  
dal suo fantino Mosse subito  
dopo essere entrato in retta  
d'arrivo. Parecchie le lun-  
ghezze acquisite da Sauma-  
rez al momento del suo re-  
tiro allungo, lunghezze pen-  
tino che sono man mano dimi-  
nuite in vista del traguardo  
che però il figlio di Rainbow  
Quest ha tagliato per primo  
emulando in tal modo l'illus-  
tre genitore che aveva an-

punta...  
Come Montaleone, an-  
cinefrice del clou inter-  
alla Croce Rossa Italia  
disputato sulla pista tri-  
in un pomeriggio tormen-  
dalla pioggia, discenden-  
biondo Boubon, Linco-  
Nord è stata la sorpresa  
protagonista, almeno a  
fase finale, quella comu-  
più importante, del qual-  
vo meglio per 4 anni che  
va negli ospiti Lammar-  
Laforet Park e Logone il  
favorente. Ma Logone non  
potuto tenere fede al  
ruolo avendo marcato  
rottura nella delicata  
del lancio, Lammar-  
Laforet Park, invece, po-  
dato fondo alle più bel-  
nergie con un'ultima line-  
vedersi ma che, in pro-  
demonstrato, si è pro-  
te per entrare nel novero  
Lammar-  
Laforet Park e Logone  
denotato sicurezza e  
so oltremodo spedito. A  
corsa, Lammar-  
Laforet Park ha spie-  
chi Lammar-  
che si fece treccia al termi-  
una pressione continua  
debbilitante. Cavalla che  
andare in testa per off-  
meglio di sé (cosa che  
deve esserle mai riva-  
nell'annata, visto che  
mai vinto nel 1990).  
Park si è sciolta come  
al sole al termine del suo  
bordaggio a Lammar-  
che è finito anch'esso per-  
to, facile preda dell'op-  
nista Linco del Nord ne-  
le di gara.

[Piero...

venerdì 9 ottobre 1990

BASKET

STEFANEL / IL GIORNO DOPO

# Illuminata la ribalta neroarancio

Il progresso di forma programmato da Tanjevic - Meneghin, giovanissimo quarantenne

A1 / TERZA GIORNATA

## Il commento di Tanjevic



TRIESTE — «Dopo tre giornate un terzetto a pieno punteggio: la Benetton ha confermato di fare sul serio. Due vittorie in trasferta, una contro la Scavolini e l'altra domenica a Firenze, che resta sempre una buona squadra confermano che tutti dovranno fare i conti con la compagine di Skansi; il Messaggero ha fatto il classico colpaccio andando a battere a Livorno una diretta avversaria di campionato, pur dovendo ancora fare a meno di Radja: una conferma della solidità di questa squadra; il Sidis di Reggio Emilia, vincitrice a Napoli, pur con il minimo scarto, che, come ogni anno, sorprende tutti perché nessuno si ricorda che anche loro giocano a basket e giocano bene: probabilmente non arriverà fra le prime quattro, ma un posto di alta classifica può realmente aggiudicarselo».

«Dietro queste tre squadre un quartetto di compagni fra i più qualificati: oltre il Livorno, di cui abbiamo già parlato e che resta perfettamente in corsa, la Phonola Caserta che ha confermato le proprie qualità andando a vincere a Reggio Calabria, superando le difficoltà derivate dall'assenza di Shakelford e facendo vedere un Gentile in grande forma; la Philips Milano che, pian piano, sta trovando la sua nuova identità: la sua vittoria contro il Ranger Varese è stata molto netta (quasi trenta punti di distacco vogliono dire qualcosa), anche se i varesini stanno passando di momento non eccezionale, con il difficile inserimento di Cummings (la vittoria contro il Napoli, la scorsa settimana, ottenuta tra l'altro a fil di sirena non è stata certamente convincente); infine la Clear Cantù che vincendo a Torino, ha confermato che la nostra sconfitta può essere facilmente accettata. Resta la Knorr che è riuscita a imporsi a Forlì grazie a un grande Richardson».

Servizio di

Alessandro Cappellini

TRIESTE — Riflettori ancora accesi sulla Stefanel dopo l'eccellente exploit compiuto domenica al palazzetto: la vittoria sui campioni d'Italia è risultata importante non soltanto perché ha portato i primi due punti, attesissimi, liberatori (anche se, come è stato accennato in altre sedi, la posizione della squadra neroarancio avrebbe potuto, con un pizzico di fortuna in più, essere ben migliore) ma anche, e soprattutto, perché ha dimostrato che i programmi di crescita, generale ed individuale, si stanno svolgendo nel modo desiderato. E il primo ad essere soddisfatto di quanto mostrato da Meneghin e compagni a Chiarbola, è proprio il coach Tanjevic: «La partita di ieri - esordisce Goscia - ha confermato il progresso di forma che mi aspettavo. Spero di poterlo ancora aumentare nelle prossime settimane di lavoro e, quindi di arrivare all'80, 90 per cento di condizione e poi di conservarla per il maggior tempo possibile: ovvero per tutto l'arco del campionato».

I neroarancio, quindi, sono avvertiti: la felice esibizione contro la Scavolini non com-

porta rallentamenti di preparazione. Anzi magari impegnarsi ancora maggiori. Il coach è insensibile: «Mi aspetto ulteriori miglioramenti, soprattutto un incremento di forza fisica, tanto necessaria nella battaglia di A1».

D'altra parte è impossibile non dargli ragione, perché è stato proprio questa crescendo di forma, questo ritrovare il senso di gioco normale per la Stefanel, la chiave di questo successo. Non tanto quindi motivazioni particolari perché c'era di fronte un avversario blasonato, perché battere avversari famosi porta fama di riflesso, ma capacità intrinseca di svolgere un determinato, anzi predefinito discorso cestistico e di imporlo agli altri, indipendentemente dal loro valore. «Certamente - aggiunge Tanjevic - la consapevolezza, il rispetto delle qualità altrui porta più attenzione, ma la spinta più sostanziosa è giunta dalla necessità, totalmente nostra di aggiudicarsi quei benedetti, indispensabili due punti».

Ma oltre le aride esigenze delle cifre resta il fatto, difficilmente dimenticabile, di un primo tempo giocato dalle due squadre a livelli davvero altissimi: a livello Nba, è sta-

to detto. Potrebbe essere questa una definizione giusta, perché la facilità di andare a canestro in così brevi secondi, la capacità di rispondere botta su botta, con la conseguente pressione psicologica che ciò comporta, mostrata dalle due squadre in campo hanno, sicuramente, sfiorato i livelli di gioco che il basket d'oltreoceano solitamente offre.

«In questa fase - commenta Tanjevic - il nostro grande merito è stato quello di essere riusciti ad impedire la fuga della Scavolini, la capacità di ribattere colpo su colpo. La Scavolini è abituata a partite forti, ad assicurarsi un vantaggio sostanzioso e poi controllare la gara: le precedenti partite hanno dimostrato che è molto, molto difficile rimontarli. L'aver chiuso la prima parte con soli due punti di scarto è stato già un grosso successo. Un risultato che mi ha reso quasi certo di poter portare a casa la vittoria finale. Soprattutto perché ero convinto della maggiore freschezza atletica dei miei ragazzi: cosa che puntualmente è avvenuta nella ripresa. Abbiamo vinto aumentando la pressione e la presenza in difesa».

Dal complesso ai singoli, an-

che se, in questi casi, fare distinzioni non sempre è giusto. Comunque un fatto va sottolineato: la freschezza mostrata da Meneghin, la presenza costante messa in campo da Dino dal primo all'ultimo minuto. E, in qualche modo, clamoroso che l'uomo chiave degli ultimi, frenetici minuti, anzi secondi sia stato proprio il campione quarantenne, e dopo essere stato in campo per un minuto davvero notevole. «Questo è la riprova - assicura Goscia - della bontà del lavoro svolto nella preparazione di precampionato. Mi soddisfa appieno l'attuale stato di forma di Dino: ora il suo sarà un lavoro di mantenimento, di affinamento».

Tutti gli altri, da Middleton a Fucà, da Gray a Bianchi, da Pilutti a Cantarello («Davide deve soltanto dimenticarsi di quanto è stanco: quando lo riavremo come siamo abituati ad averlo potremo fare paura a tutti») possono essere accumulati nello stesso applauso. Come quello decretato alla fine della partita dal pubblico di Chiarbola, finalmente ritornato all'entusiasmo del passato: il sesto uomo in campo, secondo la stessa ammissione del coach neroarancio.

## LIVORNO Esonerato De Sisti

LIVORNO — Dopo sole tre giornate di campionato la Pallacanestro Livorno, squadra di serie A/2, ha deciso di cambiare allenatore, esonerando Mario De Sisti ed affidando la squadra a Edoardo «Dodo» Rusconi.

«Il consiglio direttivo della Pallacanestro Livorno - spiega infatti un comunicato - ha deliberato di sollevare dall'incarico di capo allenatore, il sig. Mario De Sisti. La società ha nel contempo deciso di affidare la conduzione tecnica della squadra al sig. Edoardo Rusconi».

La Pallacanestro Livorno (una delle formazioni ancora senza abbinamento) è a zero punti in classifica, e domenica ha subito una pesante sconfitta a Sassari contro il Banco di Sardegna.

A1 DONNE / AROMCAFFE'

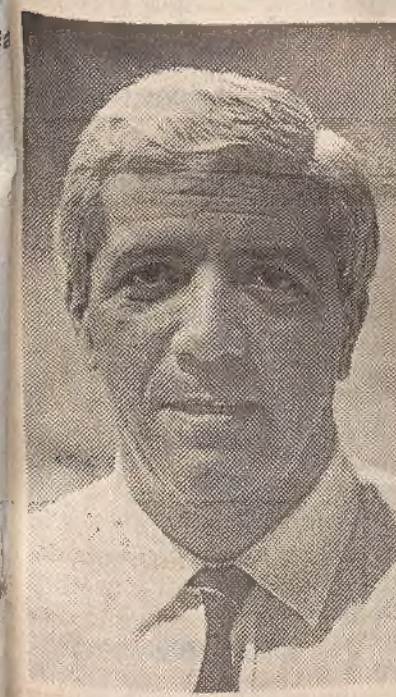
## Incombe l'ostacolo Saturnia

Grinta e solidità della squadra laziale - Assente la Leake si spera nel colpaccio

A1 DONNE/SECONDA GIORNATA

## Il punto a cura di Pippo Garano

Le sorprese da Pamela Sud e Omsa, male la Gemeaz



TRIESTE — Quella di sabato nel basket femminile è stata la giornata delle vittorie esterne.

Garano, allenatore biancocelesti commenta così i risultati: «Una squadra che mi sorprese piacevolmente è stata senz'altro il Pamela Sud di Pistoia che ha vinto a Schio, si presenta come una buona formazione che può preoccupare i suoi avversari. Un'altra sorpresa è stata l'Omsa Faenza che, evidentemente ha tratto giovamento dal cambio dell'allenatore, quest'anno infatti ha preso la Tanja Haave, un'altra alta con un buonissimo tiro».

«Mi hanno deluso invece

— continua Garano Schio e soprattutto il Gemeaz di Milano. Per la squadra di Schio penso che il suo sia soltanto un problema di tempo, presenta un nuovo acquisto la Orr che probabilmente non è riuscita ad amalgamarsi ancora nella squadra. Il Gemeaz di Milano invece, penso sia in crisi, ma non riesco proprio a capirne il perché».

Garano si dice stupito anche del largo margine con cui il Conad Cesena ha battuto il Puglia Bari, che con due straniere come la Poliard e la Mujanovic e il quintetto italiano di buon livello non è riuscito ancora ad esprimersi a massimi livelli.

TRIESTE — Domani l'Aromcaffè per disputare la terza giornata di campionato si recherà a Viterbo, dove si scontrerà con il Saturnia. Garano allenatore biancocelesti intervistato a proposito dice: «Noi andremo a Viterbo senza Pam Leake, che è ancora infortunata sperando di ripetere la bella partita di sabato contro il Priolo, anche se, in quell'occasione abbiamo sbagliato troppi passaggi e forse il risultato sarebbe potuto essere diverso».

L'Aromcaffè ha già avuto occasione di giocare con il Saturnia nel torneo di precampionato di Bari, allora la SGT aveva disputato un ottimo primo tempo, poi causa il maggior numero di falli il risultato finale era stato favorevole alle laziali.

Il quintetto base del Saturnia presenta le due americane la Steward e la Walker che hanno già giocato assieme l'anno scorso. Sono tutte e due delle buone rimbalziste con, soprattutto da parte della Walker, un ottimo tiro dai quattro metri. Garano afferma: «Le due ame-

ricane e la Stanzani mi preoccupano, il Saturnia è una squadra che grazie la vincita della Serradimigni non ha badato a spese per rinforzarsi». Nuovo acquisto infatti è la Dal Prà proveniente dal Priolo e presente anche in nazionale. Completano il quintetto la già citata Stanzani, un'altra alta, ottima tiratrice da tre punti, e la Cesarini guardia ala dai veloci contropiedi.

In panchina il Saturnia presenta due giovani cestiste dalle belle speranze, la Marzia Antonelli play giovanissima ma già con una buona dose di grinta, e soprattutto Elena Paparito, pivot 17 enne di 193 centimetri d'altezza, che potrebbe essere molto importante al rimbalzo.

Garano spera che la fortuna giri un po' dalla parte del SGT, ammette che la sua squadra potrebbe avere qualche problema sotto canestro ma, afferma anche che bisogna cercare di prendere due punti anche fuori di casa e che sarebbe bello tentare il colpaccio.

[Fulvia Degraffi]

A2 / EMMEZETA

## L'aria frizzante del vertice Stasera ritorno di Coppa

UDINE — Il gruppetto al vertice della classifica di A2 si restringe, ma l'Emmezeta è ancora lì, a punteggio pieno dopo tre giornate, a far compagnia a Glaxo Verona e Lotus Montecatini dopo aver superato anche lo scoglio Telemarket, soprattutto grazie alle eccellenti prestazioni dell'accoppiata Askew-Daniela.

E questa sera, senza il tempo di cullarsi troppo sugli allori del mantenuto primato, i friulani scendono in campo al Palasidlo milanese con il pressoché impossibile compito di battere con almeno sei punti di scarto la Philips nel return match del secondo turno di Coppa Italia.

Il presidente Cainero reputa l'impresa non proibitiva, l'allenatore Piccin si affretta a smorzare gli entusiasmi del suo datore di lavoro.

«Brescia, sulla carta, era più forte di noi e siamo riusciti a rimandarla a casa a mani vuote soprattutto con l'arma dell'unità. Ma è meglio non esaltarsi troppo,

anche se siamo primi in campionato e se abbiamo dimostrato che il nostro gioco non è proprio, come molti alla vigilia sentenziavano, quello di una candida alla retrocessione. Dico solo che è meglio continuare così come siamo partiti, senza esasperazione, di sorta, in tutta tranquillità. Contro la Telemarket pasticciona e propensa all'errore di domenica l'Emmezeta ha comunque dimostrato una volta di più di essere in grado di trovare l'antidoto a ogni mossa avversaria. E contro le zone proposte da Sales per imbrigliare la temuta coppia King-Askew Piccin ha estratto dal cappelletto un Daniela a sorpresa, autentico dominatore sotto i tabelloni».

«Abbiamo pronta l'aspirina per ogni tipo di malessere. Commenta Piccin — talvolta ci va male ma spesso ci va meglio. Importante è che siano gli altri, ora, a temere il raffreddore».

[Edy Fabris]

B1 / DIANA

## Un vero exploit goriziano Gebbia pensa al futuro

GORIZIA — La bella vittoria della Diana sul difficile terreno del Campobasso, non si sa se a torto o a ragione, viene minimizzata dal responsabile della squadra goriziana: «Siamo solo all'inizio - dice il malcontento allenatore goriziano Giacobbe Gebbia - non dobbiamo farci illusioni per questa vittoria, dobbiamo ancora lavorarci sodo».

Probabilmente la paura in casa della Diana è che la squadra ora si sente arrivata e non continua a metterci, nella preparazione, l'impegno visto nel corso della settimana e nella vittoriosa trasferta con la Molisana. La squadra ha giocato alla grande, «nascondendo» le magagne difensive con un grande sacrificio di tutti, anche di chi abitualmente non è portato in questa specialità.

Bella prova quella della Diana, e la conferma la si ha dal fatto che ben cinque giocatori hanno chiuso l'incontro in doppia cifra. Tri-

sciani e Pieri si sono alternati in cabina di regia senza che la squadra accusasse nessun contraccolpo. In particolare Trisciani ha dato anche un notevole contributo in fase di realizzazione. Masini e Lenoli in attacco sono stati irresistibili sfiorando la retina da ogni posizione.

Tutti gli altri, Magro, Passarelli, Borsi e Gollessi sono stati degni comprimari. Ora, rotto il ghiaccio, in casa della Diana si può continuare a lavorare con più tranquillità, senza quella pressione che sarebbe sicuramente pesata su tutti in caso di sconfitta, con la squadra ferma ancora al palo. Senza eccessive pressioni quindi la Diana può preparare la prossima trasferta di Cagliari in casa della Sarvi che domenica ha messo in serio imbarazzo la Burghy Modena, confermando il grande equilibrio del campionato di B1 di quest'anno.

[Antonio Gaier]

## NUOVA 33 1.5 INIEZIONE ELETTRONICA. PROVATE UN NUOVO COMFORT DI GUIDA.



Provate la nuova 33 1.5 IE Alfa Romeo e scoprirete un'auto versatile in ogni condizione di guida e un comfort totalmente nuovo. Grazie al motore boxer da 98 cv/din ad iniezione elettronica Multipoint LE Jetronic ed accensione di tipo digitale Bosch EZ 10, la 33 1.5 IE permette un guida morbida ed elastica sia in città che nei lunghi percorsi, ottimizzando i consumi. Informatevi subito dai Concessionari Alfa Romeo per scoprire cosa vogliono dire massimo rendimento e massimo comfort in una sola auto.

| NUOVA 33            | 1.3   | 1.5   | 1.5 IE | 1.7 IE | 1.7 IE 16V | Boxer 1000 cc | Boxer 1000 cc |
|---------------------|-------|-------|--------|--------|------------|---------------|---------------|
| CILINDRATA (cm³)    | 1291  | 1496  | 1496   | 1712   | 1712       | 1712          | 1712          |
| POTENZA (CV/KW DIN) | 63/06 | 77/05 | 79/06  | 79/06  | 79/06      | 98/07         | 98/07         |
| VELOCITÀ MAX (km/h) | 176   | 188   | 191    | 195    | 197        | 205           | 208           |

\* DISPONIBILE IN VERSIONE SERIE EUROPEA DENOMINATA A NORME U.S.A.

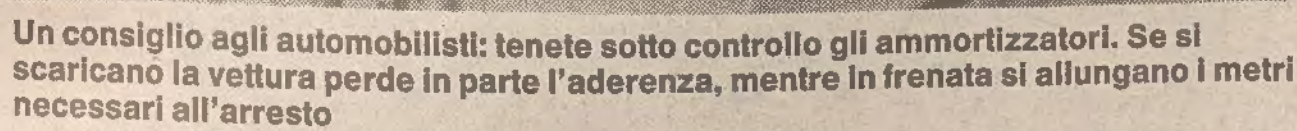


NUOVA 33.  
LA NUOVA DIMENSIONE DELLA SPORTIVITA'.



## SICUREZZA / ATTENZIONE ALL'AMMORTIZZATORE SCARICO

Se funzionano male l'auto perde in aderenza e allunga la frenata



oggi quasi tutti di tipo "idraulico", ossia funzionanti con lo spostamento di un olio speciale all'interno di un cilindro munito di pistone). Numerose prove sperimentali hanno confermato la grande importanza degli ammortizzatori ai fini della sicurezza di marcia. Un'indagine svolta dalla Monroe (la più importante azienda del settore - vince in luce che

della vettura dovute al lento «scaricarsi» dell'ammortizzatore (per esempio per usura del paraolio nella quale scorre l'astina) avvengono gradualmente e quindi il guidatore finisce col non rilevarle, fino a quando una situazione anomala non mette bruscamente in luce le condizioni dell'ammortizzatore. Se si sospetta che gli ammortizzatori non svolgano più la loro funzione è bene non aspettare per un controllo e l'eventuale sostituzione. La Monroe consiglia un controllo ogni 20 mila chilometri; la Fiat ogni 30-40 mila. Tutte le case sono d'accordo a consigliare la sostituzione a coppie, poiché due ammortizzatori asimmetrici possono essere anche più pericolosi di due ammortizzatori scarchi allo stesso modo. E tutte concordano nel suggerire molta attenzione agli ammortizzatori «rigenerati»: spesso il risparmio non vale assolutamente la qualità scadente del ricambio. Un'accortezza da usare soprattutto sul mercato italiano, che secondo l'Eusama (L'associazione europea dei produttori di ammortizzatori) costituisce il mercato peggiore per qualità degli ammortizzatori.

frenata aumentava di cinque metri e, durante la decelerazione, le ruote posteriori si sollevavano da terra. Analoghe prove compiute più di recente e questa volta con due Lancia «Delta» Hf 4wd a trazione integrale (quindi) con una superiore tenuta di strada) hanno confermato i dati precedenti, con poche variazioni. Le variazioni nel comportamento

## ACCORDI / VERRA' PRODOTTA IN POLONIA LA MODENESE «INESSA»

Destinata ai percorsi urbani con un pieno di energia può raggiungere i 90 Km/h

## Servizio di

### Italo Frigeri

**MODENA** — Non trovando aiuti in patria, ha bussato alle porte di un paese dell'Est. E così l'utilitaria 'ecologica' ideata e progettata a Modena da Augusto Malavasi verrà fabbricata in Polonia. Si chiama 'Inessa' e con un pieno di energia può raggiungere i 90 chilometri all'ora. Destinata in particolare ai percorsi urbani, non inquina ed ha una capacità d'autonomia sui cento chilometri. Le battere il record si ricorrono in una notte.

**Perché la Polonia?**

«Essendo in Italia mi ha dato una mano — spiega — Augusto Malavasi, 55 anni, il padre dell'Inessa e titolare dell'Auto Multa "generating" — per cui mi sono messo in contatto con i responsabili della fabbrica polacca «Wsk Pzi - Mielec», un colosso con oltre 18 mila dipendenti che già sforna macchine elettriche e velivoli aeronautici...».

opo lunghe e segrete trattative, finalmente intesa. E' stata siglata nei giorni scorsi a Modena alla presenza dello stesso console polacco a Milano Zygmunt Zdzieborski.

L'accordo commerciale — spiega Malavasi — prevede che l'utilitaria progettata da me e dalla mia équipe venga messa in catena di montaggio a Mielec entro la primavera del

prossimo anno...E' prevista una produzione di almeno 5 mila esemplari. Siccome è un prototipo 'ibrido' (può marciare anche con un propulsore a scoppio a basso potere inquinante, oltreché a batteria) verranno fabbricate due autovetture. In Polonia, verrà messa in circolazione l'utilitaria col motore a scoppio, mentre nei paesi europei (come l'Austria, la Germania, la Svizzera, la Francia e altri), verrà commercializzata l'Inessa elettrica».

Al modenese che ha ceduto ai polacchi tutto il 'progetto' della mini-auto 'verde', resterà l'esclusiva per la vendita in Europa... anche se l'Inessa verrà importata in Italia.

Soddisfatto?

«A metà», — risponde Malvasi — «avrei preferito trovare partner italiani. Quanto costerebbe fabbricarla qui? Meno di 15 milioni. Invece, stanco di tante promesse e di incontri andati a vuoto, ho varcato la frontiera polacca. In Italia, del resto, non mi sarebbe mai stato permesso di omologare questo modello».

In Italia nessuno si è interessato alle sue vetture?

«Seriatamente, soltanto le aziende elettriche dei comuni di Milano e Torino coi quali sono ancora in trattativa: ho una decina di modelli 'ecologici' in cantiere».

A black and white photograph showing Augustus Malavasi standing next to his car, 'Inessa', in a city street. The car is a small, boxy hatchback. Malavasi is wearing a light-colored jacket and trousers. In the background, there are other cars and buildings.

**Il modenese Augusto Malavasi ritratto con «Inessa», l'auto elettrica di sua invenzione. La vetturina verrà prodotta nei prossimi mesi in Polonia ed è in grado di sfiorare i 90 orari con un 'pieno' d'energia**

## DUE BUOTE / A RUBA GLI EMULI DELLA VESPA

## Un settore vivace pronto a conquistare anche l'Est



poiché il prodotto è più robusto e durevole. Ma i costi di produzione sono sensibilmente più alti. Inoltre, le aziende giapponesi (e l'Aprilia che hanno scelto la plastica hanno la possibilità di cambiarne in continuazione il look. Il telaio metallico resiste invariato, infatti, e basta sostituire solo alcuni elementi (di poco valore) della carrozzeria.

E i giapponesi? La Honda costruisce ogni anno 60 mila scooter di 50 cc. negli stabilimenti belga e spagnolo e ce ne progetta alla Peugeot. La Yamaha lavora in tandem con la Minarelli (per i motori) e il «Booster» Mbk e del rusco «Amico» dell'Aprilia).

La Suzuki è in contatto con la Garelli. E mentre c'è da sottolineare che le Case si stanno interessando anche agli scooter di media cilindrata (200 - 250 cc) che si ricalcano linee «americane», viene alla mente che lo scooter ha radici ancora più lontane dell'Aprilia. Quaranta. La Vespa, infatti, ha avuto come progettore addirittura uno scooter del 1902, costruito da un certo Gauthier di Blois. Si chiamava Autofeutail. Ovvero «poltrona viaggiante». E in fondo l'idea da cui nacque la Vespa partiva soprattutto sulla comodità.

Servizio di  
**Roberto Carella**

E' il segmento d'oro del rinato motociclismo italiano. Gli scooter da un ventesimo di litro stanno andando a ruba. E sul mercato la Piaggio non è più sola. I giapponesi da una parte e l'Aprilia dall'altra sono in prima fila. In oltre 40 anni di esistenza della "Vespa", i due operatori di Corridonia (Macerata) sono più che mai attuali: anzi, innovativi. Se in Italia l'aumento ipotizzabile per il '90 s'aggira addirittura attorno al 20 per cento (ma i numeri erano già alti nell'89), nel resto d'Europa il mercato è ancora tutto da scoprire. Il nostro Paese detiene attualmente i 2 quinti del segmento dei mini-scooter che a fine anno vedrà venduti ben 260 mila veicoli (centomila sono nelle Americhe). E non è finita: i giapponesi e la Piaggio hanno già in mente le manovre per conquistare (attraverso joint-venture) l'Est europeo. Proprio questa carta può rivitalizzare l'industria italiana: l'ex mondo comunista, infatti, si trova nella stessa situazione in cui versava il nostro Paese all'indomani della guerra, quando l'Armata rossa portò lo scooter. Ma sono pochi ma la richiesta di mobilità cresce.

*A fine '90 gli europei avranno  
acquistato oltre 260 mila veicoli  
Maggior affidabilità e un look  
futuribile fra i motivi del rilancio*

In progressione geometrica. Quali i motivi del rilancio della moda (che rialza la testa anche nel settore targato poiché il trend negativo si frenando)? La maggiore affidabilità dei mezzi meccanici (le industrie si sono impegnate di più nella ricerca dopo la crisi della metà degli anni Ottanta), un look spesso avveniristico, la riscoperta da parte dell'utente della eccezionale praticità di questi veicoli a due ruote. Nel settore dei mini-scooter un «aiuto» l'ha dato la stessa legge sull'obbligatorietà del casco. Ma è stata importante anche la chiusura di molti centri storici (aperti invece alle auto), e più attivi, dunque un fenomeno di costume che non lascia insensibili gli Italiani: lo scooter è infatti ritornato di moda.

La Vespa vola, ma la sua erede naturale, la «Gosa», stenta a decollare. Almeno in Italia. Eppure nel resto d'Europa, come, per esempio, in Germania, sta avendo un successo superiore a ogni previsione. Perché? Forse la causa principale sta proprio nel nome. Gli italiani considerano il coniugato «Gosler» e Vespa. Quest'ultimo, invece, è rimasto solo sulla carrozzeria dei «cinq-quantini» senza targa. Ma nelle cilindrata maggiori cominciano a fioccare le novità. La «Gosa» può avere addirittura l'Abs. E alle altre ci sono già le «Gosa» quattro ruote, con il disco di Inghilterra minimo, telai ultraleggeri, uso maggiore dell'elettronica. Resta invece in discussione il nodo della «carrozzeria»: In metallo o in materie plastiche. La Piaggio continua sulla strada di sempre.

**POLIZIA**  
**Più uomini,**  
**più controlli**

Aumento degli organici da dieci a tredici mila unità, acquisto di oltre duemila auto, moto e fuoristrada, potenziamento dell'attrezzatura tecnica attraverso l'acquisto di nuovi apparecchi per il rilevamento automatico delle infrazioni ai limiti di velocità e per la misurazione del tasso alcolico degli automobilisti; sono questi i progetti per il rafforzamento dei servizi di Polizia stradale esposti dal ministro degli Interni Antonio Gava. Secondo le recenti dichiarazioni degli ambienti vicini al ministro, l'obiettivo di questo piano è il «piacimento di forze» e «non di intensificare i servizi stradali per la tutela della sicurezza della circolazione attraverso controlli sempre più incisivi e frequenti sul superamento dei limiti di velocità».

**MERCATO  
Nuova Polo  
economica**

Da lunedì 15 saranno disponibili in Italia le nuove Volkswagen Polo. La gamma comprende quattordici modelli, in versione Polo, Polo (completamente nuova) e Polo Van, con motorizzazioni a benzina e Diesel, con o senza catalizzatore, con potenze da 45 a 78 CV. La versione Polo S G40, di 113 CV, dotata del compressore volumetrico di tipo "G", verrà inoltre commercializzata agli inizi del prossimo anno. In linea con la recente operazione "Lira Pesante" il listino della nuova gamma Polo, totalmente rinnovata sia all'esterno che all'interno, è rimasto praticamente immutato rispetto a quello della gamma precedente. Da segnalare che la nuova versione S costa circa 300 mila lire in meno della Polo "mini-giardinetta".

**NAUTICA** / DOPO GENERAZIONI DI MOTOR YACHT CLASSICI LE GRANDI CASE SCOPRONO IL DESIGN ITALIANO

# Arriva la «griffe» d'alto bordo

Servizio di  
**Antonio Fulvi**

Anche la grande motonautica scopre il design italiano. Dopo anni di motocyacht più o meno simili, alcuni dei più importanti aziende italiane hanno capito che la strada della differenziazione è importante e che il patrimonio ancora vergine dei nostri prestigiosi «carrozzeri» italiani può offrire molto. Così, quasi di colpo, fioriscono le joint-venture o le collaborazioni dirette tra cantieri e grandi griffe dell'automobile o del design industriale.

In questi giorni di vigilia del Salone di Genova è uscita alla scoperta la Ferretti Craft di Bologna, che già l'anno scorso mise a rumore il motore motonautico per un'intendente accordo con la francese Jeanneau. Quest'anno l'accordo è a tra: Ferretti

**Ferretti, Pininfarina e Buzzi  
varano una linea di scafi open  
Il nuovo Clanship 55 porterà  
la firma del grande Giugiaro**

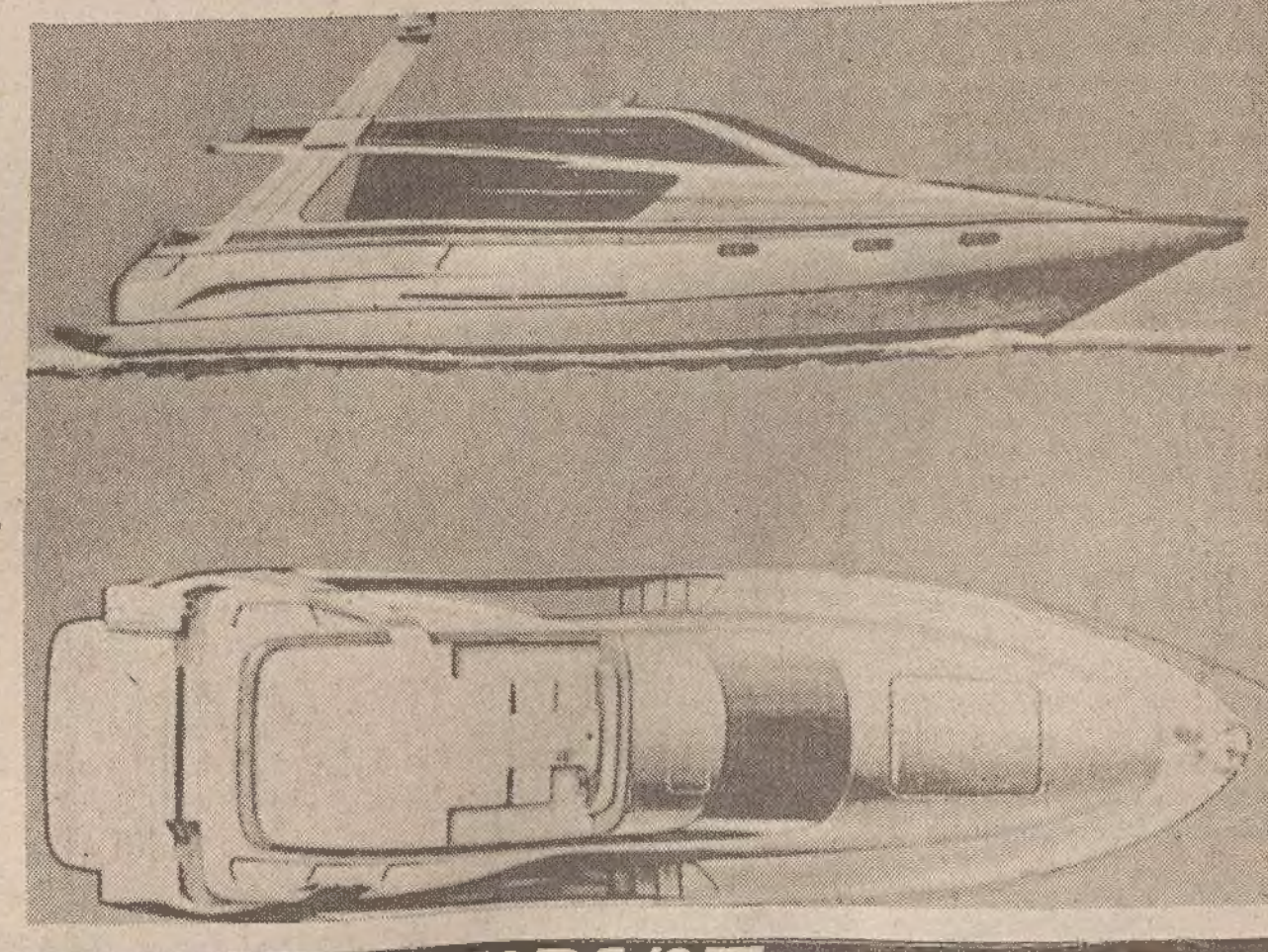
retti, insieme alla Pininfarina e al noto progettista di scafi da corsa Fabio Buzzi, realizzerà una linea di imbarcazioni open da grandi prestazioni tra i 55 e i 75 piedi (cioè tra 16 e i 23 metri circa). Sembra di capire che gli scafi saranno ispirati ai celebri Magnum come formula, ma con carene e design completamente innovativi. Il primo esemplare della nuova linea dovrebbe essere pronto per

la prossima stagione nautica. Quasi in contemporanea, anche il cantiere Clanship di Forlì — che fa parte del gruppo Comar — ha sollevato i veli su una prossima linea di motoryacht che sarà firmata dalla Giuglaro design. Anche in questo caso si tratta di un primo esemplare di circa 55 piedi (16 metri) che sarà presumibilmente seguito da altri tre modelli con la stessa griffe e con caratteristiche di de-

sign molto avanzate. Come si vede dal disegno di profilo e in pianta, il nuovo Clanship 55 è molto innovativo, presenta una linea a cuneo che privilegia i grandi spazi prendisole ma anche l'abitabilità e fa largo uso di superfici vetrate a specchio, per ridurre il riscaldamento interno senza comprometterne la luminosità.

Sia nel caso di Ferretti che in quello di Clanship si tratta di barche da sogno, dal valore di centinaia e centinaia di milioni. Ma se le nuove strade vengono aperte per i vip, c'è da giurarci che presto arriverà una ricaduta anche sui modelli più piccoli, e via a cascata verso le barche popolari. Il recente governo della Giugiaro Design ne è una prima conferma.

Nel disegno Il Clanship 55 della Giugiaro Design.



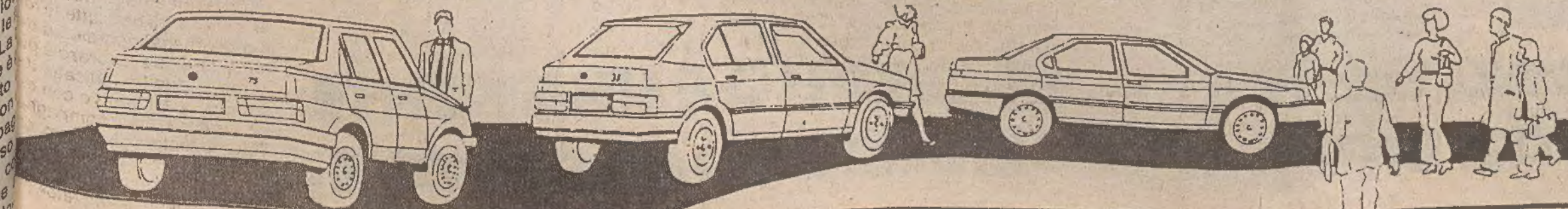
CARUST CARUST CARUST CARUST CARUST CARUST CARUST CARUST



Auto expert **IL MIGLIOR USATO, DI OGNI MARCA**

**TANTE POSSIBILITÀ DI USATO SELEZIONATO E GARANTITO PER SODDISFARE TUTTE LE VOSTRE ESIGENZE**

**OGGI CON IL BOLLO E IL PASSAGGIO NEL PREZZO**



**CARVAT** *Alfa Romeo*   
TRIESTE - Via Caboto 22 - Tel. 820484

OFFERTA NON CUMULABILE CON ALTRA IN ZIANDA IN CORSO SCAD IL 31.10.90



## CI SONO NEGOZI DOVE LA SPESA DI UNA DONNA VALE PER LA VITA.

*È nata per le donne. È nata CartaDonna. Ideata da Federcasalinghe insieme a Ina Assitalia e CartaSi, esclusivamente per le donne. Una carta di credito con sconti sugli acquisti nei negozi CartaDonna, una fonte di risparmio e un mezzo di pagamento pratico per la spesa. Una carta che usa questi sconti per pagarti un'assicurazione sugli infortuni e una pensione per la sicurezza di un futuro sereno. Solo Ina Assitalia, CartaSi e una Federazione che difende i diritti della donna potevano creare e garantire un servizio come CartaDonna. Per saperne di più chiedi alla tua Banca, alla Federcasalinghe o agli Agenti Ina Assitalia.*



**INA**  
Assitalia

**CartaSi**



DONNE EUROPEE  
FEDERCASALINGHE

**CARTADONNA. NEI NEGOZI UNA CARTA DI CREDITO E UNA FONTE DI RISPARMIO, NELLA VITA UN'ASSICURAZIONE E UNA PENSIONE.**